

Kurke Beschreibung

Moscovien

Reußland

Aus Frankösischen/ Hollandischen und andern neuen Scribenten mit Fleiß zusammen gefasset : bis auf bie letten Zeiten bes ifigen Rrieges mit ber Ottomanischen Porten und der mit ben

Chriftlichen Potentaten gemach. ten Allians

Samt einer Erzehlung

Wie die Moscowiter neue Lander gesucht gegen Morgen / und die grosse Sartaren: mit vielen schönen Rupffern und einer wol corrigirten Land Charte von Moscau / Polen/ Schweben/ic.

Heraus gegeben

Jacob Sandrart/Rupffer-ftechern und Runfthandlern in Murnberg.

Gedruckt im Jahr 1689.





HB 105420

239,

**

meir nes Deffe Jah ches Nug Cen Zeit geha Gan her i Esli Thei Die Gee steng liegt nicht erstr

Ben.



is

der

11

Hi

190

ft

er

n

D

or

111

ff

n

:11

in

100

t

18

u

25

3

15

fchafe

Erstes Capitel.

Ostovien hat den Namen von Fluß Muska/welcher durch die groffe Stadt Moskau lauft. Undere nennen diß Land insge-

mein groß und weiß Neuffen: Wegen feis nes machtig grossen Umfangs/ und daß Deffen Felder ben nahe zwen Drittel des Jahres mit Schnee bedeckt bleiben / wels ches die Reisenden verursachen solte ihre Alugen auch mit schwarken Florzu bedes cten/ wie Ecnophon schreibt/ daß u feiner Zeit die Versianische Soldate ein Brauch gehabt. Vor Alters hieß man diefes Land Sarmatia: un der Name Rugland fomt her von den Völkern Roxalani genannt. Esligt in 2, Theilen ber Welt: mit einem Theil in Europa/mit dem andern in Ufia. Die Nordseite erstreckt sich an die weisse Gee/welche man Petzorfa nent; gegen De sten grangt es an die Tartaren: Sudwerts liegt die berühmte Stadt Aftracan allwo nicht weit davon das Mare Caspium; und erstreckt sich bis an die Persischen gräns Gegen Westen grangen; Die Lands

schafften / Lieffland Finnland und Lits thauen daran. Dif Land ift fehr weitlauff. tig / hat auch viel Fürstenthümer unter sich/davon die vornehmsten sind / erstlich das Gebiet von Moßkau / woselbst der Groß Fürst seinen Sofhalt: Smolensto allwo der Fluß Bornstenes vorben lauft/ und das Fürstenthum Novogardia an dem Wolga-Fluß gelegen. Die andern Provingien sind viel und unterschiedlich/ wie fie unten werden gemeldet werden. Aber dieselbige ligen gar weit und zwar etliche auf die 200. Meilen von einander: find auch mit vielen dazwischen lauffenden Flussen so sich theils auf 1200. Schritt in die Breite erftrecken unterschieden: um welcher Urfach wegen auch das Land um fo viel schwächer ift/ dieweil ben Soms mersjeit wege gedachter Fluffe u. Morafis eine Proving der andern schwerlich einis gen Benftandt / mit Kriegs, Bolck oder andern Nothdurfften leiften fan/ welches die Fremden zum öfftern alldorten erfahe ren haben.

Das II. Capitel.

Onst theilet sich gang Moscovien in 2. Haubttheile/ deren einer an dem Duinge

Duing-Strom / der ander aber an dem Wolga: Fluß lieget; welcher Strom feis nen Lauff über 700. Meilen erstrecket und endlich ins Calpische Meer fallet / daher er für den gröften in Europa gehalten Die Duing lauft in den Golfo di S. Niclas, oder das weiffe Meer ben Urchs angel: und liegen an diefen Stromen faft Die meisten Sandelstädt im Lande. Fluß Langis/ oder Don/ ist einer von den Grangscheidungen zwischen Europa und Assa sein Ursprung ift zwar nicht mehr als 100 Meilen von Ufach aliwo er in den Meotischen See einfleust : Sein Lauff aber / weil er einen langen Strich gegen Often / und dann wieder gegen Guden gehet/ wird wegen der vielen und grossen Krummen/ auf die 600. Meilen gereche net. Und ist man vor diesem zwar bedacht gewesen / iktgenannte dren Strome zu mehrer Bequemlichkeit ber Sandlung zu Bereinigen / und hierdurch die dren Mees re/ nemlich das groffe Welt-Meer/ das Mittellandische/ und das Caspische mits einander zu vereinigen; es ist aber unters blieben. Sonften ift dieses etwas besons ders / daß man in allen Wasserstussen in Moscow feine Karpffen findet; auffer

4

was von der Wolga angemerckt worden. Souft aber gibt es eine groffe Menge von Fischen / Daß wenn die Einwohner Rleiß und Berftand gnug hatten felbe be quemlich zu fangen / viel andere Lander damit gespeiset werden konten. ften konnen fie Lache und Stor tangen/ deren es in der Mordlichen Gegend eine solche Menge gibt/ daß solche weit und breit verführet werden / und treiben viel Ausländische Kauf-Leute damit groffen Handel. Der Rogen vom Stor / wird in Tonnen eingesalten und Caviar ges nannt / auch in viele Länder / sonderlich) aber Italien / allwo er gar hoch gehalten wird, geführet. Wie denn gemeiniglich alle Jahr zwen Schiffe aus Italien in die Moscow Fommen / Die mit Diefem Caviar ihre meiste Kauffmannschafft treiben. Die andern Fische der fluffenden Waffer als Hechten/ Braffen/ Quappen oder Ruten/ Die in groffer Menge allba gefane gen werden / und viel andre / die dieser Orten unbekandt sind, die packen sie in Tonnen/mit ein wenig Salt und Wafe fer / und taffen fie alfosteben und faulen; svann sie nun anfangen zu stincken/ so find sie ihrem Schmack nach am besten und

0 00

alsdann effen fie folche. Der Dnieper ift auch unter die Moscowischen Rluffe zu zehs len / und ben den alten Bornsthenes ges nannt worden: er entspringt kaum 10. Meilen von dem Urfprung der Wolgain einem Wald / und fleuft anfänglich gegen Diebergang ben verschiedenen Stadten/ fonderlich Smolensko vorben : Dann kehrt er fich gegen Mittag / und beftreicht Kiow / alsdann theilet er die Uframa ut Das Moscowitische und Volnische Theil/ und fleust ben Olgafow in das schwarke Meer; nachdem er seinen Lauf über die 1 jo. Meilen erstrecket. Die übrigen Flufe se sind der Jaic / welcher die Ragaische und Bulgarische Sartaren von ber groß fen Uffatischen unterscheidet/ und sich ends lich in das Cafpische ergeuft. Der Obn/ der aus der Eartaren entspringet/und ben ben Samojeden in das Eißmeer fallet. Die Occa entspringet nicht weit von der Cartaren / fleuft viel vornehme Statte vorben / und vereiniget sich endlich ben Mifen-Movogorod/mit der Wolga. Die Kama entspringt in Bermien / und fleuft auch in die Bolga. Die Musta ist zwar nur ein Bach/ und laufft durch die Stadt Mofcamigibt aber nicht nur diefer Stadt/

21 3

fond

sondern auch dem ganken Wolck den Nasmensund laufft endlich in die Occa. Auch gibt es in diesen Landen viel Seens als da sind der Pleskowisches der Lagodische; der Onegische / wie auch die Seens Eugkos Bielosero und der Ilmen See.

Don Thieren gibt es in diesem Lande/ Ochsen/Kühe/Geiß/Schaas/Schwein und dergleichen / wiewol ziemlich klein. Hirschen sind daselbstenziemlich rar/wilz de Schweine aber viel und Hasen sonz derlich weisse / in grosser Menge. Quach gibt es grosse und wilde Auer-Ochsen/wie auch das Elend; nicht minder gewisse wilz de Geissen / Seiguet genannt; desgleiz chen Rennthiere/ und in den Lartarischen Gegenden Camele: wie auch die sremden Schase / mit Schweissen / von 20. bis 30. Pfund.

Unter den Jögeln gibt es auch Löffels Sanfe / Kropff Ganfe oder Pelicanen/ gang schwarze Enten und viel dergleis

chen mehr; aber fein Storche.

Sonstist der Ezdboden kalt und feucht/ voll Walder und Gesumpff / dahero daß Land wenig bewohnt ist; obschon zu verschiedenen mahlen/mehr als vier mal hundert tausend Polnische Bauern darein ge-

führet worden; dahero kommt es auch daß wenn frembde Gefandten durchreis fen / Die Land Leute an den offnen Strafe fen fich muffen feben laffen um glauben gu machen / daß das Land Wolckreich fepe. Sonsten ift Die Ralte des Landes öffters so strenge / daß das Erdreich aufspringt/ und den Innwohnern Rafen und Ohren auch Sande und Fuffe erfrieren / und Das Getraide nicht zeitigen fan. Im Mes nat Junio pfleget man ju faen und im Augusto wieder einzuerndten; denn weil Die Hise um selbige Zeit ziemlich starck: wachset der Same fast zusehens. Esist abez in diefem Lande alles jiemlich wolfeil/ von Getralde / Hanf/ Flacks/ Leinwand/Hos nig/Wachs und dergleichen; boch mach fein Wein darinnen/ auffer in Magaia: und in den Garten teine Belfche Ruffe. Sonsten gibt es viel Obst und ander Garten: Gewächs/ fonderlich schöne Mes lonen; unter deren Urt das frembde Bes wächs Boranes / so in den Sartarischen Begenden wachst / und einem Lamme gleich fibet/davon ich jullmfterdam in der Kunst-Kammer des Herin Schwammer: dams felbsten ein Fell gesehen. Wenn Dieses von seinem Stiel abgeloset wird/

foll es einen rothen Safft dem Blut gleich von sich geben und sollen die Polsse dies fem Gewächse so begierig nachstellen als den Lammern. Der Stengel soll ihm gleichsam am Nabet angewachsen sennt und soll das Graß verdorren wo es sich hinwendet. Wenn es reiff so verdorrt der Stengel und bekonnnt die Frucht ein rauhes Fell-welches aussihet wie die Floschen an den Distel-und andern dergleichen Kräutern.

Das III. Capitel.

of M diesem groffen Lande find wenig auter Stadte / und die Besten sind nicht gepflaftert / auffer baf bie Straffen hier und ba mit Holy belegt sind. Die Ctabte find meiftentheils offen / und die Häuser niedrig von Holk / die man alfo fertig auf den Marcten der Stadte ju verkauffen hat/ welches beswegen geschies het / weil im Lande offtmahls machtige Reuersbrunften entstehen / so vielmahl gange Stabte wegnehmen : Denn nicht allein der Povel dem Eruncf fehr ergeben/ fondern auch die Leute / wenn fie Beten/ por den Bildern / viel Wachsliechter ans gunden / Die nachmals aus Vergeffenheit nicht

++ . . CITCLE ILL HAVI ORUNC . M. DETELETSKA HOWOAD









0)0(0

micht ausgelöschet werden / und solch Un-

gluck verurfachen.

Die Hauptstadt des Landes und die Residenk des Groß Fürsten ift die Stadt Moscow / die aber eher ein gusammen ges fehtes Werck vieler Flecken und Dorffer/ als eine Saupt Stadt zu fenn scheinet. Weiland begrieff fie ben 40000. Reuers Stadte: aniho aber/nach unterschiedliche Durch die Sartern erlittenen Ruin/un der Polen Plundezung/wie auch mege der vies len Feuerebrunfte / erreicht fie Dieje Babl nicht mehr. Die benden Schlöffer Diefer Stadt find von Melfchen Baumeiftern/ nach bem Schloß zu Meiland erbauet. Insgemein wird Diefe tadt in vier Theil getheifet / nemlich in Kitan-Gorod / oder Mittelftadt; Zaar-Gorod oder Repfers: Stadt / Storodom / und Strelitza Lo: woda. Der erfte Cheil ift mit einer fteinern Mauer umgeben, die fie die rothe Mauer nennen : an der Sudfeitelaufft ber Bluß Diuffa vorben / und an der Mordfeite Reglina / welcher fich hinter dem Schloß mit der Musta vereinigt. Das Schloß mit seinen Pallatten und Capellen/nimmt mehrals die Helffte diefes Theils ein/und wird Erimgorod geheiffen : ift ohn die Ring.

> niversitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhal urn:nbn:de:gbv:3:3-17401/fragment/page=0018

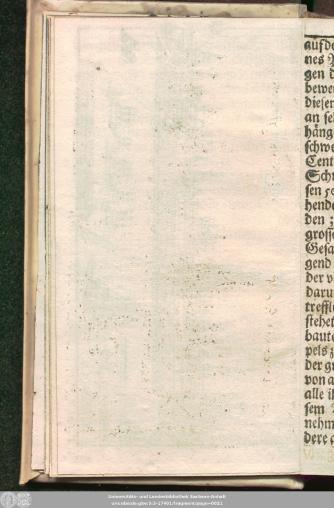
P.10.

0)0(0

Ringmauer mit etlichen Wercken und halben Monden verstärcket / auch mit vies len Metallenen Etucken und dem beften Kriegs Wolck verfehen. In der Mitte stehet eine schone Rirche / in welcher die filberne Cron hanget / so durch die herrn Staten feiner Maj. gur Berehe rung geschickt worden. Dhn diese ift das felbst noch eine sehr groffe Rirche / ju S. Michael/darinnen die verstorbenen Groß Kürsten / ihre Gemahlinnen und Kinder begraben werden. Nach diefer sind die Kirchen Proitsis; Maria; und G. Nie colaus/ so die groften: und kan man deren in Kitan-Gorod 56. jehlen. Innerhalb der Mauer des Schloffes find zwen schone Rloster / eines für die Junglinge / und das andere für die Jungfrauen: in dem ersten ergiehet man der Bojaren und groß fer Herrn Kinder/ welche wenn sie das 16. Cahr erreichet/ wieder heraus gehen mogen: Go aber ben jungen Magblein nicht zugelassen wird. In der Mitte des Schlosses stehet ein sehr hoher Thurn Juan Welike das ift der groß Johannes geheiffe/mit verguldetem Rupffer gebeckt; von diesen hat sich zur Zeit des Känsers Boris Gudenow ein vornehmer Woiar







()0(

II

aufdes Renfers Befehl in Gegenwart eis nes Persianischen Gesandten / feinen ges gen dem Ranfer tragenden Behorfam gu beweisen herab gestürkt. Nicht weit von Diesem stehet ein ander Thurn/in welchem an fehr dicken Balden die groffe Glocke hanget/ welche mehr als 39400. Centner schwer ist und deren Klopfpel allein 100. Centner wigt / und ist die Glocke 23. Schuh weit/ und 2. Schuh dict und muß fen 50. Manner / auf benden Seiten ftes hende / dieselbezu Leuten gebrauchet wers ben; welches aber felten und allein auf groffen Festtägen und ben Einholung ber Gefandten geschiehet. In derfelben Begend stehen etliche andere schone Vallaste/ ber vornehmsten Bojarn oder Ebelleute darunter des Patriarchen seiner der füre trefflichste. Ausserhalb KitanGorod ffebet eine fehr toffliche und funftlicheers baute Rirche / nach der Manier des Tem. pels ju Gerufalem gebauet; ben biefer ift der groffe Marckt mit vielen Kauff-Läden von allerlen Kauffmannschafften / welche alle ihre besondere Renhen haben. In dies fem Theil der Stadt wohnen die vornehmften Rauffleute / Furften / und ane dere ansehnliche Personen / anseho wegen

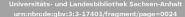
6

des Brandes mehrentheils in steinern Baufern. Das andere Theil der Stadt umringet das erfte in Geffalt eines halben Mondes / und hat einen Wall die weisse Maur genannt. Mitten hierdurch laufft der Fluß Reglina; und hat allhier der Groß Fürst ein sehr groffes Gieß-Haus wie auch seine Pferd-Ställe; auch sind allhier groffe Wieh-Marctte und Rleische Bancke / darinnen man auch Pferdes Fleisch verkaufft. Das britte Theil bes greiffet das andere gegen Often/Weffen/ und Norden/ und ist allhier der Häuser Marckt / da ein jeder nach dem Brande fich ein fertiges haus wieder kauffen kan. Das vierdte und lette Theil ift die Woh nung vor die Soldaten / und strecket sich füdlich über den Fluß Muska; dieses ist nicht allein mit hölßernen / sondern auch mit erbenen Bollwercken verfehen.

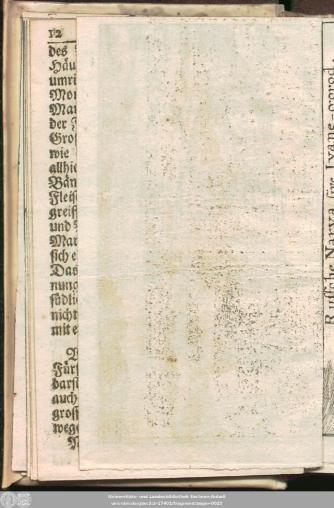
Wolodimir war vor Zeiten der Groß-Fürsten Kesidenz und ligt in der fruchtdarsten Gegend im gangen Lande / hat auch ein seines Schloß. Die Statt hat große Bequemlichkeit zur handelschafft/ wegen der Flüsse.

Milen: Novogorod oder klein Nawi







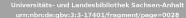






12 des Håu umr Mo Ma der g Gro voie allhi Bar Fleig und Mai fich e Das ARCHANGEL Tive Archance scha- oning nung füdli nicht mit e Für darf auch groff weg





12 99 Des Spår umr Di T Mo Ma der ? de all de mo Gro mie allhi Bar Fleif greif III do und Mai fich e Das nung füdli a nicht mit e on the Chie Für Vars auch groff meg



0)0(0

13

Fe

gard/ ist die ausserste Stadt des gandes gegen Aufgang.

Pleskam ist eine Schukwehr wieder Pohlen und Schweden/und ift weil fie an

Der Grant ziemlich fest.

Groß. Naugarten war ehedessen eine der grösten und besten Städte im Lande/allwo die Hansee Städte ihre Niederlag hatten; allein im Jahr 1575. ward sie durch den Groß Fürsten Juan Basilowig erobert / und gank ausgeplündert/doch hat sie sich ziemlich wieder erholet und treibet noch großen Handel/ und sollen die 3. vornehmsten Würths Häuser daselbst jährlich über 6000. Thaler Nur

bung tragen.

Archangel sonsten St. Michael Archangel genannt ist eine berühmte Stadtsund die Niederlage aller Bahren so zu See in Moscawkommens und wieder abgeführet werden. Der Zoll allhierträgt sührlich mehr als sechs mahl 10000. Reichsthalers sie ligt an der weissen Sees am Aussluß des Duina Stroms hat ein ziemlichs Schloßsund einen guten Jaafensm welchem die Englische Holländische und anderer Nationen Schiffe psiegen abzulenden. Vormale giengen die Schiff

fe durch den Sund bis nach Narve in Liffland/von dar die Wahren über Land ferner verführet wurden; nach dem aber so vielerlen schwere Zölle aufkommen/ hat man den Weg über Urchangel erwehlt.

S. Nicolaus, so auch am Ausfluß des Dwing. Flusses, nicht weit von Archangel liget / treibet auch noch was Handlung; und hat der Groß. Fürst nur diese bende

Stadte an dem Meer.

Rolmogorod ist berühmt wegen ihrer Meß die sie im Winter halt / und beginnet allhier der Dwina-Strom Schiffreich zu werden.

Dustiong ligt mitten im Lande/allwo sween Flusse zusammen kommen/und treis hat Landmarke ziemlichen Sandel

bet Landwerts ziemlichen Handel.

Rola ist ein kleines Städtlein in Laps land auch noch unter Moscaw gehörig.

Kildunn ist eine Insel mit einem Hafen/ bicht am Lande gelegen / und gehöret auch noch hieher.

Petsora ligt nicht weit von dem Meer

an einem 6. Faden tieffen Rlug.

Tweer ist die Hauptstadt eines Fürskenthums gleiches Namens und ziemlich groß; und wird durch den Fluß Wolga

von ihrem Schloß abgesondert; ist aber nur mit hölkernen Wällen und Häusern versehen; boch gleichwol eines Bischoffs Residens Stadt.

Jaroslaw ist die Haubtstadt eines Fürsstenthums ebe dieses Namens/u.ligtsamt ihrem Schloß an der Wolga. Rosdaw ist eine Ertsbischoffliche Stadt / so vor dies sem auch ein Fürstenthum gewesen; ligt samt ihrem Schloß an einem See / aus welchem der Fluß Rotoroa herfür gehet/ und ligt 12. Meilen von Jaroslaw.

Refan ift die Haupt-Stadt eines also auch genannten Fürstenthums / nahe an der kleinen Tartaren, woher dieses Fürs stenthum auch von den Sartarischen eine fällen sehr geplaget wird. Und obwolder Groß Fürst Fedor Ivanowig / allhier die Walder verhauen / und wo das Land of fen/groffe lange Walle rings herum auf: führen lassen/so will es doch nicht viel helfe fen. Die Stadt ift vor biefem wegen San-Delschafft sehr berühmt gewesen; als aber die Tartarn im Jahr 1568, diese Ges gend gang verheeret/ ift diefe Stadt auch du Grunde gangen. Doch hat die Frucht barkeit des Landes bald neue Einwohner bergu gelockt/ welche auf des Gros. Türsten Befehl / nicht allein das Land wieder angebauet/ sondern auch die Stadt wieder aufgerichtet; jedoch nicht / wo sie vor gestanden / sondern acht Meilen weiter hinauf an dem Fluß Occa/an einem beques mern Ort / dahin sie die Bau Materias lien von der alten Stadt geführet; und weil die meisten dieser neuen Einwohner aus Pressaw gebürtig waren / ist solche Stadt Bressaw gebürtig waren / ist solche Bressaw gebürtig waren /

Colomna ist auch eine Stadt in dieser Provink von ziemlichem Insehen/und mit steinern Mauern umfangen: sie ligt an der Occa/ und ist gleichfalls der Sig eines

Bifchoffe.

Toul ist gleichfalls in dieser Landschafft/ und hat ein steinernes Castell; hat vor diesem einen eignen Fürsten gehabt.

Biela ist eine Stadt in dem Fürstenthum Bieleth an der Opschagelegen/hat bor diesem einen eignen Fürsten gehabt so unter der Littauer Schutz gewesen; derselbe aber ist zur Zeiten des Groß Fürsten Johannis zu den Moscowitern gefallen.

Susdalift das Daubt eines auch so ger nonn





()0(

17

nannken Fürstenthums/ so vor diesem zu dem Wolodimirischen Fürstenthum geshörig gewesen/ und ligt in einer fruchtbarren Gegend zwischen Rosdau und Woladimer. Eswohnt ein Vischoff allhier/ und ist daselbst auch ein gar vornehmes Nonnen-Closter/darinnen mehrentheils die Gemahlinnen der Groß Fürsten/went solche mit ihnen nicht wol seben können/ verstossen zu werden pflegen.

Corfira ist auch der Haubt. Ort einer also genannten Proving an der Occa acht Meilen über Columna gelegen: Zu welscher auch das Städtlein Cirpach gehörret/allwo Eisen Erk gegraben wird.

Maratin ist eben ein solcher Haubts Ort / so samt dem Schloß dren Meilen über Caluga an der Occa ligt / und um das Jahr 1521 dem Johani Wartinsky von dem Groß fürsten genomen worden.

Bielofers ist auch die Hauptstadt in einem mit gleichem Namen benannten Kürstenthum/an einem See gleiches Namens gelegen/so 12. Meilen lang und so viel breit ist: die Stadt ist mit Morast als so umgebe/daß sie fast vor unüberwindlich gehalten wird: Dahero auch vor diesent die Groß: Kürsten ihre Schäse allda in Rere

Verwahrung gehabt: und ist der Ort wes gen wolgeschmacker Fische und einiger

Sandelschafft nicht unberühmt.

Wologda ist ein Fürstenthum und Stadt an einem Fluß gleiches Namens gelegen in welcher der Bischoff über Permia wohnt. Sie soll ein ziemlich sestes Schloß haben / welches gleichfalls vor diesem den Groß Fürsten zur Verwahsrung ihrer Schäße gedienet.

Dwina ist eine Haubt-Stadt in dem auch so genannten Fürstenthum so an dem weissen Meer gegen Lapland über an dem Fluß dieses Namens ligt: und zwar an einem ziemlichen unfruchtbaren Orte/und gehören in dieses Fürstenthum die Städte Archangel und SNicolaus.

Permia ist die Daubtstadt der auch als so genannten Nördlichen Provink/ die sich von dem Fluß Dwina bis an die groß se Tartaren und die Horde Tumen ers streckt. Sie ligt an dem Fluß Bischora/ der sich 10. Meilen unter halb der Stade in den Fluß Rama ergeust. Diese Zölcker sollen eine eigne Sprache haben und um das Jahr 1300. zum Christlichen Glauben gebracht senn.

Condinia oder Condora; Udoria/und



Lagoria so ganke Provinkien liegen noch Mordlicher / und sollen aus der lekten die Hunnen herkommen sehn / auch die Rob cker selbiges Landes annoch Hungarisch reden.

Wiatka ist eine Provink so etwas Sud, licher ligt / von einem auch so genannten Fluß benahmet / an dem die Städte Chlipnowa / Orla / und Slowoda liegen.

Siberia ift eine Proving an den auf ferften Enden der Mofcau gelegen / fo an den Fluß Oby granket. Die Haubtstadt daselbst heist Tobol/und pflegen die Große Fürsten ihre Staats : Gefangene Daher ins Elend zu verschicken : wiewol fie fich oftmals hier besser und ben reichticher Handlung befinden sollen als in der Mos Wonden Sitten diefer Mofcowie ter wollen wir um der Kurke willen allhier nur dieses melden / was der Königliche Frankofische Geographus P. du Val das von schreibet. Es gestatten die Moscowie ter andern Nationen nicht gerne / baß fie ins Land fommen / weniger daß fie daffel be durchreifen : fie felbften auch befumern fich nicht andre Sprachen zu erkundigen: lassen auch ihre Kinder ausser dem Lesen und Schreiben / in andern Wiffenschaffe

ten nicht unterrichten/weil ihnen dieses genug ist zum Doctor werden. Ihrer Batter Namen gebrauchen sie zu ihren Zunahmen. Ihre Schristen sind auf Rollen Pappiers bavon eine 25. in 30. Ellenlang ist; die sie nachmals zusammen rollen.

Der erfte Monats Cag Geptembris ift ben ihnen ber erfte Lag im Jahr. 3here Rleidung ift lang; und gurten fie fich unter dem Leib. Sibre Mabigeiren imb Collationen bestehen aus Lebkuchen/ Brantemeinund Meth. Die Bauren haben einen artigen Fund fich ber Eins quartirung der durchziehenden Coldaten ju befrenen / indem fie ihre Immen plote lich dergeftalt miffen zu erzürnen/daß nie mand ficher vor ihnen im Dorffe bleiben Das Umt eines Scharffrichters wird ben ihnen nicht vor unehrlich gehale ten fondern vielmehr durch Belberfaufft. Unter ben Rauffmanfchafften/fo aus bem Lande verführet werden/ift das Betrendi so um die Gegend Resan und Wolodie mir; das bereitete Leber von Garoslau/ das Macheund Honig von Plesfow/das Unschlichtvon Wologda / das Del von der Wolga; der Lein/Flachs und Hanf

fie

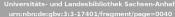
von groß Naugart; das Pech von der Dwing / das Galt von Aftracan / und Das költliche Rellwerck von Marter und Bobeln und bergleichen aus Giberien/vor andern berühmt. Es gebrauchen Die Jager ben Källung gedachter Thiere Dies fen Griff baf fie allzeit bem Thier nach ber Mafen zielen / Damit ber Balg unverlett In denen Granken gegen Die bleibe. Crimische Partaren ift das Land ob und wufte/wegen berofelben öfftern Streiffen und Wegnehmung ber Leute / Die fie mit fich nach Erimführen / und von dar auf Constantinopelden Türckenverhandeln: fonderlich die schone Beibsbilder/ zu wels chen fich jederzeit gnugfame Abfauffer ans geben. Ja eshabenes die Fartarnim vorigen Seculo dahin gebracht gehabt/ daß der Groß Rürst unter andern Schule Diafeiten /neben dem auferlegten Tribut/ auch darzu sich verbindlich machen mus fen / daßer in Gegenwart des Cartaris schen Gesandten absteigen / zu Fuß und baarhaupt vor ihm stehen / ihme eine Schale voll Mildy reichen / und so aus Derfelben etwas auf des Pferdes Hals abs getropfft/ baffelbe auflecken muffen. 2Ins gehend der Moscowiter Religion/fo sind

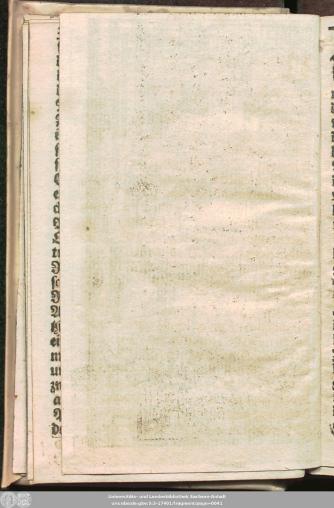
fie Schismatici: boch fommen fie fast mit den Griechen überein: und find alle Bile der ihrer Beiligen/darunter S. Nicolaus des Landes Patron / nur flach gemahlet. Wenig Fevertage halten sie ausser bem Fest der Perfundigung Maria. ihrer Communion gebrauchen sie gewäse ferten Wein; und ihren Glocken binden/ fie die Strick an die Schwengel. Erk-und sieben oder acht Bistumer hat es im Lande / die alle unter dem Patriare den stehn. Die Erg Bistumer sind/ Moscau/ Rostau und groß Naugarten. Olearius berichtet / daß unter dem Pas triarchen 4. Metropoliten / zu Raugart/ Rostaul Casan / und im Schloß zu Mos scau / und 7. Ers. Bistum zu Wologda/ Refan / Susdall / Twere/ Towaloczka/ Alfiracan und Pleskau / famt einem eins higen Bistum ju Columna senn. Diß einige wird an den Moscowitern geruh. met/daß fie manniglich in feiner Religion unbeeinträchtiget lassen / und niemand Die Romisch Catholischen mingen. aber haffen sie vor andern / wegen der Pohlen im Jahr 1611. ben Eroberung Der Stadt Moscau verübten Ercessen.

Dag









10 (10 mg

Das IV. Capitel.

nter dem Gebiete des Groffurften! Offichet auch die in feinem Titul alfo ges nandte Mord. Seite / Darunter verstans den werden die Samojeden/u. Die jenigen von den Finnen und Lappen / so nebstans Dern auch dem Groß. Fürsten Tribut ges ben: desgleichen die Lucomorier und Pinaufen. Die Samojeden werden von den Moscowitern also genandt / weil sie por diefem einander mogen felbft gefreffen haben/und find diefelbige mit unter die ale ten Schthen gehörig: sie sind insgemein kurke Leute / nicht über 4. Schuh hoch/ haben einen groffen Ropff/ein breites Uns gesicht/fleine Augen/und turke aber dicke Schenckel. Sie wohnen in fleinen nies drigen halb in die Erde gebauten runden Hutten / so oben spikig zulauffen / und in Der mitten ein Loch/gleich als einen Schlot haben / durch welches sie zur Winters Beit aus und einsteigen / weil der Schnee ben ihnen fo tieff / daß ihre Hutten davon gang bedeckt/ und die Churen weiter nicht brauchbar sind / als daßman dadurch in Die Gange gelangen fan/die fie unter dem Schnee von einer Sutten zur andern mas chen

4 10)0 (10)

Es mabret aber der 2Binter ben ihnen ein gang halbes Jahr / um welche Zeit sie eitel Nacht/ und gar keine Sonne haben / dahingegen nach dem Solftitio fast ein gank halbes Tahr ben ihnen nichts als Lagist. Shre Rleidung besteht aus den Fellen der Rennthiere / aus welchen fie sich Hosen / Rocke und Stieffeln mas chen / und kehren sie des Winters Die Hagre ein-/ und des Sommers aus. warts: anstattber Zierrath / pflegen fie an ihren Kleidern untenher Schwänke mit langen Saaren herum zu bremen. Ihre Hembder die sie unter den Rocken am bloffen Leibe doch über den Sofen ans haben / find von gleichem Zeuge/aber nur von den jungften Rennthieren und gartes sten Fellen; wiewol etliche dieselben auch von den Därmen der Fische machen. Von gleicher Art find auch ihre Hauben/somit langen Ohrlappen unter dem Kinn jus fammen gebunden werden fonnen. che unterihnen aber tragen Müßen von allerhand Stücklein gefärbten Zuchs/fo fle von den Reuffen einhandeln. Un fatt der Nadeln aber gebrauchen sie Fisch-Graten / und an ftatt des Zwirns Sehnen der Thiere. Ihre Schnuptücher

京の

电

書

a

のなるない

DI

te

210

be

THE CO

ge

fic

mi

0

fife

br

machen fie aus grunem Holk / welches fie so dunne schaben / daß es gang lind angus ühren ist; davon nehmen sie hernach eine Sand voll / und wischen die Rase damit. im Winter gebrauchen sie sich grosser reiter Schlitt: Schuh/ so wol 3. Elen lang / diefie aus Holk oder Kinden schrife sen/ und Narten nennen: mit denen konnen fie auf dem Schnee gar hurtig forts gleiten. Ihre Nahrung ift anders nichts/ als an statt Brot / gedorzte Fische / und Rleisch von Rennthieren. Un statt der Butter brauchen sie Fisch Tran / von Wallfischen. Ihr Reichthum besteht in Der Ungahl ihrer Rennthiere/ Die sie Hers den weiß (wie wir das Rind-Vieh hals ten;) und ist der unter ihnen der Vors mehmste, der solcher Thiere am meisten Es fieht aber dieses Thier aus fast wie ein Hirsch / nur daß es etwas breitere Ruß hat. Dieses spannen sie vor ihre Schlitten / und konnen damit überaus seschwinde fortrennen; so gebrauchen sie sich auch ihrer Milch und Fleischs/ wie wir es mit dem Rind- Dieh halten. Sommer thun sie nichts als jagen und fischen/worzusie Bogen und Wurffpfeile brauchen / und sind so hurtig im Bogens fchiefe

ie io

3

8

1,1

ie

35

e

e

1

n

20

b

1

1

2

2

3

1

10

D

S

DE

ilc

30

al

3

To file

al

ch

90

De

(5

w

fei

Luat

fes

Ier

schiessen / daß es ihnen nicht feichtlich fes mand wird nachthun konnen. Im Winter faulengen sie / und verzehren das was sie im Sommer gesammlet. Ihre Site ten find zwar rauh und wild / aber doch auch nicht lasterhafftig. Siehaben eine absorberliche Grache/Doch verstehen ihs rer viel auch Moscowitisch. Ihre Hands lung ift mit Fellen von Rennthieren/weiß fen Berenhäuten/Fuchsbälgen / und ans Dern solchen Pelimercken / vor welche fie bey den Moscowitern Eisen und ander Dergleichen Zeugeintauschen; Gold und Silber aber haben und achten sie nicht. Der Tribut dem sie den Groß-Rürsten ges ben / besteht auch in solchen Wahren iha res Lands / wiewol Derfelbe mehr dem Mamennach als inder That ihr Berzift. The Baterland lieben sie dergestalt / daß sie solches allen andern Ländern porziehen! and sich rühmen / daß wann der Große FürstihreguteLägen. Herzlichkeit wüstes er selbst begehren wurde ben ihnen zu leben. Thre Religion ist vor diesem gang Hende nisch gewesen und haben sie Sonn und Mond auch theils übelgeschniste Gogens Bilder angebetet: wie einige unter ih men auch noch thun; im Unfang dieses SU 10)0(10

6

2

)5

)3

6

13

e

e di to

10

Ħ

to

B

1/

80

19

tt.

10

113

1)1

es

Seculi aber sennd die meisten von ihnen durch die Groß-Fürsten/ wiewol ohne Zwang/zum Reussischen Glauben bekeheret worden. Die Imwohner/ die in der Landschafft Lucomorie gegen den Oby Fluß gelegen/ wohnen unter Zelten/ in den sie jährlich 6. Monat / nemlich / so lang verbleiben mussen/ dis der Schnee zerschmolhen. Die Lingusen sormiren zhre Sprach mehr im Halse / als mit der Zungen.

Das V. Capitel.

Molich gehöret unter den Große Fürsten auch ein Theil von Tartarie schen Rönigreichen und Provinzien; denn alles was über dem Fluß Gura liegt/welscher unter Nifen Novogorod in die Role ga fället / ift nicht mehr zu Moscau / sons dern zu der Fartaren zu rechnen.

Hierunter nun gehören erstlich die Czeremissischen Tartarn: diese wohnen so wol jen- als disseits der Wolga: die jenseits oder auf der lincken Hand/werden Lugowi/ das ist Auländer genandt; die aber disseits oder rechter Hand des Flusses sisten/heissen Nagorni/das ist Bergleut/wiewol diß Land eigentlich zu nennen/

feine

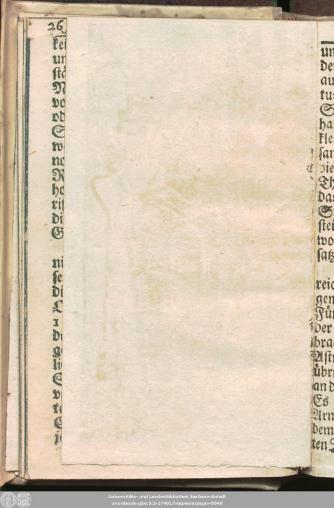
keine Berge/sondern nur geringe Höhen und Hügel hat. Sie leben in guter Bergkandnus mit einander / und pstegen die Nagorni oder Bergleute die Nothdurstt von Heu vor ihr Vieh/ von den Lugowi oder Auländern abzuholen. Ihre Lands Sprach ist gank absonderlich/ und hat weder mit der gemeinen Lartarischen/ noch Reussischen etwas gemein. Ihre Neligion ist theils Heydnisch/ theils Mashometanisch/ und wohnen sie nach Lartarischer Art in blossen Hütten. Diese sind die ältesten von den Lartarn / so den Groß-Kürsten vor ihren Herrn erfennen.

Zum andern gehört hieher das Kösnigreich Cafan/ welcheszwar lange Zeit seine eigene Chanen oder Könige gehabt/ die zulegt den Groß-Fürsten vor ihren Ober Herm erkannt: um das Jahr 1508. aber haben diese Tartarn sich wies der suchen frenzu machen/ und ist des wezen ein großer Krieg entstanden: dis endslich im Jahr 1552. die Moscowiter die Stadt Cafan mit Sturm eingenommen; von welcher Zeit an dieses Königreich unster der Moscowiter Gewalt geblieben. Es erstreckt sich aber dieses große Land so ienseit der Wolga liegt bis an Siberien/

P.29.

ASTRACHAN.





und an die Nagaische Tartaren/und wers den im Lande sonst keine Städte gedultet/ausser das an der Wolga die Stadt Testus liegt/wie auch Samara. Die Haupts Stadt Casan aber liegt ben die anderts halb Meilen von der Wolga/ an einem kleinen Hügel/ und fleust der Bach Cassancta um dieselbe: sie ist zimlich aroß und viereckicht gebauet/ doch an Wällen/Thurnen und Häusern von lauter Holk/das Schloß aber/ worein ben Lebensstraff kein Tartar kommen darffisst mit steinern Mauren und gutem Geschüßtvol versehen/ und hat Neussische Bestagung.

Drittens gehört hieher das Könige reich Alftracan / so auch sonsten Nagaja genannt wird. Dieses hat der Große Fürst Juan Basilowiß nach Eroberung ider Stadt Casan auch unter sich gesibracht / indem er Anno 1554. die Stadt Afracan mit Sturm eingenommen / die übrigen Land. Städte zerstöret/ und die so an der Wolga liegen mit Tartarn beseit. Es liegt aber Alftracan disseits an einem Urm der Wolga / wenig Tagreisen von dem Caspischen Meer/und ist von gedachten Juan Basilowiß mit einer diesen steet

23 3

nern

nern Mauer bevestiget/von dem Michael Federowiz aber mit einer neuen Stadt vor die Ströliken oder Soldaten erweistert worden. Das Land disseit der Wolzauft zimlich unfruchtbar / und hat eine grosse Hende gegen die siebenzig Meilen lang und breit / darim etliche Salkgrusben / in denen das Salk wie Ernstallen oben auf den Pfüßen schwimmt; dasselbe hat einen Geruch wie Nioten / und wird

durch gang Moscau verführets

Auf der andern Seite zwischen der Wolga und Jaie ist es desto fruchtbarer/ in Wenden/Weinwachs und Garten/ so wird auch allhier wegen der Wolga und des Caspischen Meers starcke Jands lung geführet/ davon der Groß-Kürst/ober wol sonst keinen oder gar schlechten Trisbut betommt / einen ziemlichen Nuhen zihet/ inmassen auch die Stadt Aftracam der Handlung halber von allerhand Nationen als Tartarn/Reussen/ Persen/ Indianern/ Armeniern/ 2c. bewohnet wird.

Jum vierdten gehören hieher die Bulsgarischen Lartarn / so von den Calmuten berkommen / und mit den Ragaischen stets in Feindschaft stehen. Sie sind

aber

TERKI. P.31.





aber / weil fie feine Stadte haben / nicht

fonderlich befannt.

Fünstens sind dem Groß Fürsten auch unterhandie Eprkassischen Tertann bie Eprkassischen Tertann wurden dem Berg. Caucaso / der Ustracanischen Wisten / dem Caspischen Meer / und dem Fluß Bustro wohnen: sie geben einen leidentstichen Tribut/und heist ihre Haupt Stadt Terti / so die leite in dem Moscowitischen Gebiet / und mit seinen Mauren bevestis

gefift.

Diefe Zartarn find mehrentheils von Leib unterfest / haben breite Ungefichter/ fleine Augen/fdmarkgelbe Farbe/und fes ben die Manner schier alten Weibern ähnlich; am heflichsten aber sind die Buls garischen / denen die Augen wol 5. oder 6. Kinger breit von einander stehen; die Nas se so plattist/ daßman davon fast nichts als die Naselocher sieht; das Maulschier von einem Ohr zum andern reicht/ihrer frummen wunderlichen Fuffe zu geschweis gen. Doch find die Weiber insgemein ets was beffer gebildet. Sie wohne nicht leicht in Städten noch in großen Dörffern sons dern schlagenihre Hutten einschichtig im Lande auf / diefelben sind rund/ gemeinigs 23 4

lich 10. Schuh breit / von Schilff gefloche ten; das Dach ift mit Filt bedeckt/in defe fen Mitte ein Rauchloch/ daran fie gleich» falls ein Stucke Filt auffteden / fo man mach dem Winde drehen fan. kalt/ so wird die Hutte oben/ wann der Rauch hinaus/ mit Filt oder Schilff alfo vermacht/ daß man eine gute Weile die Hige darinn behalten fan. Des Soms mers haben fie feinen gewiffen Ort / fone dern suchen offt frische Wende por ihr Wieh; seken alsdann ihre Hutten auf hohe Karren die man stets neben densels ben stehen sindet / wandern mit Weiba Rindern und Hausgerath/foman auf die Ruh/ Debfen Dferde und Camele wirfft/ weiter an ein ander Ort. Im Winter aber machen sie unterschiedliche Horden oder Rotten/damit einer dem andern bens fpringenkönne/was aber Murken und Rursten sepn/ wohnen mehrentheils in Städten / und haben nach Lands Ges brauch zimlich aufgeputte Häuser. Die Czezemisischen u. Casanen gehen in langer lennen Rocken darunter sie Hosen tragen/ und laffen fich die Kopffe gant fahl abs scheeren/ auffer daß die ledigen unverheus ratheren Pursch auf dem Wirbel ein sans

gen Schopff machfen laffen / ben fie ents weder in Knoten einbinden oder in einen Bopffeinflechten. Die Weibs-Perfonen geben gleichfalls mit langen leinen Nocken / und hullen den Ropff in grobe weise leinene Zucher. Die Braute aber tragen fornen auf den Kopffen ein Bies rath fast als ein Horn/ ben einer Elen lang in die Soh gekehret; in deffen Spi: te in einer bunten Quaften eine Glocke hangt. Die Nagaper und Affracaner/ wie auch die Bulgarer tragen lange Did: cke/ theils von grauen Euch / theils Pelhe von Schaaf: Fellen / an denen das Raus che heraus gekehrt / wie auch dergleichen Mugen/und etwas Haare auf dem Ropf. Die Weiber / (fo nicht garheflich/) tras gen weiffe leinene Rocke und gefaltene ros the Müken / oben spikig ju / so fornen mit Reuffischen Gelde behenckt find. Erstgeborne / wie auch die so Gott oder den Heiligen verlobt find / tragen in den Masenlochern Ringe mit Ebelgesteinen oder Corallen verfeget/die Anaben aber/ die dergleichen Gelübde auf sich haben/ trage die Minge in den Ohren. Die Enro cassischen Tartarn geben gleich ihren Rachbarn / den wilden frepen Dageftas rischen Fartarn/ in langen grauen und schwarken Rocken von schlechtem Zuch! mit einen filgen Mantel/ welcher fart wie ein Bret über der Schulder: den fie nach dem Wind und Regen drehen. den Röpffen haben fie vieredichte Raps ven und darunter ihre lange fohlschwarke Haar / laffen aber von der Stirn big in den Nacken einen Strich Daumens breit glatt weg scheeren / nur das auf dem In Mirbetein Schopff stehen bleibt. Ruffen tragen fie wie alle Fartern/Stifs feln von bereitet- auch unbereitetem Leber. Die Weiber so insgemein weiß und liebe lich und dahero gar fehr unter des Groff Burcken Frauenzimmer gezogen werden! lassen ihre todlschwarke Haare in zwenen langen gedrehten Locken auf benden Geis ten hinunter hangen / und gehen mit uns verhülltem Angesicht; auf der Scheitel aber tragen fie doppelte schwarte 2Bulfte! die fie mit gartem Cotthun oder bundge würcften Tuchernemer Hand breit beles gen / und unter dem Kinn jusammen bins ben. Die Wittfrauen aber haben hinten am Ropff groffe aufgeblafene Rinds Blafen angebunden / fo mit buntem Flor oder weissem Tuch umwunden. Zu Gonn mers

mere Zeit geben gemeine Weibe Derfonen alle in bloffen Hemdern / welche roth/ grim / gelb oder blau gefärbt / und von oben bif auf den Nabel offen ftehen: an dem Halfe tragen sie Gehenck von Agts Stein / auch andern bunten Muscheln und Steinen/fo ihnen bif unter die Bruft herab hangen. Un Fuffen tragen fie Stieffeln wie die Manner. Die Kinder gehen fast durch die gange Sartaren nas Ihre Nahrung besteht in Bieh: Zucht/auch Fisch und Wogel Fang. Des Feld, Baues bedienen fie fich nicht viels ate was sie juihrer täglichen Nothburfft von Reißu Birfen gebrauchen. Effen das her anders nichts / als an Brots fatt Fis fche fo ander Connengedorzt; Item Ru: chen aus Reifiu. Hirsen in Deloder Hos nig gebraten. Fleisch effen sie wie wir/und über dif auch das von Pferden u. Cames len / u. als etwas kostliches ihre groffe und fette Schaaf Schweiffe. Ihr Betranct ift Waffer und Milch/worunter fie die Pfers de-Milch vor die beste halten/welche sie in ledernen Schlauchen aufbewahren: fie machen auch ein Getranck von Sirfen / fo fie Bofa nennen/und wie wir den Brandts wein trincken. Ihr Reichthum besteht

0)0(0

36

in nichts als in Wieh / von Pferden / Cas melen / Rindern / Schaafen / Geiffen; Ihr Handel in Wollen / Hauten / Fellen von Wild / Bieh u. Menschen/ welche sie fteblen / umd auf den Perfischen Grangen verkauffen; ausgenommen die in der Vorstadt von Astracan wohnen/weiche rechte gewöhnliche Handelschafft treiben. Thre Verrichtung ist mehrentheils Jagen und Diehzucht / Die Calmufen und Bulgaren aber / befleissen sich sehr des Raubens und Streiffens. In Summa/ es ift insgemein ein wuftes / raues / unflas tiges Bolck / und besteht ihr ganger Haußrathinetlichen schmukigen Topfens und ledernen Schläuchen; und ihre Bet te find/wans boch kommt/zufammen ges nähte und mit Spreuern oder Mollen gefüllte Schaaffelle. Weiber nehmen fie so viet sie wollen/ wenn gleich 2. ober 3. Schwestern drunter / wiewol die meiften Armuth halber und weil der Brautigam die Brautofft mit dem vierdten Theil feis nes Vermögens kauffen niuß/ sich mit eis ner behelffen.

Das



or with the test fell that all alternation like on

Das VI. Capitel.

Min wollen wir auch aus einer Hollandischen Beschreibung mit anhencten / wie sich die Moscowiter bemuhet neue Lander gegen Osten zu entdecken; und

was fie damit ausgerichtet.

Aus Witsogda / hinter welchem die Uniconii wohnen / reisen sie den Strom aufwerts / bis daß fie zu einem Städtlein kommen / so die Moscowiter bewohnen/ Mamens Javinisco / und ligt dasselbe 17 ... Sagreifen von der Stadt Soil; da muf fen fie den Blug hinauf durch Strome und Bålber reifen/und entspringt diefer Fluß Witfogda aus dem Bebirge Jugoria ges nannt / welches sich aus der Tartaren Sublich her erstreckt / und schier bis an Die Geereicht gegen Norden. 2lus dems selben Gebirge entspringt auch der Kluß Petfiorca / der in die Gee laufft diffeit der Wengats. Von Javinisco kommen sie nach dren Wochen Reisens in einen Rlug/ ben fie Deem/ baf ift ben ftumen nennen/ weil er zwischen dem Gepusche gar ftill binlaufft. Alls sie nun ben die f. Tage mit Schuten auf Diesem Fluß Neem hins guf gereiset / so muffen sie die Guter eine Meile

Meile über Land führen/denn der Strong Deem nimmt einer andern Lauf als fie gu nehmen haben / also daß fie um der Rabe willen eine Meil über Land reifen muffen/ und so kommen sie in einen Fluß den sie Wiffera nennen / und diefer entspringt aus Steinfelfen / fo die Moscowiten Cos mena nennen/ und liegen dieselben auch in dem Gebizge Jugoria: Ulfo reifen fie den Flußhinabneun Tage lang/und fommen dann ju einem Stadtlein / bag fie Soil Camscoy nennen / dasselbe ist von den Moscowiten zu einem Ruh Plat gebaut/ vor die reifende Leute: Denn von hier muß fen sie ferner zu Lande reifen! der obges nannte Fluß aber laufft immer fort / und fällt endlich in den Rluß Cam, der unter der Stadt Viatca Moscovia hinlaufft/ und sich in den großen Fluß Rha / oder Volga ergeust / welcher feinen Auslauf ins Cafvifche Meer nimmt.

Wenn sie zu Soil Camkon geruht has ben/allwo man von Zeit zu Zeit viel Pfers be gezogen/wie denn auch der Ort wol bewohnt/ und das Land umher mit Dörfs fern und Bieh wol versehen ist/und zwar meist von Reussen und Tartarn/so laden sie ihre Bagage auf Pferde/ und reisen

pois

HE MAN AND ORTH PER MAN AND AND THE SAID.

0 000

son dannen mehrentheits über ein Gebirs ge voll Zannen/Richten/ und andre felts fame Baume / Darauf muffen fie über eis nen Fluß in dem Gebirge / Sonba ges nannt / und ferner noch über einen / den sie Coosia nennen / welche bende nach Norden lauffen. Dif Gebirge wird von ihnen in 3. Theil getheilt/ und ist gar ein ander Land / als daraus siekommen / hat viel schönere Walder/stärcker Holk/ und wachsen viel verschiedene Kräuter das felbst: und wird folches zwo Tagreisen lang genannt Coofvinscop Camen; noch andre 2. Lagreifen wird es genannt Cirs ginfcon Camen; bernach heift es 4. Eagreisen lang Podvinscop Camen; und foms men fie darauf zu einer Stadt genannt Vergateria. Diese dren vorbemeldte Wiften werden mehrentheils befucht von wilden Fartern und Samoneden / die nichts thun als lauter köstliches Wild fangen vor den Groß: Fürsten. Das Ges birge Podvinscon Camen ist das höchstes und an vielen Orten mit Schnee und Wolcken bedeckt / und daher ift es gar bes schwerlich darüber zu reisen / doch wird es nach und nach immer niedriger. Wennt fie nach Vergateria kommen / fo mussen

40 101 101

fie hier warten bis ins Vorjahr; benn all da laufft der Fluß Tura / der das gange Sahr daselbst seicht ist / weil er da ersts lich entspringet: aber im Frühling wird er gar tief von dem Schnee des Bebirges: und also reisen sie mit Schuiten und Boos ten weiter. Diese Stadt Vergateria ist die erste im gande Siberia / und ift erst gebauet worden vor 21. Jahren / samt mehr andern Städten felbiger Gegend: sie ist aber wolbewohnt / und bauen sie das gand / wie man in der Mofcauthut. Auch ist ein Stadt Halter allda / wels cher alle Jahr viel Proviant und Getrens de umhersendet durch alle Strome des gangen Siberischen Landes/in;alle Plage und Schlöffer wo Soldaten liegen / auch über den Oby in alle Weffungen und Or: te der Moscowiter / weil sie allda noch zur Beit nichts anbauen'; und die Samones den von dem Milde leben.

Wenn sie nun den gedachten Fluß Tura hinab fahren / kommen siem s. Tazgen in eine Stadt Japhanium genannt/ so auch vor 2. Jahren gebaut und mit Wolck beseit worden. Von dannen geshen sie in demfelben Fluß 2. Tage fort; da beginnt sich der Strom sehr krumm zu

drehen

brehen / fo daß sie jum öfftern über Land feßen muffen um der Mahe willen. Und nun wohnen hier allzeit Sartarn und Samoneden / Die da herum Nieh halten darvon sie leben: wiewot sie auch Booten haben. Endlich kommen sie aus diesem Kluf Tura in einen groffen Fluß Tobal/ der schier 200. Meilen von Vergateria ligt: aber sie reisen auf Linnen zu/ wels ches eine Polckreiche Stadt / fo auch mit den porigen gebaut worden. Biel reifen auch von Japhanium mit Schlitten im Winter nach Tinnen in 12. Jagen: und hier wird groffer Handel getrieben mit Velk-Werck von den Moscowitern mit den Fartarn und Samoneden: und dies fer Plat ist gut vor einen der nur ein balb Sahr will aus senn. Aber ihrer viel gehen weiter / ja bis in den Fluß Obn / fo gegen Often/als gegen Guden.

Von Linnen kommt man nach Lobolsca / so die Haubtskadt ist in Siberien, und allda ist die Resident des obersten Stadthalters der Moscowiter / und da mussen alle Städte jährlich ihre Schakungen hindringen / so wol von jener als dieser Seite des Oby / welche daselbst eingebracht und mit Soldaten nach Moscow

gesandt

4 fido li

ei

utition de la sion

THE BEST E

weder weil dar wenig Wind ift / ober wes gefandt werden: wie denn allhier auch bashohe Gericht gehalten wird, und mus sen alle Beambten in Santoneda und Siberien diefem gehorchen. Huch wird daselbit groffer Handel getrieben/ mit als lerlen aus der Moscow bahin gebrachten Dingen: so kommen auch Sartarn aus bem Guben/febr weit aus der Sartarenf und viel verschiedene Bolcker / deren nach und nach immer mehr und mehr dorthin fommen/ nach vem fich das Gerüchte von hier weiter und weiter erftreckt. Und ift es dem Groß Fürsten ein groffer Vortheil / daß er die Lande so mit Frieden uns ter sich gebracht/ daßer sich nichtzu fürche ten hat / so sehr sind sie den Moscowiter jugethan: wie denn auch überall Rirchen Diese vorbenannte dortherunt find. Stadt Tobolfca ligt an dem groffen Fluß Prtis genannt / der fehr farce herfleuft aus dem Guden / und wol fo fchnell laufft als die Donau und fällt in ben Fluß Obn; und scheint mit dem Dby aus einerlen Ges In der andern Seite aend zu kommer. der Stadt fleuft der Fluß Tobol/von dem die Stadt den Namenhat. Inden Fluß Pobol fällt ein ander Rlug, ber recht aus Morden aus dem Gebirge ben ber Gees fant

fant schmit zu entspringen / den die Wils den Zafd heissen: und an demselben has ben die Moscowiter unlängst eine Stadt gebaut Pohem genannt / und diefelbe mit allerlen Tolk aus den Siberischen Stade ten befet / und daß wegen der schönen das felbst haum liegenden Gegend/ auch schos nen Geulge/ so voller Wild von Leopars den schrarken und andern Füchsen/auch Zobelrund Marter find: und liegt diese Stada. Bochen Reifens von Tobolfcal Nordverts gegedem Flug Artis/welcher auch Bocken Reisens von Tobolsca in der Ibn fallt. Un dem Ausfluß deffels ben nar vor diesem eine Stadt gebaut/ genant Olfcon Gorod / die ist aber hers nach pus Befehl des Stadt Halters in Siberan abgebrochen worden / das man nicht wiff warum. Und weil aus dem groffer fluß Obn eingroß Waffer laufft/ fo einen groffen Theil Landes wie ein Urnt umfafet / umd hernach wieder in den Obn fällt fo hat man felbiger Gegend wieder eine taidere Stadt gebauet / und folde Bergelt geheiffen / und liegt felbige ben die 50. Meiten beffer aufwaris gegen ber vos Wann sie nun von dannen auf dem Strom aufwerte reifen / gebrauchen fie w nig Segel auf ihren Booten / ente mes

8

n

h

r

作 e B ttt

te

118

18

18

25

nÉ

gen der Höhe des Landes / obglech der Obn ziemlich groß und breit ist : sondern fie ziehen die Boote hinauf/ wie fieschier an allen Orten auf den Fluffen n der Moscowthun. Also reisen sie vo Zergol ben die 200. Meilen aufwerte und kommen dann ju einem Caftell ghannt Morinscon/ welches vor 13. Jahenges bauet worden / als der Ober-Stothals ter Wolck aus Siberien sundte um Land aufzusuchen / so bequem mare vomens schen / und Städte daselbst zu bauer da haben sie dieses Schloß anher getruet! und mit Volck besett; und ist es einustis ger gesunder und warmer Ort/ un'sehr fruchtbar / wie dann es auch viel etige Thier und Wögel dafelbst gibt. Eligt gegen Sud-Often/und ist nachmasauch ju einer Gemeine worden / und hat man ihnen befohlen immer weiter und witer/ gegen die Wärme aufwerts das Laid zu erkundigen: fie haben aber allzeit Refehl gehabt mit Freundschafft ju handelnund mit den Leuten freundlich umzugehen? Die fie antreffen wurden / damit man in mer weiter und weiter ju Botck komen moche Als fie nun mit Eruppen Landwerts ein reiseten/bis über die 400 Meilen/schen

ie



sie überall schöne Länderenen / aber keine Menschen / sondern nur ein wustes Land. Als sienun por 10. Jahren ben die 300. Meilen / den Fluß Obn wieder hinguf ges reift und eine schone luftige Land-Gegend gefunden/welche fehr warm / ohne einige Ungelegenheit von geringen / und schier keinem Winter war/hat mans nach der Moscaw berichtet / allwo damals der Boris Guednow regierete; welcher die Sache überlegte und dem Statt Halter in Siberien alsbald befahl / Yolck dahin gu fenden / und eine Stadt bauen zu las fen / wie auch geschehen. Man hat das hin ein feines Schlofigebauet / famt noch mehr Häusern/ also daß es nun eine schös ne Stadt ist Loom genannt / und follen vor diesen viel Tartarn daselbst gewohnt haben /welche ihr diesen Namen gegebent um der luftigen Gegend willen; und fole len diefe Tarfarn einen König über sich gehabt haben / Namens Altheit / und obgleich diese Statt / noch offtmals angegriffen wird / von allerley Volckern fo dort herum auf dem Lande wohnen / fo ift sie doch nun so machtig / daß mit der Beit wol ein flein Königreich daraus were den möchte.

Min

46 0)0(0

Mungwischen diesem Caftell Morinscop und der Stadt Loom in Giberien fins den sie noch täglich Landeinwerts viel verschiedene Volcker / die sich Ostachy nennen/ so sich nun auch ziemlich mit den Moscowiten/ Fartarn/und Samoneden in Siberien vereinigen / und in Freundschafft mit ihnen handeln; Deren etliche auch Gold bringen und andere Sachen. Sie haben auch unter sich viel Königes nemlich Rleine , wie manin den Oft ins dien findet: in Summa / die Moscowiter fommen so weit in selbiger Wegend / Daß

es ju verwundernift.

TO DO DE DE

5

b

te

al

fd

bo

111 ge

fre

ge

BEI ihi

ge erf

gel

mi

fie

ive

te. ein

Auch gibt es viel Schlöffer und Städes lein zwischen dem Stuß Obn und Prtise die zu felbiger Zeitoder ein wenig hernach auch gebauet worden / als Lobolfca ges bauet ward : Die find nun auch gang reicht und wohnen daselbst untereinander ges mengt Moscowiten / Tartarn / und jah: me Samoneden: und wird eine folche Stadt genennt Lara / in deren Gegend die Flusse Obn und Pris 10. Lagreisen von einander senn: eine dergleichen ift Jorgut genannt / fo por 14. oder 15. Jahren erbauet worden: dann auch Bes fon / und Manganfoiscongorod / und liez

gen diese ist benannte Stadte aufwarts gegen Suden: aber auf der Seite des Flusses Obn suchen die Einwohner noch abglich weiter und weiter zu kommen. Disseits des Obn: Stromes liegen die Stadte Lobolsca/Siberi Veresai und mehr andere an verschiedenen Flussen/und werden noch immerzu mehr erbauet.

Aber die Städte Narim und Loom liegen auf der ander Seite Des Fluffes Dby. Hier brauchen die Leute viel Renns Thiere in ihren Schlitten; wie anch Achnelle lauffende Sunde / Die sie wiel mit Rischen speisen / Davon fie ihrer Meinung mach/ flaret werden fund find daffelbe auf gedorrt Rochen. Aber das obgemeldte Jorgut ligt in dem Dby auf einer Infel. Von Narim nun aufwerts gegen Often/ in dem fluß Telt genannt haben fie auch ein Schloß gebaut / Namens Comgofs. con/ welches sie auch mit Wolck besetzet. Von diesem Schlößlein und Narim find einige von dem Siberischen Stadt Sale terwor fieben Jahren mit Schlitten und Pferden grad gegen Often zugefandt worden/um zu sehen / ob sich nicht einige unbekannte Wölcker daselbst aufhielten: Die reiseten nun ben die 10. Wochen lang grad

grad Offwerts durch groffe Buften/und fanden überall schöne Länderenen / auch Schone Baume/und vielerlen Gluffe; nach folcher Zeit haben fie auf dem Felde einis ge Butten gefehen / auch viel Gemeinen von Leuten gefunden : denn weil fie Gas moneden und Tartarn ju Wegweisern hatten/die vielleicht die Wege wol moch ten durchlauffen haben / waren sie ohne Furcht. 2118 fie nungu ben Leuten famen/ erwiesen dieselben ihnen alle Shre/ und friegten die Samoneden und Sartern fo viel/von ihnen zu vernehmen/ daß sie sich felbst mit dem Namen Tingufa nennten; und langst einem groffen Fluß Namens Jenistea wohnten/welcher aus dem Guds Often entspringe / wiewol sie seinen Uns fang nicht wuften; und war folcher Fluß gröffer als der Obn. Es hatten aber diefe Leute groffe Rropffe unter dem Rinne/ und gloctten mit ihrer Sprache / wie die Piphanen: wiewol die Samoneden ihre Sprache viel verftunden / weil fie der 3ha Diefer Fluß rigen nicht gar ungleich. Jeniscea hat an der Oftseite groffe Gebirs ge / darunter auch brennende Berge fenn/ welche Schwefel auswerffen: aber auf Dieser Seite gegen Westen ist eine schone flache

n

el

fa

181

DI

10

96

mi

DE POPULATE A SALO

9)0(5

4.9

Rache Land, Segend / fehr luft von allerlen Rrautern/Baumen/lieblichen Blumen/ und allerhand fremden Fruchten ; auch gibt es daselbst gar seltsame Bogel: und wird dieses flache kand wol ben die 70. Meilen in dem Frühling von dem Fluß Jeniscea überschwemmet / wie Egypten von dem Mil/ daher diese Eingusen fich fo lange an ber andern Seite auf dem Ges birge aufhalten / bis der Strom flein wird / dann konnen sie wieder in diefes schone flache Land/mit allem ihrem Bieh. Diefe Tingufi waren gar ein freundliches Wolck / und untergaben sich auch den Stadthaltern/ unter benen die Samones den waren / woju fie die Samoneden bes wegten/als welche diefe Derren gleichsam wie Gotter lobten. Man funte nicht mere cken / was diese Leute vor Gottes Dienst hatten / welches man noch bis ander nicht erfahren/weil die Moscowiter so unachte fam find / daß sie nicht alles genau genug untersuchen.

Es wundert mich auch gank nicht / daß das Meer um den Ort Bengats jährlich so verstopfft ist mit Epf in selbiger Nords gegend/weil der grosse Fluß Obn und Jesnicea so schrecklich viel Epf ausspepens

unb

0)0(0 50 48 und noch ungehliche Fluffe mehr/ beren grat Namenman nicht weiß / das Enf in fols fant cher Dicke auswerffen / daß es unglaube (choi lich ift. Dann in dem Frühling treibet das fold Enf an der Seekant bisweilen gange ge S Busche mit sich weg / wegen seiner Dicke von und Menge/daher es auch kommt/daß mor man an den Ufern von Wangats so viel hatt Holk sieht angetrieben liegen: so ist auch ten in der Engeben Nova Zemla die äuserste Fur Kalte / daher es kein Wunder / daß sich erro folches dar aufhäufft durch die Enge/und frie darzu noch mehr gefrieret und sich so dichte piel in einander seket / bis daß es eine Dicke felb von 60. oder wenigst 50. Klafftern bes und kommt / wie dieses Jahr die jenigen da Ger selbst abgemessen/ die mit einem kleinen Oft Schifflein von Maac le Maire bahin wie fan der gefandt worden/welcher mich auch geri grð ne dafelbst mit hin gehabt hatte: ich schlug Leu es ihm aber ab / weil ich weisen will / das und man da nicht durchkan; und alles verge Dix bens fenn wird/was fie thun; fie muffen es 6 denn anders angreiffen. rige Sie haben auch über Diefen Rlußihrt Se Reise weiter fortgesett / sich aber recht ge/ we

nach Often gehalten / und fich wenig nach Guden wenden durffen: und hatten fil

fie ! einv

The offer of moon

De

al

ge

fei

tel

ge

lid

nic

ab

Det

no

let

Fur

Dur

Die

einige Lingusen mit ihnen / von denen fie verstunden / daß daselbst Sudwerts viel Bolcker wohnten/fo ihnen unbekannt waren / we che auch Königehatten / wie sie urtheilen konten / die oftmals Kriege miteinand führte. Weil fie aber niemand pernahmen find fie nach einigen Lagreis fen wieder umgekehrt / und haben den Lingufen befohlen weiter ju fuchen / wie sie denn solches auch versprochen / allers maffen fie alle gute Freundschafft und Bundnis mit ihnen machten / und einige Moscowiter / auch verbundene Samones den und Sartaen ben ihnen lieffen; ihnen auch einige Gefthencke gaben. Das folgende Jahr fandten die Lingufen ihrer feits Leute aus gegen Oftenzu/ noch weis ter als sie vorhin gewesen waren / und zos gen mit groffer Menge dabin; da fie lege lich noch einen groffen Strom fanden/der nicht fo gar breit als ihr Fluß Jenisceal aber wol so schnell: als nun einige langit demselben fortgelauffen/haben sie endlich noch wieder Leute gesehen / bie fie eingehos t let / und theils von ihnen gefangen: fie bl kunten dieselben aber nicht verstehen; d durch zeigen und weisen aber vernahmen sie so viel von ihnen / daß an der andern Geite

\$

e

Buthte

ê

D

te

Fe

岭

Q#

en ies

rr

ig

gei

es

2

6)0(**6**

Seite oftmals ein Gedonner ware / und fagten fie: Om Om: auch daß eine Mens ge Thier daselbst / und ein Getose von Menschen gehöret wurde; und wiesen auf den Fluß und sagten Desida: woraus die Tingusen und Tartern schlossen / daß sie den Fluß so nennten / und aus den Wors ten Om Om / beschlossen die Moscowiter nachmals / daß es ein Geläut von Glos den senn mufte. Als sie nun wieder ums kehrten nahmen sie einige von diesen Leus ten mit/ sie sturben aber alle unterwegens/ entweder aus Bangigkeit und Furchts oder wegen Veränderung der Lufft/ wors über die Lingusen/ und Samoveden/und die mit ihnen waren sich sehr betrübten: denn als sie wieder kamen erzehlten sie/ daßes kluge und wolgestalte Leute wären A mit kleinen Augen / Platten Angesichten/ und von Farbe braun aus dem gelben. Als die Moscowiter in Siberien diß alles gehört / waren sie sehr begierig noch weis ter zu suchen / und begehrten Volck von dem Stadthalter; der ihnen auch folches vergunte / und selbst viel Soldaten mits sandte mit Befehl alles wol zu durchse ben / auch Tingusen / Samoneden und Kartern mit junehmen: und fo find ihrer bep

ないのは

F

te

be

fe

w

ni

ne

ma

21

hổ

un

ge

ihr

Da

me

fie

6

MOC

ge/

we

die

0)0(0

73

ben die 700. Mann über den Fluß Oby durch der Samoneden und Lingufen Land über den groffen Bluß Jeniscea fortgezogen / da ihnen überall die Lingus fen den Weggewiefen: die fingen untermegs ihre Speife felbft / fo wol Wogel als Renn Thiere / Geiffe und andere fremde Thiere: sie fingen auch Fische / weil das Land mit vielen schönen Stromen burchs floffen war: bis fie an den vorgenannten Fluß Pesida kommen / allwo sie sich Duts ten gemacht / und eine zeitlang liegen blies ben bis aufs Fruh Jahr / daß der Fluß of fen ware / wie es bann nah um felbe Zeit war: über den Fluß aber dorfften fie fich nicht magen; sie hörten aber alles was ihe nen zuvor war gesagt worden / und vernahmen auch ein Gelaut von Glocken. Wenn der Wind über den Fluß herkam/ horten sie offt auch ein Getofe von Volck und Pferden; faben bisweilen auch einis ge Segel/ doch wenig/bie abwerts fuhren ihrer Meinung nach, und fagten hernach, daß die Segel vierecfigt maren / wie ich meine/ daß die Segel in Indien fenn. 2118 fie aber feine Menschen verspureten an der Seite da sie waren / blieben sie daselbst woch einige Zeit / und befanden daß der

11

e

ie

Ca

E

35

73

15

31

1

rs

0

el

1/

11

17.

8

is

n

its

es

10

er

(a) o(

44 Fluß auch sehr hoch ward im Frühling/fo aber wenig zu achten war / weil das Land an benden Geiten hohe Ufer hatte. Derg erfreute fich über bem anschauen ber schönen Gegend / weil es eben im April und Mayen war: so sahen sie auch viel felkame Kräuter / Blumen / Früchte/ Baume/ Thiere und fremde Rogel: weil aber die Moscowiter darinn nicht Eurios fenn / achteten fie folches nicht / und fucho ten nur Profit auf allen Geiten / tvie fie denn zum theil gar plump find. Dergestalt nun reifeten fie im Sommer langfam wies Der juruct / und famen im Berbst wieder in Siberien / und verfundigten alles was fie da gefehen und gehoret / befrafftigten auch folches mit einem Ende. Alls man diefes alles an dem Hofe des Groß Fürs sten vernommen / verwunderte sich der Groß Fürst Boris / und alle groffen fehr/ und wurden sehr begierig diß alles aufs genauste untersuchen zu lassen / waren auch willens bas folgende Jahr Abges fandten babin zu fenden mit vielen Ges schencken / welche Fartern/ Samoneden und Lingufen mit nehmen / und über ben Fluf Penfiba feben folten / um zu verneh, men/ wie es dar stunde; auch Assanh zu machen

AT THE RESIDENCE OF THE PARTY O

machen mit den Ronigen und Wolckern felbigen Landes so sie antreffen wurden: und solten sie alles ordentlich auskunds schafften / durchsehen und auszeichnen; bennsie kunten das nicht vergessen / daß man dafelbft ein Blockengelaute gehöret. Aber diß alles ift nachblieben weil um fek bige Zeit die innerliche Kriege in Moscow angiengen. Ich glaube daß es der Unfang von dem Königreich Cathanaist/welches an China und Indien granket. Gleiche wol hat der Stadthalter unter wahrendem Kriege noch einen Zug dahin thum laffen/ da denn viel Burger frenwillig aus Siberia mitzogen. Alls fie nun in der Eine gufen Land über den Fluß Jeniscea ta men / find fie meift alle ju fuß gereifet / fo daß ihrer viel die vorbin wolgelebet/ durch Ungemach versturben : Gie funden alles in der Warheit also / wie es ihnen war berichtet worden : so hörten fie das Getofe von Wolck und das lauten der Glocken; es wolten ihnen aber die Lingusen nicht rathen/ daß sie sich über den Tluf hinüber begeben folten. Sie fas hen auch aus einigen Bergen bafelbft Flammen fpringen/ davon sie auch etwas Schwefel mitbrachten / und darneben auch

auch Gold-Ert / fo daß es scheint es moch ten wol foftliche Bergwerde dafelbft fenn. Der Stadt-Salter in Siberia ließ auch einige bedeckte Schunten guruften / und befahl bamit im Bor Jahr aus bem fluß Dby in die Seehinaus / und langst bent Alfer immer fortzufahren/bis an den Rlug Feniscea/ welchen sie wieder hinauf fahr ren folten. Hingegen fandte er auch Bolck m Lande fort / mit Befehl fo lang andem Alter desselben Flusses zu bleiben / bis sie diese Schupten vernehmen wurden; da he aber solche nicht antressen solten / nach Berlauff eines Jahres wieder nach Saus fe zu kehren. Denen zur Gee aber gab er einen Oberften mit / Mamens Luca / Dem er befahl alles wol aufzuzeichnen. mun haben einander angetroffen: weil aber der Obrifte Luca verstorben / samt noch einigen von der Jornehmsten / sind fie wieder von einander geschieden und jes der seinen Weg nach Hause gekehret-Der Stadt Salter hat von ihnen gar gus ten Bericht befommen / und folden nach Hofe gefandt / den man allda in die Schat Kammer bengelegt/bigman nach geendigtem Rriege folches wieder vorneh. men konte. Es hatte aber ein guter Freund

in

I C'E

1

fc

9

n

n

9

0)0(0

in Moscau einen Bruder gehabt / der dies se Reise mit gethan / der gab mir einen Entwurff von einer Charte davon/wie er dieselbe aus seines Bruders Munde aufzgezeichnet: und hatte ich grosse Muhe solsche zu bekömen / weil solches / da es austommen / ihm seinen Hals gekostet haben wurde.

In den groffen Fluß Obn fällt auch ein Fluß von ihnen Laas genannt / welcher von der Gegend von Jeniscea zu kommen scheinet aus einem groffen Walde: aus welchem noch ein ander Fluß entspringt nicht weit von dem vorigen / der in Je nifcea fleuft; fo Daf fie aus dem Oby ju Maffer reifen tonen durch der Samones den Land; darauf gehen sie nur 2. Meis len über Land / so kommen fie in einen Fluß / den sie Torgalf nennen / und fahren fo Strom ab in Jeniscea : und dieses ift febr bequem zu reisen / und ift nun uns langft erft von den Samoveden und Eine gufen alfo gefunden worden. Aber das ift schade daß es den Hollandern nicht geline gen will / burch die Wengats zu fommen; weil man mit Schiffen es das hunderste mal nicht treffen kan. Wolten sie nun gleichwol biefe Lander unterfuchen/fo mus ften

DOG

你好好

P

1

e

るり

3

Former of month of the same of the same

sten sie 2. oder Jahr bleiben / um die Gegend von Wengats oder Petzora / allwo sie schon gute Jasen und Lebens-Mittel antressen würden: von dar müsten sie Bolck aussetzen mit Booten / wie die Reussen thun/ und müsten sie zugleichzuw te Freundschafft mit den Reussen machen/ die ihnen denn gerne denn Weg weisen würden. So könten sie ohn entdeckt zu werden viel schöne Pläze entdecken/so wolznuln als sesses Land. Und dörste man wol sinden ob nicht America selbiger Geegend an Assa die Ange.

Das VII. Capitel.

Mnun auch auf die Regierung der Moscowiten zu kommen; so wird der Groß-Fürst insgemein erstlich ein GroßFürst und dann ein Ezar benemnet: Der erste Name istder jenige/ so ihm von Alters her zukommt; wie dann alle dessen Vorsahren von Anbegin der sich dessen bedient /und sich Wielki Knes oder Groß Fürsten von Walodimer und Moscau genannt; welcher Titul dazumat auch den mehrsten von ihren Nachdaren/ wie die GroßFürsten / in Littawen / von Severien/ Tweer zc. gemein war/wormit auch

nsod

auch die von Moladimer und Moscaw sich vor diesem contentirt. Nachdem aber der Groß Fürst Jehannes des bline den Basilii Cohn das Glück gehabt sich weiter auszubreiten / und das Groß. Fürftenthum Tweer / item groß Nawgart/ und andere fleinere unter fich ju bringen; Sat er angefangen fich einen Beren von gang Reuffen zu nennen / wie er dann auch in der Warbeit/ ju feinem Erb. Fürs ftenthum Wolodimer und Mofcam/faft alle die andern Reuffische Fürstenthumer durch Gewalt oder Lift gebracht. Deffen Sohn Basilius brachte Die Sache noch weiter und behielt nicht allein den obigen Litul / fondern feste auch noch die mehr. ften andern Lander / fo er oder fein Dat ter erobert hatte / als Pleskaw/ Smos lensko/Twer/Ingaria/Permia/Viat: ta/Bulgaria/ Nifen-Novogorod/ Czer. nichow/ Negan/ Wolotka / Rechowics Beloja/ Rostom/ Jaroslom/ Vielozera/ Moria / Aboria / Condinia / 2c. darzu: nennte fich auch Czar oder ein Konig/ und herrn von gang Reuffen zc. welches bann bessen Sohn der Eprann/ Juan Basilo. wig um fo viel hefftiger und vefter behaubtete / als er sich |der beeden Tartarischen Ronig

D

elie

ie

10

1/

17

u

n

38

17

tis

1

r

-

1

Konigreiche Cafan / und Affracanden bes machtigt. Es heift aber bas Wort Czar in Der ganke Sclavonischen Sprach/an sich felbsten zwar nichts anders / als einen Ros nig / und wird in ihrer Bibel ber Konig David / und alle andere Konige also ges nannt / welches Wort auch in ihren welte lichen Hiftorien / in Diefem Verstand ges braucht wird: wiewol es seinen eigentlis chen Urfprung haben mag von dem Beba reischen Wort ib Sar, das so viel heist als ein herrscher: wie dann die 70. Regenten über die 70. Bolcker der Welt; Die 70. Sarim genannt werden. Nachdeme aber die Pohlen / Böhmen / Croaten / und ans Dre Sclavonische Nationen nebst dem Mamen Gar/welchen fie Car fchreiben/ und wie wir Teutschen Zarlefen/auch noch einen andern nanlich Krol haben / ben fie insgemein ben Königen beplegen/ fo habe fich bie Moscowitischen Dolmetscher ein gebildet Char muffe noch etwas mehr als Ronig fenn und berohalben in ihren Ber dolmetschungen / ihren Herrn nicht einen König sondern Känfer genannt / Da doch das Wort Exfar in ihrer Bibel mit bem ben ber heurigen Gefandtichafft Car

Ränsert. Hofe dawieder protestiret. Doch hat folches auch etlich Teutschen Scrie benten ju irren und den Gar einen Renfer gu nennen / anlaß gegeben. Ungeacht nun der Groß: Fürst sich des Königlichen Namens gegen alle Fürsten bishero ans masset/so ist ihme both solchez wie auch das Prædicat Majeståt/noch von keinem Kos nig / ausgenommen Vohlen Krafft des letten Frieden Schlusses / viel weniger von Renferlichen Dlaj. gegeben worden. Doch foll auch der Ronig in Franckreich/ in Anno 1654. ihm den Litul gegeben haben : Au tres-haut & tres magnanime Prince le grand Seigneur Empereur de Russie & duc de Moseowie; u. follben obs erwehnter dermahligen lettern Gefandt schafft / Sihro Känserliche Majestät ere laubt haben / baß ben Cjarn der Litul Majestat / in den an die Gesandten erges henden Decreten bengelegt werde; in ihren an die Groffürsten ablaffenden eignen rescriptis aber/folchen zu gebrauchen/habe fie fich dato / noch nicht resolviren können.

Der ganke Titul aber des Groß Fürften ist: Den Groffen Herrn/ Carn/und Groß Fürsten: N. des ganhen/ so groß als klein Reußlandes selbst Erhaltern.

27.

3

n

b

gi.

3

20

14

8

n i

E

ls 19

8

Zu Moscau/Riow/Woladimer/Novos grod; Ezarn zu Cafan/Tzarn zu Ustracan/ Cjarn ju Giberien: Beren ju Plesfow/ Groß: Fürsten zu Smolensto/ Severien/ Ewer/ Jagoria/Permia/Wiatfa/Bols garia/2c. Heren und Groß Fürsten gu Novigorod des niedrigen Landes : Eschernigaw/Resan/Rostaw/Jaroslaw/ Bielosera/Udoria/Obdonia/Condinia/ und der gangen Mord-Seiten Bebietern. Herandes Werischen Landes / Charn der Cantalinischen / und Grunstinischen und Cabartinischen Lande; Der Enrcaffischen und Gorifchen Rursten und anderer vieler Offlich: Wefflich: und Nordlichen Herrichafften und Landern / Wätter-und Groß-Qatterlichen Erben / auch Berte schern. Diefer Litul wird aber offimals der Rurge halber um etwas abgebrochen. Er ift aber den Groß Fürsten von den auslandischen Königen nicht volltommen gegeben worden / dann die Pohlen haben protesfiret wieder den Titul von flein Reuffen / Kipw/ Smolensko und Sebes rien, als auf welche Fürstenthumer sie biß auf bentegten Frieden Schlußdie Prætensiones behalten: die Schweden aber wider den Litul der gangen Nord. Seite; als

4 91

for for

9

8

n

I to Set

y

1

THE TOTAL GENT SEE ST. OIL

als worunter die Moscowiter auch die Finmarcher/ und theils von den Lappen verstehen/ welche doch nicht minder an Schweden und Norwegen/ als an Mosscauzinsbar sind. Dato aber/nachdem Pohlen obersagte Provinzen an Moscau auf ewig abgetretten/ ist auch bedungen worden/ daß sie den Groß-Fürsten den Titul hievon geben sollen; doch daß der Groß-Fürst eben dergleichen gegen Pohlen thue.

Des Groß-Kürsten Insiegel ist ziems lich groß/und stehen inden aussersten Rins gen dessen Titulen/ in der Mitte aber nur ein zwepköpsichter Abler / doch nicht wie der Reichs-Abler mit aufgereckten/ sond dern niederhangenden Flügeln/ und drepen Cronen bekrönet/ seinen Leib umzgiebt gleichsam ein Harnisch/ in welchem der Nitter Sanct Georg/ so einen Draschen mit einer Langen ersticht; welches der Woladimerischen Kürsten altes Stamm-Wappen ist/ und hat den zwepköpsichten Abler der Trann Johannes Basilides erst in das Wappen geseht.

Es ist nicht leicht eine Nation in der Welt/ die von ihrem Herzn/ und dessen Staat mehr Wesens macht/als die Mos

1

u

せり

1

1

B

1

1

4 9666

3

80

n

1)

trovest

50

HERET GENT TO FEET OF

scowiter. Sie glauben nicht das jemand in ber Welt machtiger und verständiger/ als ihr Czar sene: Dahero auch unter ihn das gemeine Sprichwort / das man von einer unbekannten Sache saget: das weiß GOtt und unfer Groß Fürst; und wird diefe Beneration allen Reuffen von Rindesbeinen an eingepflanget / daß sie mischen ihm u. Gott fast feine andernUns terscheid machen / als zwischen einer sichts baren und unsichtbaren Gottheit: was man in seiner Gegenwart thuet ober res bet / geschiehet alles mit der aussersten Des muth und Submission / und mit gant afe fectirten fremden Redens Arten: mas er gebeut / foll und muß ohne Alufschub uns veranderlich geschehen. Alle dessen Uns terthanen auch die gröffen Bojarn und Beren muffen fich feine Galopen ober Sclaven nennen / und borffen fich nicht mit ihren Namen Juan Johannes / Per trom Peter/fondern Juaste/ Petrustes das ist Hensel/ Peterle unterschreiben. Rein groffer Bers darff heurathen / aus der Stadt Mofcaumeg gehen: oder sonft etwas so das geringste ju bedeuten bat/ thun ohne des Groß Fürsten Wiffen/ und Erlaubnuß / ja sie machen feine Dif ficul

sicultat zu bekennen / das was sie besitzen/ nicht ihnen / sondern Gott und dem

Broß Rurften jugebore.

0

11

8

17

e

2

13

8

. . .

5

3 4

371/

Solcher Gestalt nun herrschet der Groß Fürst über die Seinige mit der ale lervollkommensten Souveranität / als immer ein König in der Welt thun fan/ und ist weder an Capitulation noch Kundamental Gesete / Parlementen oder Verwilligung ber Land-Stande verbunden/ fondern fein Will ift fein Gefeh/deme dann wie ungereimt und selkam solcher auch ware / niemand ohne fich der Rebels lion schuldig zu machen / sich widersebeu Dahero bestehen ben ihm allein phnedas ein anderer das geringste davon participirte/ alle Jura Majestatis, und mas Denfelbigen anhangt. Das Recht Krieg ju führen / und Frieden ju machen/ befigt der Groß Fürst in vollkommener Macht/ ohne daßer jemand darum zu fragen hat. Und zwar find die Moscowiter ein zimlich friegerisches Volck/wie sie dann vonzwer hundert Jahren hero fast ohn Unterlagi bald mit den Lieflandischen/ bald mit den Septentrionalischen Wolckern/bald mit den Eusan, und Aftracanischen Sartern bald mit den Lithauern und Pohlen/bald mit

nhtwet diuo Lifes

and and all

mit ben Eurcken/bald mit den Schwer den bald mit den Cofacten / bald wegen der falschen Demetriorum unter fich selbft/ und wann fie mit allen Benachbarten Ruhe gehabt / wenigstens mit den Crimis schen Fartern in haaren gelegen. Doch haben sie ben alle deme noch in Kriege Sachen nichts absonderlich gelernet! dann die gröfte Macht besteht ben ihnen noch bato bloß in der groffen Meng und Ungahl der Urmee / welche fie in einem fo groffen Lande / zumalen wann die Dos nisch und Onieperische Cofacten dazzu stoß fen wollen/ziemlich staref zusammen bring gen fonnen: wann aber diefelbe burch ei nen unglücklichen Feldzug einmal zer schmolgen / so braucht es Muhe fie so bald wieder zusammen zu bringen / wie dann nebst andern beffen ein flares Exempel an bem legten Schwedischen Rrieg-Bug ge wefen/ daß der Groß-Fürst Alexei/ als er mit seiner groffen Urmee den Ropf vor Riga in Unno 16,6. vergebens gerftoffen mit einer solchen Urmee / als er bas erfte mahl gehabt/ den ganken Krieg burch nimmer auftommen konnen. Es find aber die Mofcowiter im erften Unlauf grausam : wann es aber nicht brechen

will

4

0)0(0

ses

en

ft/

en

111

d

80

t/

en

10

fo

00

360

Pls

eis

TI

10

m

m

160

er

or

n/ Ite

d

10

if

eu

will / prellen fie juruch / und laffen fich / mann fie überwunden werden/ gang tume mer Weiß todt schlagen ohne fich weder zu mehren / noch um Quartier zu bitten: boch find fie und ihre Dferde eines rauen elenden Lebens von Jugend auf gewohnt/ und können eine harte und lange Campas ane austauern. Sie haben vor diesen fast nichts als lauter Reuteren geführets heutigs Tags aber haven sie auch starcke and gute Infanterie/ welche in ihren so genannten Streligen oder Mufquetivern besteht; beren ber Groß Fürst eine groffe Sahl von 100000. so wolzu Moscau als in allen andern groffen Stadten auf feinen Gold/ Jahraus Jahr ein unterhalt/ um das Volckim Zaum und Gehorfam zu halten: und werben diese zu Kriegs Zeis ten mit neuen Werbungen noch verstärs cket. Zudeme werden auch die Cofacken aufgeboten / welche dann / wann fie mere rten / daßes niehr Beute als Schläge fehen dörffte / fich gar willig / und in starcter Menge gebauchen lassen / im wiedrigen Fall aber/zu Hauß bleiben. Nebst die fem pflegen die Groß Fürsten in Rrieges Zeiten auch von Teutschen Regimentern etwas aufzurichten / und dardurch ibre 211:

TENET GENT TO LY ON

nå

ihi

to

an

rig

Da

Pie

6

16

die

rei

al

奶口

m

ter

90

la

m

fer

Sold

Be

fd

34

Armeen um fo viel mehr zu verstärcken: gestalten sie dann auch ihre Urtillerie/web the mehrentheils in schweren / groffen und unbequemen / nach alter Art gegoffenen Stucken bestehet / meistens mit Auslan dern zu bestellen pflegen. Ihre Cavalles rie besteht größen Theils aus dem Aldell der mit so vielen Anechten/ als er vermag/ Doch auf ziemlich schlechten und kleinen Pferden / zu Dienste erscheinet; weil sie insgesamt gewiffe Lehn Guter von dem Groß. Fürsten / und noch daben jährlich eine Penfion von 60. Reichsthalern ju ge niessen haben. Und endlich muffen die zinßbare Fartarn auch ihre vorgeschrie bene Ungahl schicken. Dieses gange Seer aber / ob es wol gegen femes gleichen fluch tige Nationen / als Pohlen und Zartarn im Felde ein Groffes ausrichten fan/ auch bighero ausgerichtethat/ so fehlt es ihm doch so wohl an Erfahrung / als Muth/ etwas vor einer rechtschaffenen Westung vorzunehmen/und hat man wol Erempel/ daß mittelmäffige veft und befeste Plage/ starce Moscowitische Armeen aufgehab Go schlecht aber die Renffen vor den Westungen / so gut und starck fenn sie in denselben. Dann ihre angeborne Hart nactige

0)0(0

nacfigfeit bringet fie dahin/ daß fie / wann ihnen nur die Situation ber Beffung ets els was Hulffe thut /es auf alle Extremitat anfommen laffen/ und hat man in den vos en rigen Zeiten mit Berwunderung gefehen/ n daß in Noteburg einer Bestung an den les Lieflandischen Granken / welche die Schweden den Moscowitern in Unno 1612. abgenommen/ zwen einige Kerl diefer Nation/nachdem die übrige gange Befagung ausgefforben/ Diefelbe Defendis ret/mit den Schweden capituliret / und also ausgezogen sennd. Sie haben aber hauptsächlich bighero zu kriegen gehabt; mit den Pohlen / wegen der flein Reuffie schen/ und theils von Littauen abgezwacks ten Derter: mit denen aber nunmeht Friede gemachtift. Auch haben fie Krieg geführt mit den Schweden / wegen Liefe land / und vor allen andern mit den Cris mischen Tartarn/die ihn mit ihren Streife fen und Einfällen unaufhörlich auf dem Halsliegen. Mit Versien stehen sie/obe schon beede an das Caspische Meer grans gen / in guten Frieden. Dann die gwis schen beeden Reichen liegende Dagestanie scheoder Berg-Zartarn/welches ein frenes und niemand unterworffenes Volci / 10 auch

10

1/1

g/

en

sie

111

d

es

is

23

er

ha

11

d

111

19/1/2/

13

38

ie

to

0)0(4 91101 auch wegen feiner groffen Berge und en por gen Paffe nicht wol befriegt werden fan/ fan hindern/daß feiner den andern mit Beles Ro genheit überziehen fan : und mit Schiffen welches mittelft des Cafpischen Meers ju 9 thun/ist weder der eine nach der andere bro 50 Theil versehen. Won ben Turcken haben 11 fie/ale vor diesem allzuweit entfernet/auch 1) nichts zu thun gehabt / ausser in so weit te sich die Turcken jezumahlen der Fartarn Co est angenommen: nachdem diese aber sich mit in die Cofactische Sandel eingemischt und die Moscowiter mit in die lette 214 8 liank getretten/find fie auch mit dem Tup 1 den im Krieg begriffen. Und ist nicht uo'Lif gg zulaugnen / daß sie / wann sie ihre Macht recht anwenden wollen / der Chriftenheit dadurch eine Diversion ben den Fartarn, (welche sie solcher Gestalt abhalten / sich mit den Fürcken zu conjungiren / und in Ungarn oder Pohlen zu gehen) einen TO TOTOL OFFI groffen Nugen; sich selbsten aber durch Demuthigung diefer rauberischen Nas tion eine lange Ruhe verschaffen konnen. Ben den übrigen weit entlegenen Christe lichen Potentaten sind sie noch vor 200. Jahren in schlechter Befanntschafft ges fanden. Käpfer Maxing. I. ift faft einer BOG

ani

fie

DI

me

far

31

101

D

fta

311

mi

E

ha 2

lic

fo

me te

000

te

for all

9)0(0

7-2

na pon den erften gewesen / der fie mit Ges / fandschafften beehret / um sie wieder den e König Sigismundum von Pohlen zu Nach dieser Zeit aber haben 1/ anmiren. n fie sich gröffern Respect zu wegen ges re bracht; dann nunmehr kein Königlicher Hof noch Republic in gang Europa/ an n d welchem man nicht Moscowitische Gefandten gefehen/weilen man entweder mit it Ihn in Commercien Tractaten fich einges n laffen; oder wann man mit Schwedens 出 Doblen / und den Turcken im Rrieg ges ti ftanden / ihre Freundschafft / um fie mit 4 gur Ruptur zu vermogen / gefucht hat : fie Cs wiffen auch Diefe Bekanntschafft Die fie in it Europahaben / gar forgfältig ju unters)t halten / indem sie / wann sie mit einem it Nachbarn Friede gemacht / oder in 216 1/ liant getretten / oder Krieg anfangen/ th folches samt den Ursachen so sie dazu bes 17 mogen /allen Königen / fo gar offt bif in tt Spanien hinein/durch expresse abgeschicks h te Wefandschafften zu notificiren pflegen. 18 Sie haben aber zwenerlen Gradus von t. Gesandschafften / erstlich Groß Gesands ten / fo fie Weliki Boniec / und fleine Be-30 fandten / fo fie Poslanicheiffen; welche 24 aber nicht viel besser/als bepuns die Eure r rier

WEBBER G. SP AND AND AND

9)0(

F

ei ti,

201

ch

111

th

80

an eil

m

fa

(cl

la

20

lid

De:

he

aln

hei

La

(3)

De

2117

for

we

rier find. Wann fie an andere herren Gesandschafften schicken / so schreibt der Groß Fürst seinen Namen oben /und vor den Namen des Heren/an den er schickt: es wird auch den Gefandten eingebunden/ auf ihres Heren Hoheit aufs aufferste zu bringen; babero bann offtmalen ganger Monate / ehe man sich wegen der Curia lien vergleichen fan und ben dem Empfan gen gange Stunden mit disputiren / wer am ersten vom Pferde oder von der Rute sche steigen soll zugebracht werden. können ungewöhnliche und selkame Præs tensiones wegen der Einholung / Tractae menten/Ceremonien ben der Audiens und dergleichen machen; brengen sich allezeit oben an ju sigen / und wollen die Gegens Antworten nicht anderst als aus der Sand der Rönige felbsten/und manchmal daßes tehende/und mit entbloftem Saupt geschehen soll / annehmen / und was ders gleichen unförmliche Prätensiones mehr find: ob sie wol wissen daß man es ihn niemal angehen last/sich auch/wann man sich opponirt / endlich gar gern mit wenis gern contentiren laffen. Wiewol sie ben Diefer legtern Gefandschafft an Rang. Sof so viel erhalten / daß Se. Känserl. Majes Rai

()0(

fat ihn die Recreditivmit eigener Sand eingeantwortet, auch folches in das funffs

tige zu thun/ persprochen.

en

er

OF

t:

11/

gue !

as

111

er

IÉA

ie

Test.

ai

10

iÉ

no

r

al

pé

ra

3(

11

is is

1)

1

62

Ihr Weliki Gonieck aber erscheinet prächtig/jezumalen zu der Heren zu wels chen sie gefandt werden/grossem Verdruß und Unkosten / weil man sie allezeit fren zu Re l halten pflegt: und zwar oft mit r. biff 800. Mann: daß also dieser Uberschwencte lichkeit halber in den Friedens-Tractaten zwischen Pohlen und Moscau Un. 1634 ein expresser Articul eingerucket werden muffen / daß ins kunfftige ein Groß: Ges sandter nicht stärcker als mit 150. ein schlechter Befandter mit 50. und ein Dos lanif mit 10. Pferden kommen foll. Die vornehmen Gefandten find alle mit statte lichen Kleidungen / so ihn viemahls aus des Groß-Fürsten Schakkammer gelies hen werden; und Pferden/welche rings um mit silber: auch guldenen Retten bes hencet find / versehen/und wie sie in ihrem Lande von allen fremden Unfommenden Geschencke fordern / also bringen sie auch Dergleichen ben ihren Gesandschaften mit/ und das nicht nur in des Groß Fürstens fondern in der Gefandten eignen Namen; welche aber insgemein in nichts anders

als fo viel 3immer Bobeln; Marter; u. and al bern Pelf.u. Fell Wercf bestehen. Bleiche woln aber oft auf 20. bif 30000. Athl. De æstimiret werben. Sie haben auch alle Di zeit einen groffen Unbang von Raufleuten ben fich/ welche fich in ihre Suite begeben/ fol sim ihre Wahren ohne Zoll ins Land bring ive gen / und dafelbst verkauffengu borffen/ che daß also ihre Gesandschafften oft mehr las ber Handlung und Gewinns / als hoher Gi Verrichtungen halber gefcheben. Ge D insolent sie nun sind ben ihren Gesand gur Schafften / fo fie an auswartige Sofe schi ere cken: So grob find; fie ebenfalls / want on anderer heren Gefandten zu ihnen fom Da men / fie pflegen benfelben allezeit einen De Commiffarium / den fie Priftav nennen gier an die Grangen entgegen ju schicken/ be au ihnen die Nothdurfften verschaffen soll uni welcher aber wie schlecht er auch ist / in seinic nes Heren eignen Land die Oberftelle haaus Jedoch halten fie alle Gefand Act ten fren / und laffen ihnen an nothiger Un En terhaltung nichts abgehen/ gestalten simu Dann auch übel und zum Berschmach auf Der nehmen / wann man etwas um fein eige em Geld faufit.

Ben den öffentlichen Audientien sit nach

0)0(0

75

allezeit der Groß-Fürst auf einem etlich che Staffel hoch erhabnen Thron / und an hl. Den Wänden des Audieng-Saals/ bif in les Die 50. Boiarn und Knefen herum/weldhe en buch die Mügen auf dem Ropf haben/und en/folche nicht abthun noch aufstehen / als in wann des Groß Fürsten oder des abschis en Genden Herrens Titul gefagt wird. Es the lässet aber der Groß Fürst allein die det Christliche / keinen aber von Türckischen/ Derfisch und Tartarischen Gesandten id gum Handkuß: doch dörffen dieselben seis bil ere Hand anderst nicht als allein mit dem n Mund berühren/ und waschet er gleich m Darauf die Hande wieder/ zu welchem Ens tende das Hand: Waffer ben allen Audien: en zien an der Seiten stehet. So gehören de auch die köstliche Kleider / so die Minist i oll und Aufwärter zu selbiger Zeit anhaben/ • selenicht ihn selbsten zu / sondern werden ihn ha aus des Czars Schak: Kammer zu diesem nd Actunur geliehen / wohin sie nach dessen le Endigung wieder gebracht werden; und fimus der jenige der etwas daran vers u Derbt/ folche bezahlen. Sonften find Exgelempel vorhanden, daß die Moscowitische Sefandten wann sie etwann nicht alles sit nach ihres Heren Wunsch ausgerichtet! [[d oder

oder durch ihre fonften von den Grofie Fürften nicht geunbilligte Infolent gar ju groffe Rlagen wieder fich verurfachet / ju Haus an statt der Belohnung mit der Knutpeitsche empfangenmasten: folches der jenige Gelander so von Dem damahl unpäßlichen König Gigis mundo Augusto von Pohlen die Antwort Schreiben nicht im Bett / fondern durch aus stehend/annehmen wollen erfahren Gleicher Geftalt weiß man auch daß auf låndischer Potentaten ansie abgeschick Albgefandten mit Biolirung bes allg meinen Bolder-Rechts / wegen bloffe Suspicion/ ober Verleumdungen offin langen Arresten verstrickt worden: un ist der Frankösische Gesandte Charle Sailerant/ Prince de Challes auffalfchi Alngeben seines Neben: Gesandten Unno 1630. gar in Siberien relegi worden.

Jhr Justik und Policen Wesen wil burch verschiedene Cammern und Calllenen/ so sie Pricassen nennen/verwaltet deren jede ihre sonderliche Verrichtun hat; die vornehmste ist so viel als ben un der geheime Kath/so sie Posolekoi Prica nennen/worinnen der Domonvi Die THE SHADE OF STATE OF

oder Obrifte Cangler præfidiret/darinnen werden alle Staats: Sachen und was auswartige Potentaten/auch Gefandten/ item die Teutsche Raufleute angehet / abs gehandelt. 2. Noferadni Pricas / ift gleichfam als eine Land, Safel / in welcher der Bojarn Herrn und Selleute Nas men und Geschlechterregistrirt / und was in Kriegs-Zeiten an Land gewonnen und verloren wird/aufgezeichnet werden muß. 3. Pomiestnon Pricas / ist fast so viel als ben uns die Land. Gerichte / worinnen die Erbound Land. Guter angeschrieben / und Die Strittigkeiten fo über Grund und Boden gehen/tractiret / auch die Jura fo ben Berkauffliegender Guter / dem Cjar davonzu bezahlen stehen / entrichtet wers den. 4. Cafanstoi Pricas / fo allein die Sachen vom Ronigreich Cafan. 5. Gi birsfoi Pricas / welche die Sachen von Siberien vornimmt / und über Ausgab und Einnahm von Zobeln und anderer Pelawerche Rechnung führet. 6. Duors tovoi Pricas ist so viel als ben unsern Hos fen das Marschalcks Gericht / wohin die Hof: Sachen fo ben dem Hof Stab vor gehen/ wie auch was auf dessen Unterhalt laufft/gehören. 7. Inesemskoi Pricas/ Die

OB

: Bu

34

Der

vi

on

isi

ort

:d)

en

ui de grandina de la companya de la

yin

111

tet

111

un co in

Die Kriegs Canklen voc die auslandische Wolcker. 8. Reitarskoi Pricas so über die Cavallerie des Land, Polets difponirt. 9. Bofchoi Pricas/ Dasift faft fo viel als une fere Hof-Kammer/ worinnen alle Zolls Einnehmer ihre Rechnungen ablegen muffen; von welchen Gelbern hernach Die ausländische Milig bezahlet wird. Uber das hat diese Cangley auch die Aufsicht auf Brot und Wein / Damit alles in reche ter Maaf und Gewicht gegeben werde. 10. Sudnoi Wolodimirsti Pricas/ ift das Gericht/ vor welchen die Bojarn und groffen Heren in Personal Sachen stes hen. 11. Sudnoi Moscausci Pricast ift das Gericht übern geringern Abel und Sof Bediente / in Personal Gachen. 12. Rosboinon Pricas, ift das Malefits Bericht. 13. Pustarstoi Pricas/ ift Das Bericht/ fo über alle Dersonen Die mit Stuck und Glocken Gieffen und andern Kriegs: Ruftungen ju thun haben/ju fpres chen / und sie zu befolden hat. 14. Sas mistoi Pricas, ift das Poft. Bericht, wos hin alle Sachen und Befoldungen gehos ren/ so auf die Posten und Podewodden/ das ift Fuhrwercke / so die Reiffende und GW.

e

e

n

ie

r

É

時心情の知

D

10

4

食作准

3

Gefandte über Land fortbringen muffen/ gehen. 16. Liolobitnoi Pricas/ Das Schreiber: Gericht/ wo alle Diacken/ Secretarien / Schreiber / und mas fonft ben uns von der Cantilen depens diret/ihr Recht nehmen. 17. Gems stoi Pricas / ist so viel als ben uns ber Stadt. Rath fo über die Burgers schafft zu Moscau zu befehlen / und die von ihn fallende Gefälle einzubringen hat. 18. Choloppoi Pricas / ist das Rnechts Gericht / darinn die Sachen der jenigent fo fich freywillig vor Anechte gebrauchen lassen/und verkauffen/verhandelt werden. 19. Bolschikasni Pricas / so man auf Teutsch den groffen Schah Sof nennets darinnen man die guldne und silberne Stuck / Samt und Seiden / Zuch und allerlen Zeug/so zur Hofftatt nothig/auch den neuen Bedienten verehret werden! handthieret. Unter demfelben find groffe Reller / darinnen des Groß Fürsten Schat / an Geld und Röftlichkeiten / und alle Einkunfften der Stadte und Zölle verwahret werden. 20. Casannoi Pricas/ist als wie ben uns ein Bancos Gericht/worinnen alle Reuffische Rauff.

24

und

PRESENT CONTRACTOR

und Handels Sachen geschlichtet/ und sie die Moscowitische Rauffleute selbsten belangt werden. 21. Monasterski Pris casist über die Munche / Popen und ans dre Clerisen und Geistlichkeit wann sie das Recht in weltlichen Sachen suchen muffen. 22. Camenoi Pricas/ber Baus Sof oder das Bau-Gericht/ wo alle des Charn Bauleute ihr Recht und Lohn fus chen muffen: auch die Bau Materialien verwahret werden. 23. Novogorods toi Zetwert / diß ist die Cainmer mo die Einkunfften von Große und Nisen- No. pogrod einlauffen muffen; auch derfelben Städte/und bifweilen der Burger Strits tigkeiten geschlichtet werden. 24. Gals listo Wolodimirsti Pricas / bahin gehos ren die Einkunfften aus den Provinzien Gallisi und Wolodimer: und werden da auch ihre Beschwerungen angehöret. 25. Nova Zetwert/ hierinn werden die Ges falle so von allen Cabaten oder Schencts Häusern in gang Moscau einkommens verrechnet / auch werden daraus die ges dachte Schenck Häuser wieder mit Brans tewein u. andern Getrancke verforget:wie auch die jenige / fo heimlich Getranck ober Cobact verkauffen bestrafft: ausgenomen

die Teutschen. 26. Castromskoi Pris cas/nimmt die Einkimften von Caftrom/ Troslew/ und felbiger Wegend ein. 27. Illogsfi Pricas/ empfangt die Intraden von Mitoga und Colmogorad; und gehos ren auch dieser Orte Rechtsachen daher. 28. Solotona Almasnoi Pricas / daselbs ftenmerden Die Jubeln Gold und Gilber-Gerathe durch Teutsche Gold Edmiede verfertigt/verwahret/ und deren Irbeiter befoldet und gerechtfertiget 29. Rus: jannoi Pricas, ist das Zeug-Haus und Rift Cammer dahin geboren / auch die Personen / so hievon dependiren. Apotekarskoi Pricas / ist die Czarische Leib-Apotecken / unter welches Gericht auch die Leib Medici / Barbirer und ders gleichen gehören / und daselbsten täglich aufwarten muffen. 31. Samofini Dris cas/ift das Zoll Haufzu Moscau so aber von bigen Haupt Zoll Gericht Bolfchoi Prichod dependirt und dahin Rechnung thun muß. 32. Storu Degatti Den gi Pricas ift so viel als ben unsern Teutschen Sofen die Obereinnahm und Pfenninge Meisteren / woseibsten der bewilligts zehende Pfenning zum Kriegeeingenoms men wird. 33. Gistnoi Pricas/wo alle unges

ungewohnte neue Gachen/ fo fonft ju feis ner andern absonderlichen Pricas gehos ren/angenomen und entschieden werden, Und diefes find die Canglenen und Geriche te in weltlichen Sachen. In geistlichen Sachen aber hat ber Patriarche auch 3. Pricaffen. I. Roferad worinnen die geiftlis chen Guter registrirt werden/auch ihreUts chiven liegen. 2. Subni ift wo ber Datris arch sein geistlich Gericht und Rath halt. Und 3. Cafannoi ; die geiftliche Cammer, mo des Patriarchen Schatz und die Ges fälle hingeliefert und bewahret werden? Ein jedwede von diefen Canklenen hat ihr Oberhaubt/entweder allein oder nebst etlichen Benfigern/und eine groffe 2lngahl giemlich hurtiger und in ihrer Rechnungs Art / fo fie an ftatt der Bahl-Pfennige mit Mflaumen-Rernen thun/ geubter Schreis Ein jede Pricas fpricht und urtheilt alles im Namen des Czars/dahero davon feine Appellation erlaubt. Ihre Acen find nicht gehefftet/fondern auf Rollen.

Die Provinzien werden durch die Woywoden oder Stadt-Halter den allzeit ein Canzler und etliche Schreiber zu gegeben werden regiert: Dergleichen dann

PREBUT CON MONTHER

Dann faft in allen Stadten gu finden. Dies fe haben eine frene unumschräncfte Botts maffigfeit auffer in Sachen Die Leib und Leben antreffen/ weche ein Wonwod nicht gern vornimmt sondern solche mehrens theils nach Moscaw überschickt. aber in andern Civil-Bandeln ein folcher Wonwode entscheidt daben muß es vers bleiben und fan davon/weiler/ nicht mine der als die Pricaffen, alles im Namen des Groß Rurften thut / nicht appellirt wers Es sind aber die Partheyen / fo lis stig / daß wann sie mercken daßes nicht recht ben den Wonwoden gehen will / fie ehe er noch eine Spruch thut/nach Moscau por die Vricas / unter welche die Wonz wodschafft gehört lauffen / und die Sae chen von ihm avociren machen. Sie bas ben vor diefem wenig geschriebene Reuts Bucher gehabt/fondern mehrentheils nur nach den Gewohnheiten/u. eigenem Gut duncken geurtelt. Inno 1647. aber bat Der Groß-Rurst Allerei Durch etliche vere ständige Männer ein Rechts Buch in Folio fo fie Coborna Mosienia basist das einhellige und gesambte Recht nennen/ jusammen schreiben / und in Druck aus-

20 6

gehen

PREBUTA CONTRACT

gehen laffen / fo heutige Tage in ihrer Judicatur ihnen gur Richtschnur bienet/ Das hero aniko/ weil auch auf die Zestechunge fo groffe Straffen gefetet/es diffalls ets mas besser als vor diesem gehet. Proces ift fury und leidet nicht viel libellis rens. Aus Mangel anderer Probe wird ben ihn nisht minder als ben uns der Ends schwur gebraucht / welcher in der Kirchen vermittelft Unrührung heiliger Bilder und Ruffung des Creukes geschiehet/ und wird vor ein gar groffes und heiliges Werck gehalten / wozu es ein Moscowit nicht gern kommen laft : Weil er hernach ob er schon recht geschworen gleichwol auf fer der Gemeinschafft der Rirchen 3. Sahr lang senn / und einen ewigen Vorwurf und Geringhaltung ben andern Erbarn Leuten/ erdulten muß. In Malefi; und Civil : Sachen haben fie verschiedene Straffen. Wer des Lafters belendigter Mai. überwiesen; wird offentlich geviers theilet / und die Biertel aufgesteckt. muß aber der Rlager seine Ungab vorher auch durch Hustehung einer schweren Fol ter barthun. Wird aber ein folcher angegebener nit überwiefe/ fo find doch diffalls Die geringste Muthmaffungen genug daß man

0)0(0

man ihn in Siberien relegirt. Die vor: sekliche Todschläge werden mit sechs-wos. chiger ftrenger Gefängnus / und abschlas gung des Ropffes gestrafft. Die Diebe wann sie auf der Folter welche wie ben uns mit aus einander behnung ber Glies der geschiehet / weiter kein andere Ubels that bekennen / werden vor das erstemal offentlich gepeitschet / ihn das eine Ohr abgeschnitten und sie barauf 2. Tahr lang im Gefangnuß gehalten : fommen fie bas andermal wieder / befommen sie ein gleis ches Tractament / und werden mit Bers lust des andern Ohrs in Siberien geschie ctet: am Leben aber geschiehet ihnen nichts. Der aber fo die entwendete Sachen von ihm gekaufft / muß ohnweigerlich solche deme sie gestohlen bezahlen / daher man fich in dergleichen Räuffen vorfihet. Der Chebruch od Die fleischliche Vermischung mit anderer Weiber / wird / wann man nur das Weib nicht gar entführet / vor anders nicht als eine gemeine Hureren gehalten / und mit der Peitsche / und et. lichtägiger Abspeisung mit Waffer und Brod in einem Closter gestrafft. Will aber ber Mann einer folchen Frauen weiter nicht beywohnen / so kan er sie zwingen

daß sie garim Closter bleiben muß/ und er bekommt darauf die Frenheit eine andes re zu heurathen. Die fo wieder einige Vers ordnungen des Groß Fürsten absonders lich mit Tobackschmauchen und heimlich Brant- Wein ausgapffen fich vergreiffen werden entweder mit aufschlizung der Mafen; ober der Anutpeitsche gezüchtis get. Wann Knechte mas verbrechen muffen fie fich mit bloffen Sembdern auf den Bauch niederlegen / und von zweven Rerlen mit schwancken Ruthen auf den Rucken schlagen laffen / welche man Bots tofi geben heift. Die Schuldner/wann fie in einer ihnen vorgefesten Zeit/da fie in Ars rest gesett sind / nicht bezahlen konnen/ werden ohn Unterscheid der Person geiste lich oder weltlichen Standes / in den Schuld: Thurn geworffen und täglich mit einem Fingersdicken Stecken auf of fentlichem Plat auf die Schien-Bein ein Stund geschlagen / welches man auf die Prawe stellen heift / bis sie entweder Mit tel zur Bezahlung ausfinden / oder sich famt ihren Kindern/ dem Glaubiger zu Sclaven ergeben. Die Injurianten/ muffen beme ben fie injurirt eine Gelds Straf und zwar nach gestaltsame seines Stan

PIRECA COL MONTHER

Standes bezahlen, fo fie Biszestia nens nen / und ift vor die injurie einem Bojarn angethanbis aut 2000. Thi. ben andern des Cjarn Bedienten aber der Wehrt eis ner Jahrs Besoldung taxirt / welche Straffe wann auch das Weib Rinder El tern oder Bor. Eltern mit in die injurie ges jogen werden/wie ben ben Reuffen ber gar üble Gebrauch ift/nach Angahl der Verson verdoppelt oder verdrenfachet wird. Bers mag ber Beleidiger nicht zu bezahlen /fo wird er dem Beleidigten ins Saus geschiett / ber mit ihm nach belieben umges ben / ihn jum Sclaven behalten / oder Die Knutpeitsche geben laffen fan. Die Bes jahlungen ben Sofe geschehen sonst allzeit richtig und pflegt man die Besoldungen einem jeden zu End des Monats ohne Aufzug zuzustellen auch wol offt in das Hauszuschicken. Zu Nachts werden auf allen Creukstraffen ber Statt Moscau Bachten gestellt / und in dem Land hin und wider reiten dergleichen Wachten Die Straffen ficher ju machen. Weil auch Die Menge der Cabacken ober gemeinen Schenck Baufer/jum Ruin des ohne das jur Schwelgeren allzusehr geneigten Moscowitischen Volcks grosse Ursach gegeben/ 88 0 00

geben / indeme dasfelbe offt Saab und Gut/ ja das Hembb vom Leib verfoffen/ sohat man ichon vor geraumer Zeit das Mittel ausgefunden: welches zugleich der Rammer ein mercfliches eintragt: Daf Die Drivat Schenckitatte abgeschafft und bingege nur etlich wenige unter des Groffurs sten Huthorität aufgerichtet worden/den ein gewiffe Maas vorgeschrieben/an welchen Sagen und mie viel sie auszuschens cken Macht haben folten wordurch dem porigen Unheil wo nicht ganglich / doch in etwas begegnet worden. Dergleichen dan auch durch Berbietung des Sabacts schmauchens und besserer Anstalt ben Keuers- Noth / ju erhaltung ihrer hulgern Baufer geschehen.

Die Münke des Landes ist zwar klein aber doch unverfälschet und gerechten Haltes. Vor diesemda noch wenig Silber im Lande gewesen/sollen sie sich an Statt der Münk der Nasen und Ohren von Marder Illtis und andern solchen Thieren bedienet haben: heutiges Tages aber schlagen sie seine Silber Münk/in vier verschiedenen Stätten/nemlich zu Mostaw/Nawgard/Twer/und Plessenw. Es ist aber diese Münk dunne wie

ein



8.9

ein Kreuger doch nicht rund / sondern ecficht/u. werden die Stud von ihnen Co. peten genannt / deren 50. auf ein Reich 80 Thaler geben. Das Geprag ift insgemein auf der einen Seiten ber Ritter St. Georg; auf der andern Seiten mit Reuf fischen Buchstaben / der Namen des res gierenden Große Fürsten / und der Stadt da sie geschlagen worden. Gröffere Gors ten haben fie von Land Ming nicht/ aber wol fleinere / als viertel Copefen / so sie Mustofske / und halbe Copeten / so sie Polusten ennen. Jon Gold Munt fie het man nicht viel : von ausländischer Munge aber nehmen fie die alten Reichse Chaler / an welchen fie mann fie fotche vers schmelhen noch gewinn haben. Sie bans deln aber nach gewissen Sorten von Jahlen / nemlich nach Alten/so dren Copeten/ Griffen welches 10. Copecten fenn / und Rubel/ welches 100. Copeten.

Die Possendurch das Land sind so wol als irgend in einem andern angeordnet: dann es werden durch das ganze Land an verschieden Orten gewisse Bauren gehalten / welche täglich mit ettich und nach stärcke der Obersser 40.50 und mehr Pferden sich bereit halten mussen / daß wann

bes

des Groß-Fürsten Befehl kommt sie alsobald anspannen und fortfahren können: welches dann / wann man nur voranschiecket / und die Nothdurste der Pferde bestellen läst/ mit solcher Richtigkeit geschiebet / daß wann die ankommende Post nur pfeisset / die Bauern sich schon einsinden und sie ablösen; und das gehet mit ihren kleinen laussenden in diesem ebenen Land gewohnten Pferden so hurtig/ daß man ohne sonderbare Beschwehr des Lags 18. bis 20. und ben Schlitten Better noch

mehr Meilenzuruck legen fan.

Es kommet aber diese Unordnung den Groß Fürsten ein merckliches zu stehen/in deme ihm eine jede solche Post so sie Sama nennen und nach Beschaffenheit der Wes ge weiter und serner doch nie unter 5. und nicht über 10. Meilen von einander gezlegt seynd/nehst der Beschenung so ein solcher Bauer von allen Schakungen und Auslagenhat; das Jahr 60. Neichsthaster zu besolden koster. Neist aber jemand in seinen Privat Geschäfften/so wird von Posten zu Posten etwas gewisses doch sehr weniges und über etlich Sopeken sich nicht erstreckendes bezahlt und dem Groß Fürsten verrechnet.

Das

THE CONTRACT OF SECULATION AND AND WANTED

Das VIII. Capitel.

Us nun die Beschaffenheit ber Den Sonen und der Stände selbst belans get / fo ift die nachste Dignitat nach dem Cjaren der Geburt nach der Knefen oder Rurften: deren etliche ansehnliche herrliche Buter und Mittel haben un beffenthalben groffen Pracht mit Rleibern/Rnechten/un wie fie nun anfangen Erbauung herrlicher Doch kan ihr Vers Pallaste treiben. mogen an die Macht unserer Teutschen Reichs-Ruften ben weiten nicht langen/ sondern wird vor gar groß gerechnet/ wann es dem Einkommen der ben uns in Bohmen / und Desterreichischen ganden befundenen vermöglichen Groffen gleis chet: doch haben sie ben dem Bolck / ein ziemliches ansehen/ und psiegen/ wann sie ausreiten fleine Paucken an ihren Pfers denguhaben / und muß auf das durch sie gegebenes Zeichen / die Menge des bens fammen stehenden Volcks voneinander gehen und Plag machen. Ihre Unters thanen auf dem Lande sind nichts als Sclaven/ über welche fie zwar nach Will tuhr/doch nicht gar auf Leib und Leben zu befeh: 0 000

92

besehlen haben / dann das Leben aller Unsterthan dependirt allein vom Groß Fürsten. Dieser reichen / und vornehmen Anesen aber welche alle in der Stadt Moscau wohnen / und dem Tar vor den Augen bleiben müssen / gibt es so gar viel nicht. Der meiste Theil der andern sind arme und schlechte Herren / so auf dem Lande wohnen / und sich etwan mit einem einzigen Dorf und etwas wenigen Untersthanen auch schlechten hülzern und den Bauern Häusern nicht ungleichen Wohnungen behelssen müssen/mit welchen ein wenig vermöglicher Teutscher Edelmann nicht gerne tauschen würde.

Nach den Fürsten ist weiter kein Mitstelstand des Adels/wie ben uns Graven u. Frenherrn; sondern folgen gleich darauf die Synbosarn/so ben uns so viel als gesmeine Edelleute. Das Wort Synbosar aber/heist so viel als der Bosarn Sohne/fast wie man vor diesem ben uns in Leutschland den Unterschied unter Herr/nnd Juncker gemacht. Dieser/gibt es in Moscau gleich als in Pohlen und Ungarn eine grosse Menge/ und bestehet aus ihn allen die ganke Moscowitische Cavallerie. Ihre Güter darauf sie sich in Friedensse

THE THE PART OF THE PART OF WAR BUT BOWN

Zeit nehren/ sind des Groß-Fürsten Les hen/ so auch mehrentheils von dem Bats ter auf den Sohn erben/davon mussen sie in Kriegs Zeiten sich mit einem oder mehr reisigen Knechten/ nach Erträgnuß der Güter im Felde einstellen: viel aber haben über das wie obgedacht von den Groß-Fürsten noch eine jährliche Pension/oder

Mart Geld.

Nach diesen kommen die Gosen / oder Moscowitischen Kausseute / diese wohnen allein in den Städten / und wann sie reich / haben sie auch nicht wenig Respect / sie dursten aber ausser Lands anderst nicht / als mit des Groß Fürsten Special Erz laubnuß handeln; und werden alsdann/weil die Bekanntschaft und Conversation mit den Ausländern / sie offtgeschickster / als viel vornehme Herrn im Lande macht manchesmal zu wichtige auswertigen Verrichtungen gebraucht. Die gesmeine Burger und Bauern sind nur wie Sclaven geachtet.

Nach der Dignität und Murbe aber/ find die ersten und vornehmsten die Bojarn / diß sind so viel als Reichs: und Staats: Räthe / deren in diesen letzen Zeiten insgemein gegen 30, etliche wenis

ge darunter oder darüber gezehlt werden. Es hat aber der Groß Fürst die Frenheit in diesen Stand wann er will / nicht nur Knesen / sondern auch schlechte Synbos jarn zu erheben/welche hernach allen ans dern Knesen vorgehen. Nach diesen fole gen bie Oculnizen / welches zwar kein abs fonderliches Umt / sondern nur eine Chs renstelle und die nachste nach den Bojarn ist / als aus welchen die abgangige Bos farn: Stellen ersetztwerden / und werden die Oculnizen indessen zu andern Aembs tern/WBonwodschafften und dergleichen gejogen. Mach diesen folgen die Dumes nn Duoraini oder die obersten Hof-Juns ckern so auch gemeiniglich Synbojarski genannt werden und den Cammer Sere ren an unsern Hofen gleichen mochten/ wiewohlen ihrer nicht so viel / und selten über 6. oder 8. find. Den gehen nach brite tens die Dumenn Diakn oder Obriste Cangler deren der erfte Groß: Cangler/ die andern zwen Unter-Cangler find. Die übrigen Dignitaten / bestehen mehren theils in Hof-Land oder Civil Bedienum sen.

Von



Bon Dignitäten so die Wissenschaffe ten und Dapfferkeit zu wegen brächte/wie ben und die Kitter Orden oder Gradus

Doctorum sind / wissen sie nichts.

Die Cinfrafften und Mittel des Große Fürff nicht gering / und wurden nach der Groffe feiner Lande noch unvergleichlich Considerabler seyn/ wann das Land entweder mehr und ftarder befest/ oder die darinnen Wohnenden / mehrere Mittel hatten: Allein es fan der Große Fürft kaum das Drittel von feinem Lande recht genieffen / dann die Nordlandischen Provinzen geben so viel als nichts / und Das was fie reichen allein in Belly- Werch! und wenig an Geld; benn jum Erempel/ Die wilden Finnen geben hie einer jeden Herrschafft/ nemlich Schweden / Nors twegen und Moscau/das Jahr nicht mehr als ein Reichs Thaler. So kan der Gar auch aus den Fartarischen Begenden / fo gar viel nicht ziehen/ ausser mas die Stade te find : Sintemal die Magansche und Epreaffische Tartarn fast gang nichts/ die Kasanische und Ceremissen aber gar ein geringes Stadt Schuß Geld geben Die Coffacten fordern selbst jahrliche Pension mes und Subsidien an statt daß sie was bejab.

95

bezahlen folten. Kommet alfo das gros fle Einkommen def Groß-Fürsten allein aus den alten und eigentlichen Moscowits tischen Landen her/ und belaufft sich auf mehr als 20Millione. Es entspringt aber solches Einkommen erstlich aus den Zile ien / welche durch gank Moscau ziemlich starck und zu Archangel und zu Affrachans welches die 2. Haubt-Porten wordurch die Handelschafft in Moscau eingeführt mird/ sich bis auf 5.von 100. erstrecken. Dif foll sich zu Archangel allein auf 6. Tonnen Goldes des Jahrs belauffen. Hierunter sind nun auch begriffen / alle Auflagen / so auf ein oder andere Sachen als Salk/ Wieh und dergleichen gesetzt find. Zum andern gehört hieher das Res gale der Cabacten / oder offnen Schencks statte / fo alle allein von der Cammer mit Getränck versehen / und von derselbigen um ein gewisses gepachtet werden mussen/ welches ben der sehr groffen Consumtion/ und weil das gemeine Bolck bem Trunck so sehr ergeben / ein unglaubliches ausi traat. Zum dritten gibts gewisse und fire Austagen / als da sind; etwas gewiß ses doch sehr erträgliches vor alle Häuser in den Städten: item von allen perfauff

To the

和交動

u

111

6

e e

100

30

133

er

De

tel

De

au

De

ab

Fie

Die

5

ga

thu

97

ten Grundstucken durch das gange Land und dergleichen. Rierdtens treibt der Groß, Kurst selbsten seine Handlung: Denn I. hat er nicht allein felbsten groffe Rammer : Guter; von benen ihm ein nahmhafftes von allerhand verkäufflichen Dingen einfommt. Jors ander mußer von den Nordlandischen Provinzien das mehrste Theil von Tribut an Pelz-Werck und Wahren in Natura annehmen drum bestellt er gewisse Factores, so seine 2Babe ren in Teutschland/ Persien/ und Turcken verführen und verkauffen muffen / von welchen ihm dann Jährlich ein groffer Bewinn im Beutel bleibet; Funfftens hat er auch gewisse Schoß und Steuren und dergleichen : Diese sind in Friedens-Zeis tenzwar sehr gering und erträglich/ wers den aber in Ariegs-Zeiten starck/ und bis aufden zehenden manchsmal gar bis auf den fünfften Pfenning gesteigert/ welches aber doch niemand als den Burgern obs lieget / weil die Bauern auf dem Land fo viel als nichts in Vermögen haben / ihre Berrn aber um folche Zeit ohn das um ein gar geringen Gold fast mehrentheils auf we eigne Kosten nach Ertragnuß ihrer Giu

1

r

/bt

10 6

S ...

1

100

5

4

98 0 00

Suter mit viel oder wenig Knechten im

Felde dienen muffen.

Sonst hat dieser Hof eine allgemeine Regul das wer einmal in das Reich bin ein kommt / ohne Special Pag von dem Groß Fürsten welcher manchesmal auch den frembden Reisenden schwer gemacht wird / nicht wieder heraus fommen fan einheimisch und eingesessenen / wird ausser Lands zu gehen frembde Sprachen und Sitten oder Wiffenschafften zu erlernen gar nicht vergunt / und muffen auch die Rauff Leute / denen man auffer Lands III Handeln/ und ihrer Nahrung folcher Ge Ralt nachzugehen / vergunnet / wol anger sessen senn / ehe sie Die Erlaubniß hierzu bekommen. Dahero sihet mannicht das jemahls fremde Werbung im Lande zus Belassen/ oder einige Auxiliar Trouppen aus demfelben hinaus geschickt wurden damit das Wolck im Lande bleiben muß se / und alle Gelegenheit des austrettens und davon weichens vermieden werden mone.

Auch trachtet der Groß Fürst immer bann und wann durch Werbungen/ aus landische Mannschafft in sein Land p bringen/ welche man dann mit richtige

Sold

2

te

DI

Ti fi

91

be

m

an

m

De

S

F

fe

111

9

T

li

I.

RUR

(5

De

111

99

Sold unterhalt / und wann es zu einer Albbancfung fommt/fo viel möglich trachs tet sie dahin zu disponiren / daß sie im Lans de bleiben; auch den Officien/ wann sie fich hierzu und zu Unnehmung Des Reuf sischen Glaubens bequemen / schöne und einträgliche Land Guter einraumet / wan auch ein Fremder sich in des Czarn Schutz begibt / so ist er schon sicher daß er nicht mehr werbe ausgeliefert werden ; Er anag auch gethan haben was er wolle / jus mabln wann er fich gar zu Unnehmung der Reuffischen Religion resolviren fan. Ja es lehret die Erfahrung daß die Große Fürsten offtmals auch etlich hunderttaus fend Reichs-Thaler nicht angesehen bloß um fremde Bölcker in das Land zu brins gen und darinn ju erhalten. Go hat Der Groß , Fürst Johannnes Basis lides Ränser Carolo V. und Ferdinando I. einen groffen Bentrag jum Eurckens Krieg versprochen / wann sie ihme eine Unjahl Teutscher Handwercks: Leute und Kunstler wolten zukommen lassen: und Csar Merei Michelowis / hat Un. 1649. den Schweden lieber drenmal hundert und achhig tausend Reichs: Thaler bes sablt als die Uberläuffer / welche in den lesten

ne

in

m

1ch

dit

ni

fer

nd

en

Die

311

Bea

gen

'zu

as

us

en

118

en

311

en

0

a

n

dedon

n delig doin

letten zwen Jahren / von den Schweden au den Moscowittern übergegangen/nach Inhalt der Tractaten ausgeliefert. find auch die fremde Nationen fo in Mos cam wohnen / nicht übel gehalten/ und bes findet sich eine nahmhaffte Zahl von Leutschen / Engellandern / Hollandern/ Pohlen / Schweden / Armenier/ Perfer/ Burcken und Tartarn / im Lande und Städten / fo ihre Sandelschafft treiben: und obschon die Moscowitter den Aus Landern insgemein nicht gut sepn / so muß fen fie doch aus Befehl des Groß Fürstens fie unmolestirt laffen/wie denn ben Straf der Knutpeitsche verbotten worden/ den Teutschen nichts schimpfliches nachzuruf fen. Es wird auch der Evangelischen und Reformirten Religion die Frenheit ihres Exercitii / und daßzwar offentlich in auf gebauten Rirchen zu halten vergonnt / De ren dann viere; zwen vor die Teutsche & vangelische/eine vor die Hollandische und eine bor die Englische Gemein in Moscau verhanden sind. Catholische und Juden aber mogen fie nicht gern um fich leiden/ wiewohln in den letten Alliang-Tractas ten mit Frankfreich bedungen worden/ Daß auch den Catholischen das frepe Grer

Grercitium ihres Gottesbienft in Mofcau peragnnet werden foll.

Damit aber unter ben Reuffen und Ausländern sonderlich Teutschen / feine Migverständnuffen mehr vorlauffen / ift diefe von den Groffürsten Alexei anbefohe len worden die Reuffische Rleider abzules gen und ihrer eignen Nation Rleider zu tragen / auch aus der Stadt Moscau auszuziehen / und in der Vorstade zu

mohnen.

के कि

66

n

1/

11:

d

39

F

18

af

11

fo d

61500

u

11

1

Ľ.

Alle machtig und vermögliche Knefent und Bojarn / find nicht auf ihren herrid chen gand Gutern / fondern allein in der Stadt Moscau/ zu wohnen verbunden! dörffen auch nicht einmahl ohne Erlaubs nuffnur wenige Meilen/ von der Stadt wegreisen / damit der Czarsie allzeit vor den Augen haben / auf ihr Thun und Las fen achtunggeben / auch ihrer ben offents lichen Geremonien / ju Vermehrung des Prachts sich gebrauchenkonne. Ferner darf ein Woywod über dren oder vier Jahr in feiner Wonwodschafft und ans vertrauten Proving nicht continuiren. Dann weil der Groß : Fürst gar selten/ auffer mas etwan in Kriegs Zeiten gefchis bet / ausser Moscau in die entlegene Pro-

vingien.

vingien zu reiffen pflegt/fo ware den Mon woden / weilen sie zumahln alles mit boche fter Authoritat und Vollmachtthun/gar leicht wann sie gar zu lang in einer Proving bleiben / sich von dem Land, Bold und Benachbarten ein Anhang zu mas chen/ und wieder den Groß Fürsten zu res poltiren. Es ift auch ben ernftlicher Straf verbotten / in die Mitternächtische und Kartarische Gegenden Gewehr oder Ei sen-ABerck zu verführen / und obwohln den Nagavern in Minters-Zeit etwas Gewehr ausgetheitet wird / damit fie sich wieder die Einfälle der Calmucken schus Ben konnen; fo muffen fie doch foldes im Commer wieder aushandigen.

ti 9

Auch muß der Große Fürst sich nach dem gemeinen Volck starck richten bas solches keinen scheindaren Vorwand zur Aufruhr gewinne / dann ob es wol die Verson seines Große Fürsten sehr liebt und venerirt / so ist es doch trusig gemug sich wieder die Regierung zu beschwehren / und wieder deren vornehmste autzustehen: gleichwie aber diese leicht vermieden werden kan / durch Haltung guter Justij richtiger Bezahlung / und der wolfeile im Land / also kan auch der Groß Fürst die Alfrection des Volcks vor

fich infonderheit gar leicht benhalten/wan ernur jeigt/ daß er der Meligion beständig und Eiferig anhange / felbsten ben den 2112 ten Gewohnheiten bleibe / und mit den Ausländischen durch Heurathen und ders gleichen/fich nicht allzuweit einlaffe. Dies fem nun vorzufommen haben die bisheri. gen Cyarn fich nicht leichtlich nach 21us landischen hohen oder niedern Heurathes Allianzen umgethan/ sondern mit dieser Chre allein ihre Lands Leute und offt den schlechten Abelstand begnadet / indeme ste gewöhnlich eine groffe Angahl Abelicher Mägdlein zusammen bringen laffen / und darunter ohne Unterschied des Standes und Reichthums/ eine die ihn ambesteit gefallen / zur Gemahlin erkiefet; durch ihre Tochter/ Schwestern / und Wers wandten aber haben sie bann und wann gesucht / mit ausländischen Votentaten/ Schwägerschafft zu stifften / und hierzu absorderliche inclination auf das Konige liche Haus von Dennemarck geworffen/ mit welchem sie diffalls drenmal/wiewol nie mit erwünschten Effect angebunden.

Alber alle diese bisher erzehlte Staatse Maximen aber / haben die Moscowiter aufs genaueste und schärffeste beobachtet/

E 4

die

10

r

32

岸

le

es

If

0

11

8

1

11

h

8

ie

st

61

ot 19 b

11

*

n

n

100001

f

Die Einigkeit ber Regierung: Daher Die Czaren ihre jungere Bruder wo nicht gar ungebracht/ dieselbe doch in enger und ge nauer Verwahrung gehalten / worzu den mehrentheils das Schloß Ugliftz dienen muffen. Seutiges Lags aber haben fie mit Verwunderung der gangen Welt Diefe ihre Regiments- Form geandert / und hat der älteste von den Brüdern/ Juan/de me von Geburt / und des Lands Rechte wegen die Succession und Regierung als lein gebührt / geschehen lassen mussen/ daß ihme sein jungerer Bruder Petrus an die Seite gefest / und demfelben bas Regiment zugleich mit in die Sande geger ben worden / und das zwar nicht wie ben den Alten Känsern auch wol öffters ger schehen; daß der alteste Augustus der and dere nur Exfar oder wie ben uns in Teutschland gewöhnlich/ der eine so viel als Romifcher Renfer/der andere aber nur fo viel als Romischer König ware/und al fo fo wol in dem Ansehen und Respect als in der Machtzu befehlen/dem ältesten wei chen mufte / sondern es ift ihre Macht Au torität und Respect in allen durchgehend gleich / alle Gefandtschafften und Befehle ergeben in ihrer beeben Namen jugleich/u. allo

also musse auch alle Sachen an sie zugleich dirigirt werben, und kan weder der Aeltes re ohne den Jungern, noch der Jungere ohne den Neltern/das geringste nicht vorznehmen. Die Ursach dieser so eingeführten Weränderung soll zwar sepn/daß man an den Groß. Fürsten Juan, nebenst des mie, daß er an Gesicht sehr blöde, und dem nahe gang blind, auch etwas Blödigkeit von Verstand gespüret, dahingegen der Jüngere, ob er schon noch gang jung gleichwol weit mehrer Feuer und Großmuthigkeit vermerckenlassen. Und ist diese gange Veränderung also zugegangen wie solgt.

Das IX. Capitel.

Offs der letztverstorbene Groß Fürst ohne Hinferlassung männlicher Erdben, und (wiemanglaubt durch Treulofigkeit der Seinen / welche ihme Gifft bengebracht) den 17. Aprill 1682. mit Tobt abgieng / recommendirte er den Ständen seinen ältesten/aber daben übelssehnden Stieff Bruder Juan Allerowiz.

Erhatte aber auch noch einen andern Stieff-Bruder Peter Alexowiz; dessen Wutter Natalia/ ein Weib von groffem Verstand/ ben den Bojarn so viel zu wege

es

900

Sie

ar

369

en

en nis

ese

at

19

ite als

11/

18

13

180

en

170

in

el

ur

6

18

eks

13

10

10

tto

0

gebracht/daßsse den ältesten Juan Ale rowizzu übergehen/und dem jüngsten Pe ter/ungeachter noch sehr jung/die Crone aufzusehen / und immittelst ihm seinen Bettern Laniski zum Vormund zu sehen/ getrachtet: Dieser Uneinigkeit folgte noch ein weit erschrecklicher Zufall/den die Prinzessin Sophia/des verstordnen Czarn leibliche Schwester / welche die Verrätheren/ durch welche ihr Bruder umd Leben kommen/ nunmehr entdeckt/ um dessen gewaltsamen Lod zu rechnen/

angerichtet.

Dann als die Czarische Leich: Bei gängnus vorben/und man der Soldatesca/dem Gebrauch nach/den Brantwein austheilen solte/ hatte dieselbe das Geträncke mit einem starcken Gist vermischt/ daben aber die Soldaten sich vorzusehen/ warnen/u. ihnen hinterbringen lassen das ihre abgesagte Feinde/ die Bojarn sie durch gleiche Vergisstung/ als sie gegen ihren seel. Bruder gebraucht/ auch insgesamt aus dem Bege raumen wolten. Wergisstung durch den plöslichen Todt eines Strelisen/ der von dem Brantewein getruncken/sich offenbahrte/ machte

107

Diese gange Milig / zu welcher noch ein groffer Unbang von der Burgerschafft fich gesellet / in 60000. Mann einen Aufffand/ bemådtigten fich erftlich ber beeben Leib. Medicorum/ und machten daß fie als fobald Die Shat felbft bekennet; fchwuren hernach zusammen allen benen/ fo an des verstorbnen Czarn Todt nur die geringste Schuld gehabt / ober fich nur daran vers dåchtig gemacht/ das Leben zu nehmen/ bernachmal von deren Mitteln / wegen ihrer reftirenden Befoldung (fo fie auf 500000. Ducaten gerechnet) sich bezahlt zu machen / mithin auch die in Religions Sachen biffher eingeführte Meuerung Diesem nach marschirten aufzuheben. fie mit groffer Furie / und einigen ben fich habenden Regiments Stucklein auf Den Pallaft gu / begehrten die Berrather und Morder ihres Czars heraus/und als man ihnen foldjes wengerte/ brachen sie selbsten die Thor auf/ wurffen alle Magnaten/fo fie im Schloß fanden / auf die unten hale tende Piquen/ zu den Fenstern hinaus/ pder entleibten sie sonsten auf eine grausas me Weise/plunderten alle Gemächer des Frauenginmers im Schloß/wie auch der groffen Heren Häuser / und brachten das Geld

17

108

Geld in ben Groß Fürstlichen Schat; und als daffelbe ju ihrer Befriedigung noch nicht zulänglich war / muste man aus allen Klöstern groffe Summen jufams men bringen / und der Entleibten Guter dem Meistbietenden verkauffen/auch eine Seule aufrichten / an welcher die Namen der ermordeten Heren / als Verrather des Natterlands/zu ewiger Schmach geschrieben wurden. Hierauf ward zwar ende lich dieser Zumult (nachdem er dren gans ter Sag gewehret/u. nebft ber alten Große Kurstin Natalia/ u. den 2. Medicis noch 6. der vornehmsten Bojarn / u. in 40. bif 50. Cantlen Bediente u. Burgers Leutel als welche beschuldigt waren / daß sie der Milik angewiesenen Gold hinterhalten/ und in Beutel gesteckt / das Leben darinn lassen mussen) im Schloß und selbigen Pheil der Stadt gestillet/in denen übrigen Pheilen der Stadt aber gieng er noch im mer fort / und wurden allein in Ritaigos rod auf 5000. Personen so dahin geflüche tet/ von den Tumultirenden erschlagen. Nachdeme aber endlich die Reichs, Folge bevestiget / und obernandte bende junge Heren zugleich als Czaren und Große Fürsten gekrönet wurden / muften vers schiedene von denen / so zu oberwehnten

Jumult den Anfang gemacht / absonders lich der Feld Berz Choroanefi nebenft feis nen beeden Gohnen die Ropffe hergeben/ und die aufgerichtete Schand : Saule wieder umgeworffen werden. Wienun Diese beede Beren bighero ziemlich einig inihrer Regierung gestanden / also sind sie auch burch verschiedene / und fo wol Rans serliche als Volnische Gesandschafften ju Miteintretung in die damalige Allians/ wieder den Erbfeind/und Bermandlung des Armistitii in einen ewigen Frieden/ mit ber Eron Polen eingeladen worden: worzu sie sich auch gegen ewiger Renuns ciation so ersagte Cron auf die beede Des stungen und Städte Kiow und Smos lensto that / in Anno 1686. disponiren lieffen / und mit der Turckischen Pforte und denen Fartern zu brechen / verspros den / deffen Effect / auch durch den heuris gen groffen Feldzug schon ausgebrochen. Indeffen kommt noch so viel vor daßnebst Denen beeden Czarischen Brudern / auch deren verftorbnen Beren Bruders leiblis che Schwefter / die obernannte Pringeffin Sophia sich in die Regierungs Sachen mit einmenge; so das sie nicht allein des penAudiengen der auslandischen Gefand. fcha F

schafften mit benwohne / sondern auch die letzte Polnische Friedens Tractaten unt

unterschreiben helffen.

Govielnun aber diefer benden Cja ren Geschlecht und Herkommen betriffts so find sie aus dem uhralten Rücklichen Stamme der Momanowig entsproffen / welches uhralte Groß Fürstliche Geschlecht mit dem Geschlecht bes Thrannen Juan Bafilowish fo in deffen Sohn dem Groß · Fürsten Fedor Juanowik erlos schen/gar nahe verschwägert ift. Ihr ber jekigen Czarn Herr älter Natter/ war Anees Theodor oder Födor Mikitig/ well cher in seiner Jugend sich in Kriegs Thas tenziemlich berühmt gemacht/leglich aber den geiftlichen Stand erkohren/und zum Patriarchen in Moscau erfieset worden; in welcher Function er feinen Namen ge andert / und fich antfatt Febor / Filaret Mikitig genannt/darauf er in Unno 1633. geftorben.

Die Frau alter Mutter war Josonomas sia/ des Eprannen Johannis Basilidæ Tochter. Dieser beede Shleute Sohn nun/ als der jestigen Czaren Herr Groß Vatster/ nemlich Michael Federowiz/ hatte das Glück/nach den Trublen/welche die

falfche Demetrii/ u. Die Wahl Des Dolnis fchen Pringen Madislai verurfacht/ zu eis nem Cjarnu. Groß Fürften von Mofcau in Unno 1613. ernennt zu werden / da er bann den Thron 32. Jahr lang/mit ziems lichen Ruhm beseffen/und im Julio 1645. verftorben. Erhatte jur Gemahlin Gu: doriam Lucanowna / fo acht Lagnach ihe me ebenfalls verschieden/ und von welcher er / so viel wiflich / nicht mehr als einen eis nigen Sohn Alexius/ der ihme in der Res gierung gefolgt; und eine Sochter / Die Frenen/fo man an Graf Woldemar Ros nigs Christiani IV. in Dennemarck nas turlichen Sohn vermählen wollen/welche aber noch vor der Vermählung furg nach des Heren Batters Tode gestorben / hins terlassen.

Dieser Alerius Michelowis nun? ward gleich des andern Lags nach seines Herrn Pattern Ableiden/ noch in seiner zarten Jugend/ nemlich im 16. Fahr seines Alters/ auf den Groß-Kürltlichen Stul erhoben; da er dann bald darauf eines mittelmässigen Edelmanns/ seines Hof-Junckers Ilia Danielowis Miloslauski Lochter/ nach deren Lodt aber/ Nataliam Korilosnam/ aus dem

Geschlecht Noriesty/soeine Mit-Ubrhei rin der legtern Unruh gewesen / gur Che genommen. Que bem erften Chbett find erzeugt worden : Alexius in Unno 1659. welchen man dazumal als Konig Cafis mir in Pohlen in Unno 1667. Die Cron ablegte/ mit unter die Candidaten ders selben Cron/ den Heren Polacken nebst vielen und groffen Versprechungen vors schluge/welcher aber den Herin Natter nicht überlebt / sondern im Jahr 1669. gestorben. 2. Den legtverstorbnen Große Fürsten Fedor Alexowig / welcher Anno 1657. gebohren / und zur erften Gemaha lin gehabt Euphemiam Rautelsti/welche Unno 1681, und also gleich das ander Jahr nach ihrer Vermahlung in Kinde nothen nebst dem Rinde verschieden. Die ander Gemahlin war Maria Marreona Euphrofina / aus dem vornehmen Pole nischen Geschlecht Luproprini / welche Henrath denn ihm den Haß ben den Bojarn/ und furg darauf Anno 1682. famt der Gemahlin den Codt gebracht hat.

Der dritte Sohn des Großefürsten Alerii/war Michael/ so gleichfalls Unno 1669. gestorben.

Der

113

Der vierdte ist der jektregierende Fürst/Juan Alerowis soin Anno 1662. geboren. Dessen Schwestern; die Prins jessin Irena / so Anno 1679. verstorben.

2. Die Pringeffin Marina / und

3. Die Prinzessin Sophia / die Haupt-Urheberindes lehthin vergossenen Blut-Bads / so aber daben eine Princessin von hohen Verstandt seyn soll/inmaßen sie denn auch allein ihren Hern Brusder Juan auf dem Thron erhalten / und von allen seinen Actionen die vornehmste Rathgeberin ist.

Und dieses sind des Groß-Fürsten Alexii Kinder / so aus der ersten She ergeugt. Aus der andern ist keiner als der anjego mit seinem Herm Brudern Juan zugleich regierende Groß-Fürst Petrus Alex rowis so in Unno 1673, gebohren.

Der jekigen Caren Vorfahrer war Fedor Alexowiz/ dessen wir oben schon gesdacht haben/der kam zur Regierung nach dem Tode seines Vatters Alexii / im Jahr Christi 1676. und ward kurk dars auf mit den gewöhnlichen Ceremonien gekrönet. Seine vornehinste und erste Sorge war/ wie er den von der Cron Polen ihm überlassenen Antheil der Ukraine

jenseit des Oniepers wieder die Gurchische Macht behaupten/und mit feinen übrigen Nachbarn Friede halten mochte: war auch so glucklich / daß er die Turcken in verschiedenen Saupt-Schlachten herrlich befiegte / wie dann deren in Ilnno 1677. in zwenen Ereffen in der Gegend von Cies chrin (welches endlich doch dem Feind in Händen blieb) über 40000. erlegt / gegen 90. schwere Stucke und 20. Feuer:Mor: fer erobert worden. Mit der Cron Pohs len verlängerte er den Stillstand der Waffen auf 13. Jahr lang / und behielt Daben gegen Zuruckgebung der beeden an den Litthausschen Gränken gelegene Stadte/ Belifund Rieval / und einer Bezahlung von 200000. Ducaten/ die beede Haupt: Städte Smolensko und Kiow / in Handen / verglich sich zwar auch wegen einer völligen Confunction der Waffen wieder den Erbfeind/ richtete aber folche/ weil es bald der Johlen/ bald feine Gelegenheit nicht lenden wolt / nies malsins Werck. Unter wehrenden Dies fen Berathschlagungen nun über die Conjunction der Waffen/ gieng der Große Fürst den 17. Aprill 1682. mit Lodt ab.

Bes



Belangend nun feinen Batter / fo mar derfelbige Allerius Michelowig Der tratt in Die Regierung im Gabr 1645. im 16. Jahr seines Alters, und ward ihm gleich des andern Tagenach feines Beren Natters Fodt / von den Bojarn und ber gangen Gemeine gehuldigt / weil er aber febr jung / legte er die Laft des Regiments indeffen auf die Schuldern feines bifheris gen Hofmeisters/Boris Juanowig Moz Diefes Groß Fürften Regies rosow. rung ward am ersten Anfang durch uns terschiedliche gefährliche Ausstände sehr beunruhiget / dann weilen er selbsten sich der Regierung mit Eiffer noch nicht ans nahm/ fondern mit ben feiner Jugend ans ftandigen Kurgweilen ergötte/ hauften deffen Ministri/fo lauter nahe Bermand ten des Morosow / und hungerige Mus cen waren, nach ihrem Willen, verübten gegen das Volck groffe Ungerechtigkeiten/ brachten neue schwere Austagen auf / abs fonderlich auf das Salt / und verhielten fich auch im übrigen fehr Irannisch. Dars über ward die Gemeine der Stadt Mo: frau fchwurig / machten einen groffen Eumult/ fiurmeten auch und plunderten der Verhassten Häuser/schlugen todt wen fie

1

こんな

e.

e

fie vor fich antraffen, und gaben fich nicht eher zu frieden / bif ihnen der vornehmften Häupter heraus gegeben worden / fo daß der Groß Fürft alle Muhe hatte / das les ben seines Hofmeisters/ welches er von dem tobenden Povel fast mit Ebranen er bitten muste/zu retten / so entstund auch unter wehrendem Tumult ein Brandt/ welcher über 400. Häuser fraß/ und nicht ju retten war / bif der Leichnam des vor: nehmften angeflagten Pleskaws/fo Dbers Richter gewesen war / hinein geworffen ward / worauf das Feuer augenscheinlich erloschen. Wie nun ben glücklich abges lauffenen Muthwillen und Emporungen eine Stadt von der andern leicht ein Exempel nimmt / so wolten auch die zu Naugard und Pleskaw den Meifter fpielen / und fich der denen Schwedisch, und Dahnischen Gesandten von des Groß Fürsten ertheilten Erlaubnne/ eine Quantitat Getrand im Lande aufzutaufs fen / mit Gewalt und Hintansetzung der Groß Fürstlichen Pagporten wiederfes Ben / es plunderten auch die zu Pleskaw murchich der Groß Fürftlichen Beamten Häuser/ stieffen den Wehwoden aus ber Stadt / und funten nicht wiederum gum Wies Gehorfam gebracht werden / bis siemit einer Armee von 12000. Mann belagert wurden / da sie zum Creuß frochen / und die Urheber des Aufruhrs heraus gaben.

Diese kleine Troublen funten gleiche wolimübrigen den Ruhestand des ganken Lands / fo groß nicht zerstören / und weil ber Groß-Fürst mit den Nachbarn bif Dato guten Frieden hielte / und wie groß fen Vortheil er auch ben dem Polnischen und Cofactifchen Unwesen hatte machen können/ gleichwoln denselben nicht bres chen wolte / die hohe Ministriauch durch das jungfte Exempel fich lernten etwas bescheidner zu verhalten / erhellte sich das gemeine Wesen von Tag zu Tag besfer/ To daß der Ezar/welcher nunmehr an Tahe ren und Authorität zunahm/ auch ben feis men Nachbarn sich in ein ziemlichs Uns sehen brachte. Endlich aber ward er des Stillfigens auch mude/ und mifchte fich in Die Cesactische Handel / und übernahm Die Protection der gangen Ufraine und aller Zaporowischen Cosacten, welche ih. me auch gleich huldigten / mithin die Stadte Remeran und was im Brass lawischen Diffrict gelegen / einraus meten. Dem Chmielnicki als ber Rebellie

118 0)0(0

bellischen Cosacken Reld: Herrn ward swar Hoffnung gemacht/ daß man ihm das gange Polnische Reussen einraus men und jum Fürsten über Rtom machen wolte / er fand sich aber hierinn betrogen? und sahe daß die Moscowiter mehr ihren als seinen Nugen suchten. Nichts defto weniger ward der Friede / dieser Gestalt gebrochen / und zum vorwandt dessen ger nommen / daß die Polen inder Situlatur dem Groß Fürsten nicht genug thaten! auch einige ihrer Magnaten fo den Große Fürsten nur ihren guten Freund genenntt nicht abstraffen; noch die Stadt Smos lensto so sie wiederrechtlich den Mosto: witern in den damahligen Troublen abe genommen hatten/restituirn wollten.

Um nun den Declarirten Krieg mit Eisfer fortzusehen / brachte der Groß-Fürst Allerius eine große Armee von 30000. Mann auf die Beine-womiter A. 1654. mit großer Zurüstung und Pracht selbst in Persongegen Littauen zu zog/u.endlich mit zuziehung der Cosaken und anderer zuges lauffenen sein Herr wie etliche vorgebens bis auf 50000. Mann verstärckte. Vor dieser großen Menge nun muste gank Vohlensichtbiegen / weil selbig. Beiselbe

gane

90

ei

be

al

5)

w

GI

111

in

De

m

PI

re

Tic

deft

Da

h

10

H



n

14

I

19

in in

5

1

3

gange Zeit her / auch fonften fo wol durch einheimische als fremde Rriege sehr vers heeret worden; fo mufte den Moscowitern auch der sonst tapffere Littauische General Radgivil/nachdem er fich vergebens opponirt/u.darüber aufe Saubt geschlage mar weichen und gang Litthauen zum Preif geben / worinnen die Moscowitische Urs mee den Meister spielte. Die hatte sich in vier Theile getheilt/und fam mit einem Derren Cofacten in der Ufraine zu Bulffe; mit dem andern streifften sie in Pohlen berum: mit dem dritten belagerte man Smolensko / und das 4te laggu des Cjas ren eigenen Commando auf den Grangen gur Referve. Sie haufete überal graufams lich / und nahmen einen Ort nach den ans dern/absonderlich aber gleich anfangs die stattliche Rauff-Stadt Polosfow ein/der dann nachgehends Smolensko / Dome browna/Mohilow die Hauptstadt Wilde wie auch die Westung des Polnischen Reuffen Witepst; item Riow/Bialogers tion / und viel andere Cosafische Stadte/ samt etlich tausend Dörffer folgten / so theils durch Accord / theils durch Sturm übergiengen. Als dieser Streich benen Moscowifern so glucklich hinaus gangen/ waren Level 6

120 0)0(0

waren fie mit diefer Victori gegen Polen Po nicht vergnügt/sondern fingen auch gegen ber Die Schweden an fich aufzulehnen/un aus gewissen vorgeschüften Grang : Migheliche ligfeiten/ den mit Ronig Carolo Guftavo Fri bestättigten Frieden zu brechen. Der er ber fte Einbruch geschah in Lieffland Unnoben 1656. worauf Moscau seine alte Pretens ben siones noch nicht gar vergessen hatte und befi ward Dunaburg und Kackenhaussen wel gleich anfange burch Sturm eingenomitsc men; auch darauf das gange flache Land/ reft weil die Schwedische Armee einer fo groß ten sen Macht als die Moscowitische war als wol welche in mehr dann 100000. Mann be RB stunde nicht zu wiederstehen vermochte/sack mit groffer Grausamkeit burchstreifft. und Alls aber der Groß Fürst sich selbst vorwie Riga lagerte / und solches emzunehmen sen vornahm/ fieng das Gluck an fich zu ftof hach sen / und muste er ungeachtet des ange-mee wendten groffen Gewalts und Ernsts/act nach Verlust etlich tausend ber Seinigenden und einer 10. wochigen Belagerung / undon verrichter Sachen wieder abziehen. Die le 9 fe ungludliche Belagerung machte / bagirof der Groß Fürst die Lust gegen Schweden chi perlohren / und hingegen sein Beil gegen em Dolem

121

len Nohlen noch mehrers versuchen wolte/das enhero er dannmit jenen gleich 1658. einen us Stillstand auf 3. Jahr aufrichtete/ wels pelscher endlich 1661. in einen beständigen vo Frieden verwandelt ward / Krafft Deffen erder Cron Schmeden / alles was derfels no ben bighero in Liefland abgenommen wore en ben war/famt aller in denen Vestungen nd befindlichen Munition und Proviant/ enwelches allein in Kackenhausen auf met 500000. Reichsthaler astimirt wards d/ restituirt werden muste. Hingegen fuhe of ren die Moscowiter in Litthauen mit ges ils wöhnlicher Graufamkeit immer fort. De Reilen aber immittelst die mehrsten Co. te/ sacken sich mit der Eron Polen versöhnt/ ft. und nunmehr mit Benstand der Tartarn orwieder die Moscowiter selbsten die Wafe en sen ergriffen / ward ihnen hiedurch / und of hachdemeihre in der Ufraine stehende Ars ges mee von 40000. Mann von erfagten Cos s/acten und Sartarn aufs Haupt geschlas enden / und darauf felbiger ganger Strick neton der Moscau durchstreifft worden / eis jeste groffe Diversion gemacht / und ihre is rosse Hikeziemlich abgefühlet: bif das en din Anno 1659. das Blat wiederum ewendt / ein Theil der Cosacken aber-(数 mabl

1COV

11

T

0000

n

di

b

te

it

n

6

Di

m

100

in

ge

4

ne

I

R

P

mabl umgefattelt / und bie Mofcowitisch Narthen ergriffen, welche darauf der Ro niglichen Polnischen Armee in einer Chlacht groffen Abbruch gethan / und Die Polnische Proving Podolachiam fast Dif Schlager gang ausgeplundert. und geschlagen werden/ auch Zu- und 216 fallen der Cofacten wehrete immer fort bif Unno 1660. Die Polnische Cofacten mit Sulff der Fartern / einen groffe Streiff mitten in die Moscau hinein tha ten / alles was fie antraffen / entweder nie berfabelten oder mit vielen taufenden i Die Dienstbarkeit führten / und also bei Moscowitern mit gleicher Graufamter als fie in Lithauen verübt/ lohnten. Diefe erfchroctliche Einfall / welcher dem dure eine von 1658. her noch immerfort gra fierende Beft / ohne das fehr entwolckerte Land / fast den Garaus machen wolt machte daß der Groß-Fürst den Luft ben Polnischen Kriegen verlohren/u. al Friedens Gedancken kam/wie er auch be Eron Polen / burch etliche Gefandschaf ten anbieten ließ / welche aber/weil sie m den Schweden nunmehr verglichen/ un fich wol im Standt faben / ben Mofcom tern den Kopffzu bieten / auch durch 1

et

nd

1

en

rt

n

e

0

11

i

el

ei

(e

20

a

e

te

福

LU.

00

uf

11

11

Partern ju Fortfegung des Kriege ftetigs animirt ward / folden fo leicht nicht acces ptien wolte / fondern den Bogen ziemlich hoch spannete / auch darauf in 2 1661. mit einer farcken Armee in Litthauen ruckte / das Moscowitische Kriegs-Heer jerstreuete/das Schloß ju Wilde/ nebst ber Bestung Kawen / und mithin ben mehrsten Theil von Litthauen wieder in die Hand brachte / und durch einen ziem? lichen starcken Streiff in Moscau sich an Diesen ihren Feinden empfindlich raches te. Nach diefem wehrte der Rrieg fo wol in Lithauen/ als inder Ufrainenoch ims merfort / und behielten bald die Nohlen/ bald die Moscowiter die Oberhand/wurs be auch ein und andere Stadt bald von Diefen/bald von jenen ein genommen/wies wolen doch der mehrste Sieg den Polen verblieb/ als welche allein in Unno 1664. in verschiedenen Treffen und Belageruns genauf 150. Stud Befchuk/ und gegen 400. fo Cosatische als Moscowitische Fahe Endlich aber ward diese nen erobert. Mishelligkeit in Unno 1667, durch einen 13. Jährigen Stillstand beschlossen/ Rrafft deffen der Groß Fürft an die Eron Polen die Westungen Witepst/ Polocy/ und

und Dunaburg/samt der gangen Utraine disseits des Oniepers wieder einraumete/und hingegen Smolensko/Kiow/samt der Utraine jenseit des Oniepers und den jenigen Moscowitischen Städten/welche zu seines Hern Vatters Zeiten in dem Smolenskischen Krieg verlohren worden/wor sich/die in erfagtem Fluß liegende Zaporowischen Insula der in Division/und mit Polen gemeinschafftlich behielte.

11

1

からいのも

D

D

n

Ttt

Nach also geschlossenem 13. Jahrigen Frieden kunte doch Mofcau nicht ganglich in Ruhe bleiben / weilen die Untreu der Cofacten und Ginfalle der Cartern diefels be noch immer verstöhrte / dahero der Groß: Fürst in Anno 1668. mit 100000. Mann / in die Ufraine ruckte / und die von Pohlen ihme zwar überlaffene von der nen abfälligen Cofacten aber / fo fich nun mehr in der Turcken Schutz begeben hate ten/vorenthaltene Plage und Stadte jenfeit des Oniepers wieder herben bringen Doch wurde endlich diesem Uns wesen auch ein Ende gemacht / burch ben mit den Fartern in Unno 1670. gemache ten Frieden / Krafft deffen nach einer Er legung von 60000. Reichsthalern/ und Wertprechung von einem Jährlichen Dos nativo/ e

n

1/

11

h

t

0

ie

es

10

Íø

70

n

75

11 70

Cs

b

nativo/ so die Moscowiter zu thun hatten/ Die Fartarn fich verbanden / nicht allein fich folches Streiffens zu enthalten / fons bern auch denen Cosicken nicht weiter wieder Moscau bengustehen. Vortheils und Sicherheit aber dieser Friede der Mofcau einerseits brachte / fo viel Unheils und Verderbens wuchs fels biger anderfeits ju/indem in Ilnno 1,667. ein gewiffer Donischer Cosack Stephan oder Stocko Ragin / fich aufwarff / um den Tod seines Bruders/ den der Mokos witische General/Junie Alexowix Dolads rucki / barum baf er einsmahls in bent vorigen Politischen Kriege mit feinen uns terhabenden Cosacken / ohne des Relds Herrn Verwilligung ab, und nach Hauf marchirt war / aufhencken laffen / zuras chen: welcher zwar anfänglich nur mit bes nen den Cosacken gewöhnlichen Streiff. und Rauberenen auf der Wolga die Straffen unsicher machte/ endlich aber/ als ihm etliche gluckliche Etreich gelunge/ und er durch gröffern Zulauff eine völlige Urmee jufammen gebracht / fich würcklich wieder den Czaar emporte/ im Ronigs reich Ustracan einfiel / Desselben samt der Stadt diefes Namens / mit Berübung hoch it

126 0)0(0

bochfter Graufamkeit sich bemächtigter und dadurch gant Moscau / als welches burch den langgeführten Krieg/ und groß fe Peft fehr ausgemärgelt war / famt beni gangen Groß Fürstlichen Sauf in Furcht und Gefahr des Untergangs fekte/ geftals ten denn / wo er nur hinfam/ihme entwes der die Thore geoffnet wurden / oder weit Die Groß Fürstliche Armee / Die er wol jum dritten und viezdten mahl gefchlagen/ überall vor ihme wiche / alles zu Grund gehen mufte/ und wurde er durch fo glucke lichen Fortgang seiner Waffen so hoch muthig / baf er dem Czaren zumuthen Durffte / ihme die Konigreiche Cafan und Aftracan erblich einzuraumen / 20. Mil lionen alfobald / und jahrlich einen gewiß fen Tribut zu reichen. Endlich aber ward Diefe graufame und gefährliche Emporung gestillt / indem der Haupt Rebell Ste phan Rathin in Ifnno 1672. samt seinem Brudern in der Schlacht gefangen und du Moscau mit groffer Marter / Die et ohne Zeichen eines Schmerkens / ftandi hafftigst ausgetauret offentlich executirt worden. Es gieng aber der Groß Fürft Alexius im Jahr Christi 1676, mit Tod ab.

Sein

Fo

淮

1/2

if

ol

1/

10

むり

いめばら

b

ig es

111

D

er di

rt

127

Gein Berz Natter war Michael Fes derowit / (ein Sohn des Patriarchen Theodori Mifitemig / oder Mifetig und Geonomafiz des Enrannen Juan Bafis lowis Tochter) welcher die Regierung and getreten im Jahr 1613. Diefer fand ben Staat und das Land in folder Confusion / daßwoer sich hinkehrte / er nichts denn Ciend/Mangel und Zwiespalt saber dann obschon der angegebene falsche Des metrius / welcher unter mahrenden Pohls nischen Troublen Moscau abermahl belas gert hatte, von einigen Cartern, beren en damals ben 2000. stark ben sich hatte/dazz um daß er etliche Murken oder Fürsten übel tractirt / auf der Jagt dazumal ums gebracht worden / so hatte doch deffen Bes mahlin/ die von Gendomir einen jungen Sohn nach beffen Tode jur Welt ges bracht/welchem fie den Rnees Juan Mars tinowig Zakousti ihres verstorbnen herin Generalen / jum Jormund ftellte / und damit er fich feiner defio eifferiger annehe men/u. ihn auf feinen vatterlichen pratens dirten Thron bringen mochte / hatte fie fich felbit an ersagten Generalen verheus rathet / welcher auch wehrender diefer-Unruh / fich der beeden Tartarischen Ros nigs

nigreiche Cafan und Aftracan bemachtige So gieng auch gegen Niedergang ein neues Feuer auf / indem so gar der dritte Betruger hervor fam / und Die Welt bereden wolte / er sen der andere Demetrius / und nicht wie man glaube/ von den Fartern umgebracht worden/ sondern aus ihren Handen glücklich ente ronnen / welchem dann auch schon die Stadt Juanogrod und Plestow Glaus ben und Benfall zu geben anfieng / fo daß er mit Zuthun der Cofacten fich allbereit mit einer ziemlichen Armee feben laffen Anderseits fuhren so wol die Pohlen als Schweden (deren König nun felbstenmit zu Feldelag / Andogoweros bert / und Meskow belagert hatte) mit ih= ren Mictorien fort / und trieben die Mos kowiter aller Orten in die Enge. diesem Labyrinth sich nun zuretten / war kein anders Mittel/als forderlichen Fried mit ben benachbarten Ronigen zu machent und ward ein Stillstand auf 14. Jahr gleich in Unno 1615. mit denen Pohlen dahin getroffen/ daßfie Smolensko/ und das Fürstenthum Geverien / fovor 200. Jahren schon von Lithauen entriffen wors den war/ behalten; hingegen Uladislaus allen

allen seinen Dratensionen/ fo er durch die auf ihn gefallene Wahl auf Moscau hat te / renuncirn folte. Co brachte auch ber Konig Jacobus von Groß Britannien ben Denen Schweden den Fürften/in 21. 1617. mit diefen Conditionen gumegen / Daffie Groß Naugard / und Stara Russal Portau Ladiga/und Andagou wied r juruck gaben, und ihnen davor Refsholm/ oder Carologorod/Juanogrod/Jamar/ Capor und Noteburg nebst einerziemlis chen Summa Gelde / in Sanden bliebe. 2118 nun der Groß Fürst diese machtige Feinde solcher Gestalt vom Halse hattel bekam er fo viel Lufft / daß er fich feinen übrigen Reinden am fo viel ftarcker wiederfegen kunte/ hatte auch das Blück/daß ter bes jungen Demetrii Vormund/ und Reid Beren Zafouskinach einer groffen Schlacht / famt feiner Gemahlin des Sendomirischen Wonwoden Lochter / und ihren jungen Gohn / ben fie von bem andern Demetrio erzeugt/lebendig gefans gen bekam / davon der erfte nachgehends gespiest / das Kind strangulirt / und die Mutterim Gefängnuß hingerichtet wur: de / und hiedurch die beede Tartarische Ros

130

Konigreiche Casan und Affracan wieder

um zu Moscaugebracht worden.

Gleichen Ausgang gewann auch des zen falschen Demetrii/ welcher aus der Tartern Sändsentwischt zu senn/vorgab/ angestellter Betrug. Dann als derselbe ben Schweden/ wo man den Possen zu mercken begunte/ vergebens um Julsse angehalten/ward er von seinen Soldaten verlassen/ letzlich auch als er entsliehen wolte/ gar von ihnen gefangen genomen/ und an den Groß Fürsten Michael ausgeantwortet/ von welchem er seinen verdienten Lohn/ durch offentliche Hinriche tung empfangen.

Solcher Gestalt bevestigte der Große Kürft Michael seinen Thron nunmehro völlig; besaß auch nach diesen denselben etliche Jahr über in ziemlichen Frieden; als aber in Unno 1633. der König Sie gismundus in Pohlen verstorben / und König Uladislaus der IV. erwählet worden/und nehst seinem gewöhnlichen Litul von Polen und Schweden/auch den Namen eines Groß-Fürsten von Moscau führte/ machte sich der Czaar/ welcher ohne das die Stillstands Jahr nicht völlig ausgehalten / sondern vor deren Verstieß

fung ein und andere Schlöffer denen Do: len abgenommen hatte / mit einer groffen Armee in 140000 Mann starck/auf/und fiel auf vier unterschiedlichen Seiten in Polen ein / hatte auch anfänglich das Sluck / die Pohlen welche zum Wider. stand noch nicht allerdings gefast waren! ju schlagen/ und ihnen die Westung Dore broft/ Wiffow/und Sabif und Graffinge gorod wegzunehmen: 211s er aber das folgende Gabr hierauf durch den Generas len Schein die Stadt Smolenskobelas gernließ; brachte der König in Pohlen seiner Geits eine notable Kriegs-Macht susammen / und belagerte damit die vor der Westung Smolensko liegende Belagerer felbsten in ihren eigenen Schanken/ schnitte ihnen alle Zufuhr ab / und bracht sie in eine solche Enge / daß sie endlich Quartier begehren und mit schimpflichen Conditionen / mit Zurucklassung ihrer Munition und Artillerie um fren und fis chernAlbjug bitte muste. Es wolte aber der Groß Rurft Dieses feines Generals getrof fene Tractaten keins Wegs billigen / wie denn auch diefer famt seinem Gohn / weil man fie einer ben Diefer Action vorgegans gen Verratheren beschuldigte/ dessenthals ben \$000 C

31

n

I

1

g

ben den Ropff/wiewolauf eine fonderbas re Urt hergeben muste: benn man machte ihm weiß / als ob man seine Ausführung nur jum Schein/ um das Bolck ju ftillen/ also thate / und solte er auf der Richtstatt Gnade erhalten: als er aber in diefer Meinung niederkniete / machte man Ernstdaraus / und schlugihm den Ropf würcklich ab. Uber ersterfagte Execution gab auch der Groß Fürft fein Mißfallen obiger Tractaten halber fernerzu erkens nen / indeme er mit der Armee / so bald sie nur aus der Kluppen entronnen/fogleich wieder umfehrte/ imb die Volen angriff: Diese aber trieben solche leichtlich zurucks drungen auch in die Mofcau felbsten hins ein / nahmen viel nahmhaffte Ort weg/ und belagerten die Stadt Biela mit groß fem Ernft, und nöthigten dadurch den Caren daß er auf einen Frieden gedencken muste/welcher endlich durch die zusammen gefchickte Commissarios / auf ewig bahin geschlossen ward / daß erstlich der König in Volen alle Pratensiones auf Moscaul wie auch den bighero geführten Großs Fürstlichen Titul ablegen/ hingegen der Cjar der Eron Polen die Stadt und Rurs Benthum Smolensko/ das Fürstenthum Seves

Severien / samt bessen Haupt Stadt Novogrod Seviersti/ die Städte und Schlösser Dragobusch/ Biela/Roslau/ Starodob: Pociopaw/ Trupiest/Nevel/ Sibies/ Anosne/ Muremscewose/ Paspowagora/ und andere abtretten/ und darauf auf ewig renunciren solte. Es starb aber der Groß. Fürst Michael im Tahr Christi 1645. eines jähen Tods.

Vor ihme hatten die Moscowiter in ben damaligen Berwirrungen (Die fal-Schen Demetrien betreffend) ben altern Polnischen Pringen Uladislaum zu ihren Groß Fürften erwählt; 2118 deffen Berz Natter ohne das mit ftarcfen Urmeen im Lande stund / Smolensko bif auf das Schloß schon eingenommen / und Mo, scau selbsten enge eingeschlossen hatte. Er nahm Diefe Reichs. Wahl mit gewiffen Bedingnuffen an/nemlich baffer der Mos scowitischen Wiedertauffenthoben senn/ auch von feinen Volacken einige ben Sof ju behalten Die Frenheit haben folte, und weil er felbften fo gleich nicht fommen fun. te/ lies er burch feinen Generalen und Bes sandten Soltowffy die Huldigung ein: nehmen. Der gewesene Groß Fürst Ba. filii Juanowis Zusti / ward hierauf aus Dem

134

bem Rlofter wieder heraus geschleppt/und Konig Sigismundo zu deffen mehrern Berficherung / famt seinen beeden Brudern und andern nachsten Befreundten/ eingeantwortet/ von welchemer auch im Gefängnuß / biß zu sein Zusti Lod auf enthalten worden. Unterdessen ward der Zustand in M. scaunicht besser. 111a dislaus hatte zwar durch ermeldten Bene ral Solfowsty Poffession von der Stadt Moscau nehmen lassen / woselbst diefer auch herrlich und mit aller Shrerbietung/ als Stadthalter auf und mit 1000. Mann in das Groß Fürstliche Schloß eingenommen ward: weil aber Illadis laus felbst allzulang ausblieb / und dessen Soldaten/fo por der Stadt in ihrem Las ger abgeredter maffen verbleiben fellten/ fich bifauf 6000. ftarce in die Stadt hin: ein practicirt hatten / und darinn allerlen Muthwillen zu üben anfiengen/ begunten Die Moscowiter sich ihre gethane Wahl reuenzu lassen/lieffen zu 1000. starct auf den Schlofplat jufamen/flagten über der Goldaten Inselentien / absonderlich/daß fie nach ihren Seiligen mit Diftole schöffen/ wolten fich auch/obschon Solfowsty eine und andern scharff abstraffen ließ / Damit nicht

135

nicht zu Frieden stellen / sondern brachen jemehr und mehr in weit aussehende Resten ausschaft als als die Polacken gezwungen worden/auch ihre Schank wahr zu nehmen / und ihre Wachenzuverstärcken / ja endlich als sie sich täglich in grösserer Bestahr sahen / ben Leib und Lebens Straff zu verbieten / daßkeiner im Gewehr sich auf der Gassen sollen solle sehen oder betretten

laffen.

Dif Berbott war erst die rechte Sturm Glocke so die gange Stadt in Harnifch brachte: man fahe fast an allen Orten und Ecken berfelben zimlich farcke Hauffen zusammen rottirt / welche sich mit Rleiß zerftreuet zeigten/ damit Die Do. len um fie auseinander ju jagen/ fich auch pertheilen folten. Diefe aber nahmen ih. re Schang beffer mahr / und brauchten fie ju gertrennen ein fürgers Mittel / m dem sie die Stadt an etlichen Orten angundeten / wodurch unter diesen Glenden holkernen Saufern ein folcher Brand ents ftund / das nicht allein ein jeder um feine eigene Sachen zu retten feine Rotte von felbsten verließ/fondern auch fast die gans Be Stadt / bis auf das Groß Fürstliche Schloß und Haupt-Rirche in die Asche ()o(()

136

gelegt worden / unter welchem Brand von denen erguenten Pohlen noch ein sole ches Meglen und Blut Bad angerichtet worden / daß in 200000. Menschen ums kommen / anben ber gange Groß Hers hogliche Schaß / Kirchen und Klöster/ mit unverschmerglichen/ und noch heut gu Tag von den Mostowitern hoch beflage ten Berluft / ausgeplundert und nachges hende in Pohlen geschickt worden sein soll. Es kunten fich zwar die Pohlen Diefes Siege nicht lang erfreuen/denn gleich 14. Tag nach diesem Tumult / fam der Ruse fische General Zacharias Lippenam/ wels cher vorhin der vornehmste Urheber der Verstoffung des Zuski/ und Erwählung Madislai gewesen war / an/ belagerte die Pohlen/welche ben diesen Scharmfigten auch feine Geiden gefponnen hatten / im Groß Finflichen Schloß und brachte fie dahin / daß fle Accordiren / das Schloß übergeben/und aus dem Lande giehen mus sten. Indessen als es in Moskau also daher gieng / vergaß König Carolus in Schweden fein Intereffe auch nicht/dann als er vernommen / daß die Moffowiter feinen Allierten Groß Fürften Busti abs gefehet und hingegen Habislaum des Ro: rigs nigs in Pohlen seines Feinds Sohn ers wehlt hatten/ auch die vorhin mit ihme ges troffene Bundnif nicht mehr halten wol ten/ wie fie denn auch wieder die gemachte Mlliang Duncten die Beftung Reckeholm ihme vorenthielten / brach er gleichfalls log/belagerte Recksholm / und ruckte als er folche nicht einnehmen konnen/vor groß Marogard. Die Standte Deffelben Ders hogthums / wuffen fein anders Mittel/ fich vor einem Hugenscheinlichen und ben diesem zurütteten Zustand in Moskauda fie nirgend keinen Succurs zu hoffen hats ten / unvermeidlichen Untergang ju rets ten / als daß fie fich erflarten / daß fie von Uladislas abtretten / und einen von Ros nigs Caroli Cohnen entweder Guftavunt Adolphum oder Carolum vor ihren Groß Fürsten erfennen wolten. fie aber mercken lieffen daß diefe Verfpres chungen nur auf Lift und Zeit zu gewinnen angesehen / grieff der General de la Garde Un. 1612. ermelbte Stadt Namgard mit geringer Mannschafft an / und pluns derte fierein aus. Bodurch die Mofco? witer / biefer Enden gezwungen worden/ die Sache ernftlicher anzugreiffen / und vermittelft einer absonderlichen Gefandt. schafft/

138 0)0(0

schaffteinen von den Roniglichen Schwes dischen Pringen zu ihrem Groß Fürsten ju begehren. Ehe aber die Gesandten von Stockholm guruck fommen / verfolge te der General de la Garde sein Bluck/ nahmkadig/Notheburg/Jvanogrod und Samogfid / famt vielen andern Schloß fern hinweg. Doch ward endlich ein Stills ftand getroffen/un der Koniglich Schwes dische Pring Carol Philipp, von seinen Herrn Bruder Konig Guftavo Abolpho (welcher dazumal weil fein herr Batter unter diesen Handeln gestorben / das reich erst kurklich angetretten) denen Nawgardern zum Herhog vorgestellet mit dieser Hoffnung / daß er die ihme and gebottene Erone von der gangen Moscau noch auffegen solte. Allein es taurte dies se Hoffnung nicht lang: denn kurk nache dem er ju Nawgard angelanget / kam iha me die Zeitung daß die Mostowiter abers mal ihre Gedancken geandert / Pring Madislaum in Pohlen Deffen Herr Bats terunterdessen das Schloßizu Smolens, fo völlig einbekommen /) wieder vers worffen und Anees Michael Fedrowiggu ihrem Groß-Fürsten erwehlet hatten. 2Gas abervordem Madislav in der Mofe fowis

towitischen Regierung vorgegangen / muffen wir / wegen der groffen Berwitrungen etwas weiter herholen.

Das X. Capitel.

Enn nach dem Tod bes Eprannen Juan Bafilowiz ward zwar deffen Aleltester Sohn Theodorus oder Fedor sum Thron erhoben und der jungfie nach damahligen Gebrauch auf einem Schloß in Enger Verwahrung gehalten. hatte aber jener nicht Verstand noch Feuer genug/ die von feinem Natter ange fangene viele Weitlaufftigkeiten auszus führen / fondern hatte feine meifte Freude por und nach der Rirchen ju lauten / und machte mit den Schweben Fried / benen er die bende Provingen in Lieffland / Effen und Letten / famt benen Stadten Riga/ Revel Marva/2c, überließ. Die Laft ber Regierung legte er mehrentheils auf feis ner Gemablin Bruder Boris Gudenam feinen Groß: Stallmeifter / beme bann nachgehends / als des Groß: Fürsten Schwachheit je langer je mehr ausbracht auch das gange Land bie Regierung auf: trug.

Die



140 0)0(0

Diefer neue Minister hatte Verstand und Vorlichtigfeit genug ben verwirrten Buftand in Mofcan wiederum zu einem giemlichen guten Gesicht zu bringen. Wie aber ihme der von dem Groß Fürstlichen Geschlecht noch hinterlassene junge und in dem Schloß zu Uglift; auferzogene Erbei Demetrius / hauptfachlich in bem Weg Aunde/ macht er einen Unschlag ihn durch Meuchel-Morder vom Leben bringen gu lassen welches ihme auch nach Wursch gerieht / und musten bie Morder / als sie um ihren Lohn abzuholen zu ihm famen/ damit durch fie diefer angestellte Sandel nicht auskommen möcht alfobald wieders um das Leben laffen / und das Schloff Uglift / wo die Dorothat geschehen / als ein ungluchfeeliges Mordhaus im Grund niedergerieffen werden. Alls diefer alfo aus dem Wege geraumbt / befestigte 230, ris den Grund seiner kunfftigen Regies rung je mehr und mehr / morgu er dennt als Stadthalter genugfame Gelegenheit hatte / bis daß der Groß Fürst Fedor im molfften Jahr feiner Regierung / und im Jahr 1596, gar mit Lodt / und zwar wie etliche fagen burch Gifft, und mit ihm bas gange Groß Furstliche Geschlecht und Des

Des Enrannen Juan Wasilowig Posterie

tat abgieng.

Nach des Groß Fürsten Fedors Todt ward groß Reußland zu einem Schaus Plat der allerfremdelten Fragedien, als immer in einem Lande mogen gesehen wors ben fenn. Derfelbehatte gwar auf feinem Lodt-Bette das Scepter feinem nechsten Dettern Theodoro Mifitewij Romenow einem gar berühmten Generaln in Die Sande geben wollen: es wolte aber dere selbe aus Demuth solches nicht anneho men / Dabero betam Boris Dlas/ feine Sache um fo viel beffer ju fpielen und ftelle te sich aufänglich als ihme die Eron aufges tragen ward / als wolte er solche feines Wegs annehmen / gieng auch würcflich in ein Rlofter / unter bem Schein ein Mond zuwerden/ machte aber durch feis ne ausgeschickte so viel / daß die vornehme fle Moscowitische Herrenzuihmins Klos ster kamen / und ihn Fußfällig baten / ja nothigten / daß er doch weil sie ja keinen wurdigern wuften/ die Regierung (wors nach er so lang geseuffget) Un. 1597. and nehmen mufte. Ben beren Untrettung ließ er sich die Wohlfahrt des Landes sehr angelegen sepu / bielte mit seinen Nache barn

142

barn Fried und gute Verftandnus / bes förderte die Handelschafften und eiferte fehr über der Gerechtigfeit; hatte aber das ben nicht allein das Unglück/ das unter feiner Regierung eine ungemeine groffe Unruh und Pest in Moscau entstunde/ sondern er ward noch darzu durch einen grössern Unfall verfolgt / welcher endlich ihm und feinem gangen Saus den Unters gang brachte. Es war aber diefes: Nachs dem obgedachter des Groß Fürsten Juan Bafilowig / jungster Gohn Demetrius/ in feiner garten Jugend von ben Meus chel Mordernzu Ugliffz umgebracht wors Den / ließ/ wie etliche wollen / (denn andes re halten die gange Sache vor warhaffs tig) ein gewisser junger Reussischer Munch Namens Grisfa ober Georgius Utrepeja / so von geringen Abelichen Els tern gebohren / und aus Jarislaw burtig war / fich von einem andern alten listigen Monchen / welcher dem Hause Boris nicht gut war / überreden / daß er sich vor gedachten jungen Demetrium ausgabi und ale er durch Sulff erfagten alten Munche aus dem Rlofter fommen / und eine Zeitlang ben dem Fürsten Abant Wiesniewigky in Pohlen als ein Page aufe

()o(()

aufgewartet/ brach er endlich log/ und ere öffneteihm / wie er des Bafilowig Gohn Demetrius ware / welcher in ber Racht/ ba man ihn umgubringen gebacht / aus ben Banden feiner Morder gludlich ents romen fen und einen andern jungen Knas ben eines Priefters Cohn ben fie vor feine Perfon angefehen/und in diefer Meinung entleibt/ihnen in den Sanden gelaffen has be: um nun von der Berfolgung des Bo. ris fich su befrenen/hatte er anfanglich fich eine Zeitlang in einem Rlofter / und nache gehends in diefen verstellten Stand fich berftectt; bat anben ben Fürsten / sich feis ner anzunehmen. Der Fürst Wiesnie wigty/fchicfte ihn um mehrer Sicherheit willen in Pohlen / wofelbst er fein Borges ben mit Erzehlung aller Umftande / auch Borgeigung eines mit Edelfteinen befets ten Creukes / welches ihm in der Lauff ware an Sals gehendt worden / alfogu bestärcken wuste / bas ihme jederman Glauben zustellte. Der Monwod zu Sendomir nahm ihn mit allea Höflichteit auf / und unterhielt ihn eine geraume Beit: barauf nahm er wie efliche fagen/ die Catholische Religion an / und gelobte Diefelbe in gang Mofcau einzuführen, und brachte

brachte also durch dieses seines kunfftigen Edwehr Battere Benstand und der Jesuiten Unterhandlung zu wege / daß Konig Sigismundus in Pohlen ibn gleichfalls vor den Moskowitischen Eron. Erben erkandte / und alfo an seinem Hof empfieng / auch mit einem ziemlichen ftara cten Heer/welches obgedachter Worwod neben andern groffen Herrn in Pohlen aufgebracht hatte / in Reufland hinein gehen ließ. Voris bagegen both groß Geld / wer ihme diesen Demetrium todt oder lebendig lieffern wurde / er machte aber die Sachedarum nicht beffer / fons dern das Volck nur Glauben / es muffe ihme einmahl etwas von der Warheit dies ser Geschichte wissend senn/weil er sich dara durch so beangstigen ließ.

Inmittelst kommtder verstellte Deme trius/ mit seiner Armee an die Reussische Gränzen an/ deme dann ein Ort und Stadt nach der andern zusel/ ja auch etcliche von dem Boris ausgeschiefte Gesperaln/ mit allem ihrem untergebenen Wold; wordurch ihme so viel Macht zu wuchs das darüber dem! Boris der Muth zu entsallen begunte/ und er unter diesen Verwirrungen Anno 1605. im achten

Sah:

2 far Sal

gi

m

m

(0

bi

re

111

ne

d)

111

aı

De

fa

er

11

Fahr seiner Regierung / entweder aus Kummer / oder durch Gifft seinen Geist aufgab.

Nach Boris Todt kamen zwar die Mornehmsten herrn in der Moscau gus fammen / und erwehlten von Stund an/ Fedor deffen Sohn zum Groß:Fürften: als aber des Demetrii Macht immer je gröffer und gröffer ward / wurden fie des Unwefens mude / refolvirten fich ben Des metrium/ deffen Borgeben sie ohne deme mit Bestand nicht wiederlegen kunten! (bann die Morder waren gleich nach volle brachter That hingerichtet worden) als ihe ren angesehenen Erb. Herznangunehmen! und lieffen diefe ihreMeinung dem gemeis nen Bolck wiffen/welches feiner gewöhnlis chellnbeständigkeit noch alsobald aufftunt und den Demetrium annahm / auch dars auf in das Groß, Fürstliche Schloß fielen, den kurkvorhero erwehlten jungen Fedor/ famt feiner Mutter und Schwester gefans gen nahmen / und folche dem verstellten Demetrio / deme fie fich nunmehr vollige lich ergaben/ auch von ihme eine Umnestie erhielten / ausantworteten / welcher hers nach ben Fedor heimlich Stranguliren und

いる まままま

und vorgeben ließ / daß er sich selbstmit

5

F

1

1 5x O CACKER

a

Gifft umgebracht habe.

Solcher Gestalt ward ber verstellte Demetrius in gang Mofcau/als Erb und Lands Herr eckandt: der stellte sich Uns fangs gar vernünfftig / ließ des wahren Demetrii Mutter und Johannis Bafilis dæ hinterlassene Wittib / als vor deren Sohn er sich ausgab / und welche der Groß: Fürst Boris / in ein weit von Mof cau entlegenes Kloster geschickt / wieder nach Hofe holen/ stellte ihr einen eignen Hof: Stadt an / und befuchte fie täglich. Smittelft hielt auch Demetrius fein Bera forechen / und stellte die Hochseit mit des Sendomirischen Wonrovben Tochter an / verlohr fich aber daben in seinem Les bens: Wandel bergestalt / bag er Unfing den Reuffen verdächtig zu werden / daß er mehr auf Polnische als Moscowitische Weise lebte / Kalb-Fleisch worven die Meuffen einen Greuel haben / auf feine Tafel bringen ließ; fich vor ihren Beiligen nicht tieff genug neigte/ ungewaschen und mit vielen Hunden begleitet in die Rive che fam / und sonsten ein und ander frems de Händel anstellte. Mierüber swessen die Moscowitische Herren die Köpffe zusams fame

sammen / und beschlossen / es musse und fonne diefes einmahl ihres Groß Rurften Sohn nicht fenn / weil er fo gar nicht nach Moscowitischer Weise lebte / und muffe man bedacht senn / fich feiner je eher je beffer wieder ledig jumachen: absonders lich warff sich ben dieser Verschwerung Basilius Jvanowij Zuski zum Haupt auf. Es ward aber der Handel vor der Beit offenbahr / und wurden viel auch der Buski felbst / nach vielen ausgestandenen Schlägen und Gefängnuffen zum Lode verurtheilt. Alls er aber auf dem Richt Plat ftunde / ertheilte ihm der Groß: Fürst Gnade und schenckte ihme das Les ben; und also ward vor diesesmal zwar der Verratheren Ausbruch/nicht aber die Begierbe zu einer neuen gedampfft. Dan als die Zeit des Groß Fürstlichen Benlas gers herben kam / flieffen die hierzu ges machte Unstalten dem Faß den Boben garaus/dahero fasste sich Zuskinochmas len das Hert / ruffte die Vornehmsten der Stadt auf einem nahe gelegenen Menerhoffe zusammen / brachte sie auch dahin / daß fie Gut und Blut ben ihme aufzuseken nochmable sich verschwohren.

6 2

Dier

Hierauf mard Die Art wie das Werck anzustellen abgeredet / und dazu der 27. Monats: Lag Man / des 1606. Tahrs als der neundte Tag des Benlagers er nannt; in selbiger Nacht nun / da im Schloß schon alles Truncken und im Schlaff lag / lieffen die Verschwohrnen auf einmahl mit allen Glocken lauten/ bas durch so gleich die gange Stadt ins Ges wehr gebracht ward: worauf sie der Burs gerschafft ihren Unschlag / und bessen Urs sach entdeckten / auch ben dem Wanckels muthigen Pobel alfobald Benfall fanden. Diemit geschah der Unfall auf das Groß Fürstliche Schloß: die Polnische Wacht ward niedergemacht/ die Thore aufges fprengt / und ein solches Blut-Bad anges richtet/ daß darüber ben 1700. Menschen das Leben laffen muffen. Der Groß Fürft Demetrins felbsten aber / als er um fich zu retten/ von dem Fenster auf den Plat uns ter seine Wache gesprungen / ward von dar mit vielen Spott. Reden und Schläs gen wieder zuruck in das Zimmer ges schleppt / und daselbst; als vorhero seine vorgegebne Mutter/auf Endliches befras gen des Zuski gestanden / daß ihr einiger Sohn in seiner Jugend gewißlich entleibt

w

fe

DI

cf

6

9

n

utenh

TI CO

2020

worden sen / mit einer Pistole todt geschoffen / dessen Corper nackend ausgezogen / dren Tag auf einem Tisch auf den offentlichen Platzur Schau gelegt / leklich zwar begraben / doch bald darauf wieder aus begraben / doch bald darauf wieder aus

gegraben und verbrandt.

Ce

n

11

10

20

Cs

Cs

70

t

20

28

11

ft

u

10

11

es

ie

10

ot

re

Nach dieser so glucklich abgelauffenen Emporung/ war niemand wurdiger den Thron zu besteigen, als deren Unführer Knees Basili Jvanowiz Zuski/ welcher dann alsobalden darauf ordentlich zu eis nem Groß Fürsten und Caren erwehlt und eingeweihet ward. Es war aber uns ter den Moscowitern ein vornehmer Berz Namens Gregorius Scacopski / wels cher allezeit der Pohlen guter Freund ges west / und dazumal im Tumult des Czas ren groffes Infigel erhascht/ und damit in Pohlen gestohen war. Dieser brachte anfänglich eine Angahl von Cofaten auf/ wormit er um das an Dohlen verübte üble Practament zu rächen in Moscau unters schiedliche Einfälle that / bekam auch ends lich einen gewissen Schulmeister Jvan mit Namen / der weil er an Leibs: Geftalt Dem Entleibten falschen Demetrio etwas gleich war / sich vor denselben gebrauchen ließ/ und vorgab/ daß er in der Aufruhr

It

6

11

10

150

ben Nacht und im Gedrange von ermelde ten Scacopski errettet worden / und also mit ihm entfommen / an feine Stelle aber ein anderer / den sie in dem Tunckeln vor ihne angesehen / erschossen worden sen. Dif Geschren ward so bald nicht ausges breitet / als eine grosse Urmee Pohlen/ twar ohne des Königs Befehl/gang frenz willig und vor sich felbst / um ihre Gefans gene Mit-Bruder ju erlofen / und fich an den Mtoscowitern zu rächen / in viel taus fend flarce ben dem Seacopsfi und feinem aufgestellten Demetrio einfand / worzu noch unterschiedliche Moscowitische Trups pen stieffen / und also den neuen Groß, Fürsten Basilium mit aller Macht anfie Ien / denselben nicht allein aufs Haupt schlugen/ sondern auch 2. ganger Jahr lang die Stadt Moskaubelagerten. Bas filius wuste fein anders Mittel / sich von Dieser Beschwehrlichkeit der Belägerung su retten/ als durch Loflassung der Ges fangenen / und ward dannenhero nebst den andern auch die junge Gemahlin des Entleibten Demetrii famt ihrem Batter und Bruder ins Lager geschickt. Diese wuste swar nur mehr als su wol/ daß was mit dem wieder lebendig gewordenen Des metrio

Ö

r

r

10

0

1/

12

to

11

10

13

u

13

33

1

6

n

ğ

さる

B

r.e

ŝ

metrio hier vorgieng nur ein angestelltes. Merchwar/jedoch um dem Sandel einen besto bessern Schein ju geben / so stellte sie fich / als ob fie ihn vor ihren würcklichen. Gemahl erkennete. Dig war nun die graufamfte Zeit vordas arme Land: benn Dieser falsche Demetrius schonte nicht als lein mit seiner aus Frenwilligen Polacken und Malcontenten Reuffen / jusammen geklaubter Armee / feins Orts woer hins tam; fondern es drungen auch auf der eis nen Seiten die Schweden / welche der Groß Burft Bafilius um Bulffe ersuchti mit 5000 Mann unter Unführung des Jacobi de la Garde ins Land herein/ naha men Rectsholm (jo ihnen Rrafft ber Eras ctaten Erblich blieb) Noteburg / Por faw / und Stara-Ruffa hinweg / tries ben die Polen por Prostoc und Proin von der Belagerung ab/ und hielten mit ihnen ein und ander nicht unglückliches Treffen. Auf der andern Seiten fiel Konig Sigis, mundus aus Polen ein / belagerte Smos lensko / welches die Moscowiter ehmals den Litthauern abgenommen / und spielte also fast ein jeder in Moscauen den Meis ster. Unterdessen giengen auch noch ein und andere Treffen / sonderlich ben Twes (3) A ren

Fe

DI

制

-

ne

n

n

8

le

21

DE

ei

a

n

nou

fin the

ren vor / woselbsten die Schweden den Mofcowitern gute Dienfte leifteten. Enda lich aber ward man allerseits des Pluts vergieffens mude / dann als der Wolnische General Rufnidecky/welcher dem falschen Demetrio vor Moscau Benstand geleis stet hatte / in Erfahrung gebracht / daß dem König Sigismundo diese Comodie nicht allerdings gefiel/er auch den Betrug fo mit dem Demetrio fürgieng / nicht bil ligte / ließer den falschen Demetrium vor sich kommen / und gab ihm einen starcken Dezweiß/un zog sich mit den Seinigen zus ruck. Dieser wolte nicht also trauen/nahm von feiner Gemahlin Abschied/und falvirs te sich nach Coluga. Er hörte aber desmes gen nicht auf/ fein Gluck weiter zu verfus chen / sondern brachte neue Mannschafft auf / und grieff die Polacken selbst an/ zwang ein Theil/ daß fie fich wieder vereis nigten / und zerstreute bie andern. der andern Seiten war die Einigkeit mit den Schweden und Reuffen nicht beffer/ es hatte twar de la Garde bis nach Mos cau durchgetrungen und wird als ein Erlefer von bem Groß Rinften gar wol empfangen/als es aber an die Bejah lung des versprochenen gehen solte/ war tein

1

Da

to

)e

n

治官

ie

Ig

10

ye

n

ks

tt

Cs es

to

1

is

1

t

B

1

Fein Gelb da:man muthete benen Schwer Dengu/ Smolensko zu entsegen / schaffte ihnen aber feine Nothdurfften dagu: und als es zwischen ihnen und ben Polen zu eis nem Gefecht tam/ fo lieffen die Reuffen die Schweden mehrentheils im Stich: dess wegen sich de la Garde gezwungen fande wieder zu ruck zu gehen. Wie nun bie Moscowiter sahen / daß wo ihr Große Fürst Basilius die Sande einschlug es als les Arebsgängig zugienge/fasten sie eis nen Saf wieder ihn / und glaubten er fen von GOtt verworffen / und alles Elend kame von ihm / deswegen fie ihn ab und in ein Rlofter verstoffen wolten: welches fie auch im Jahr Christi 1610. an ihm bes werckstelligten: bis sie ihn endlich ihrem neuen Caren dem Madislao aus Polen überantworteten.

Um nun in unserm Vorhaben sortzus sahren/ und auch die vorigen Moscowitisschen Regenten/wie einer vor dem andern bergegangen / ein wenig zu beschreiben/ so kommen wir nun auf die Zeiten des großen Tyrannen Johannis Vasilidæ. Dies ser wird von den Moscowitern Jvan Vassilowiz geheisten / und trat Un. 1533. die Regierung an / war aber der selkamste

D

1

t

V.

n

11

n

19

1)

5

u

也

FI

177

1

D

n

2

1

B

2

11

11

und daben graufamfte Herr / den jemabl Die Conne angeschienen. Die Bahl Des ren fo er Zeit feiner Regierung gewaltthas tig / und jammerlicher Weise hinrichten lassen / exstrectet sich auf viel tausend: er verschonte seines eignen Bruders Geors gii nicht / weil er ihn in Argwohn hatte/ daß er mit den Pohlen correspondirte : Seinen altesten Sohn Johannem einen Herrn von groffer Hoffnung deme jeder man gewogenwar/ erwurgte er mit eige ner Hand / blog darum / weil ihn die vornehmsten Bojarn zu ihrem General vers langt; so muste auch sein Schwehr-Bats ter der Fürstvon Tweren / das Leben las fen; und wer wolt allhie alle Erempel feis ner Graufamkeit beschreiben; benn er verschonte keines Menschen / wie er denn allein zu Nawgard 2270. Personen auf einmal hinrichten lassen; und war nicht vergnügt mit den gemeinen ordentlichen Podts Straffen / sondern ersanne noch gank absonderliche/und vorhero unerhörs te Martern aus / wormit er die Leute bes Herkog Magnum von Holls flein / König Friederich des z. in Dennes march Brudern/ hatte er unter ber Werg fprechung / daß er ihm feines Bruder Ge orgin

orgii Tochter (wie erauch that) verhenras then / und das gange Lieffland in die Hand lieffern / und ihn jum Konige drus ber machen wolte, zu fich gelockt; er plage te ihn aber hernachmals / als er fich zum Briechichen Glauben nicht bequemen wolte / und bie Eroberung Lifflands nicht nach Wunsch von fatten gieng / so iams merlich / daß er einsmahls hundert und etliche Schritt weit auf den Knien zu ihm hinkriechen mufte / und ward dieser gute Rurft nachdeme vorhero alle feine Diener umgebracht waren / endlich dahin gebracht / baßet um von diesem Inrannen fich ju retten/ mit Leib und Lebens- Gefahr in Wohlen entfliehen mufte / da er denn lektich auf seinen eignen Herrschafften in Lieffland gestorben. Doch hatte ben allem Dem Diefer Wütrich Das Gluck viel groffe Thaten ju verrichten / denn er machte fich Meister von den beeden Tartarischen Ros nigreichen / Cafan an der Wolga und Alftrachan am Caspischen Merr / under Arcetre aifo seine Granken bis an Verfien withat auch noch einige Progressen Begen Litthauen / und führte in Lieffland 25. Stuhr lang schweren und anfänglich nicht unglücklichen Krieg/wie er sich benn \$15d bep

I

12

n

r

1

1

5

3

0

FEED IN E

3

156

ben nahe desselben gangen Lands allbes reits bemächtigt / dahero er auch obers wehnten Hernog Magnum zum König daselbst einzuseigen versprochen. aber kehrte sich das Blatum / und muste ernach Verluft etlicher Schlachten/nicht allein das neu eroberte Litthauen/fondern auch gang Lieffland / theils an Schweden theils an Pohlen überlaffen / benen es bis auf den heutigen Tag auch verbleibt. Er hatte sieben Weiber nacheinander gehens rathet / von denen er aber nicht mehr als twen Sohne/Theodorum von der Erften und Demetrium von der letten Gemahe lin hinterlaffen / und ftarb endlich Anno 1584. an einer elenden Kranckheit/in dem er ben lebendigem Leibe verfault/und wols len etliche Scribenten melden / daß fein Leichnam 3. Lag nach feinem Cobt nicht mehr zu finden gewesen.

Um nun auf seinen Vorsahren zu komd men/so hatte im Jahr Christi 1492. zwar die Nachsolg in der Monarchie/dem Des metrio gehöret/welcher des altesten Große Fürstlichen Sohns Johannis (der vor dem Vatter gestorben) hinterlassener Sohn war / wie sie denn auch der Große Fürst Johannes ihme noch den keinem Lee

ben

ben zugeeignet; es hatte aber dieser die Augen kaum zugethan / so schwang sich dessen anderer Sohn Gabriel / der sich nachgehends Basilium nannte / und des me der Vater ebenfalls noch ben seinem Les ben Nawgard eingeraumt / in die Regie rung; nahm seines Bruders Sohn denn Demetrium gefangen / und ließ ihn end lich durch Hunger oder wie andere sagen

burch Rauch gar umbringen.

Cs

Shie

t

11

nst

35

8

n

>0

0

11

lo

18

É

r

30

Diefer Gabriel ober fo genannte Bafie lius enthielt sich des Tituls eines Groß Fürsten / so lang sein Wetter Demetrius als welcher von dem Groß-Natter schon würcklich eingesett gewesen / lebte / und hielte fich diese Zeit über nur als Adminis Strator des Groß. Herhogthums; Nach dessen Tod aber gebraucht er sich aller Rechte und Litul feiner Vorfahren/that auch ein und andere nicht geringere Ber richtung/ wiewol mehr mit List als mit Dapfferfeit / Denn er bemachtigte fich Der Stadt Pleffau/ nahm denen Littauern das groffeffürstenthum und Stadt Smoo lensto / welches schon hundert Jahr unter ihnen gestanden / und allbereits ein mal unfruchtbarlich von ihm belagert worden war / durch Bestechung der Guarnison bins 158 0)0(0

hinweg / und machte auch fonften den Ca fanischen Sartarn viel Dampffs / muste aber gleichwol vor Cafan unverrichter Sachen abziehen / und in Litthauen/ weil die Seinige / sich auf ihre Macht verlaß fende / den Feind verachtet / von ihm aber durch die damals neu hervor gebrachte Erfindung der schweren Stucke erschres det und bestürkt wurden/ wie auch in Lief land von dem Groß: Meister von Plets tenberg eine groffe Niederlag erdulten. Miewol er anderer seits gegen Norden ju / Diesen Berluft ziemlich wieder hers einbrachte/ die Lander Pegora/ und Papis na / einen Theibvon Samojeden Rogus lizia/Ugroia/Grustina/Obdora/Cons dora/ Calama/und Premskow einnahm/ und also feine Granker bis an das Eißi Meer/Novam Zemlam und den groffen Kluf Obinin erweiterted po dont no dona

Er hatte zwen Gemahlinnen die eine Salomeam / eines Reuflischen Bojarn Pochter/welche er aus 1500. ihres gleichen Mägdiein/ jo er alle an einem Ort zusammbringen lassen / sich ausgelesen/hernachmats aber dieweil sie unfrucht bar/in ein Klosterverstossen: die andere Helenam/ ein gar ungüchtig und leichte

fert.ges Weib; von diesen Gemahlin/ man weiß nicht eigentlich von welcher/ denn etliche Distorien-Schreiben/ melden daß die Salomea im Kloster genesen sen/hinterließ er einen Sohn Johannem Basilidem/ welcher ihm in der Regierung

nachfolgte.

Bor dem Bafilio regierte fein Batter Probannes / von dem Jahr Christi 1410. an / bis auf das Sahr 1492. welcher fich sehr berühmt machte / benn er vertrieb nicht allein seiner Gemahlin Bruder Mis chaelem Groß Herkog von Eweren / und bemachtigte fich deffelben Große Sergoge thums / fondern nahm auch groß Naw, gard ein / welches vorhin feine eigne Berjogen hatte/ und führte auf die drenhuns dert Wagen voll Silber und Gold das von/ that den Teutschen Herrn in Lieff. land groffen Abbruch & und breitete das durch seinen Ruhm dergestalt aus / daß die übrige Reuffische Fürsten entweder aus Furcht oder Hochachtung sich ihme frenwillig untergaben. Mach welchen glücklichen Verrichtungen bann er ben Titul eines Groß Fürsten von Wolodos mir/ Mostau / und Nawgard annahm/ und sich einen Herrn von gang Reuß: land land zu nennen anfing. Diefer Johans nes ift der erfte von denen Groß Fürften/ der sich mit Gewalt auszubreiten / und das Tartarische Joch durch Antrieb seis ner Gemahlin Sophiæ/ fo eines Mofcos witischen Fürsten Lochter war / abzus werffen/ fich unterwunden / bann es funs te diese Dame nicht vertragen / das ihr Berr vor denen Sartarischen Gesandten ftehen / und diefe vor sich figend sehen sole te / und reiste dannenhero denselben so lang an/bis er benen Tartern den Behore sam auffagte; nachdem sie vorhero die Westung so die Partarn bis hieher in der Stadt Mofcau gehabt/durch eine fonders bare Lift und viel Berehrungen / fo fie bes Larter Chams Gemahlin gethan / auch unter dem Vorwand, daßsie eine Kirche borthin jubauen gelobt/und ben Sartern einen andern Plat einraumen wolte/ dens felben abgeschwätz/und sie solcher Gestalt auf Ewig aus dieser Stadt verbannt. Er der Groß Fürst Johannes / ob er schon felbsten fein Goldat / war doch auch sonft fo glucklich / daß wo er seine Waffen hins kehrte / er den Sieg davon trug. massen er bann dem Alexander Große Herkogen in Litthauen/ ber bernach Ros nia

nig in Pohlen ward / und sein Johannis Tochter zur Gemahlin hatte / nach einer grossen Schlacht/welche er Johannes gewonnen/die Vestungen Drogabasch/Tochtest/ Viel / Prensko / einen grossen Theil von dem Fürstenthum Severien/samt vielen andern Herrschafften / sounter den Litthauischen die dahin gestanden abgedrungen / und also auf einmal wieder herben gebracht / was der Litthauische Groß-Herkog Witaldus vorhin in vielen Jahren und mit unsäglicher Mühe von den Moscowitischen Landen erworde hatte.

Nor diesem Johanne regierte dessen Batter Basilius der Blinde: vor demselben sein Vater Demetrius: vor diesem sein Vater Johannes: und vor demselben sein Bruder Simeon: vor dem sein Vater Johannes: vor demselben sein Vatter Inhannes: vor demselben sein Vatter Vaniel und Großvatter Allerander/vorwelchem sein Vater Jaroslaus/ und vor dem sein Bruder Georgius/dann immer die Vater Demetrius/Georgius/
Wesenwoldus II. Wolodimirus der erste Czar/und Wesenwoldus I. dann vor dies sein Bruder Zaslaus/ und dann wies der immer die Vater Jaroslaus/ Wolodimirus/Suantoslaus/Jgor/ und Rudimirus/Suantoslaus/Jgor/ und Rudimirus/Suantoslaus/

ric/der Stamvater der Reussischen Groß-Fürsten die Regierung gehabt. Weil aber dieser Sistorien in keiner so guten Ordanung; als mussen wir nothwendig von fornen anfangen und was vorder Vereinigung des ganken Reussenlandes vorge-

D

D

n

11

111520

Cat

1

g 3ft

gangen in der Rurge erzehlen.

So viel nun den Unfang der Mosco. witischen Regierung betrifft, so wiffen die Reuffen felbsten folchen nicht hoher als gegen bas 840. Jahr nach Chrifti Geburt herzuhohlen/ und geben vor/ daß dieses groffe Reich in viel fleine Berzschafften fen zerriffen gewesen. Dahero endlich auf Cinrathen Goffomiffels/eines vornehmen und verständigen Burgers in Naugards das Bolck schlüffig worden/3.gewiffe vor nehme u. durch ihre Thaten allbereit hoch berühmte Heran / fo leibliche Bruder gewefen / nemlich Rurick / Singum und Eruwor / von ihren benachbarten Bob dern/den fo genannten Baregis (welches ein gewisses Wendisches / und an die Ofte See dazumal wohnendes Volck gewe fen/) zu beruffen/ und ihnen der Bottmaf figteit über ihr Land aufzutragen. Diese 3. Herrn nun nahmen Diese frenwillige/ ihnen gethane Unterwerffung an/theilten Das

das Land unter fich / und behielt Murick por sich das Land von Naugard; Sie naus die Wegend um den weiffen Gee / und Bielogera; und Truwor das Fürffenthum Pleskaw. Alls aber die zwen lektere ohne Erben abgangen / behielt Rurick das gange Land allein / und hine derließ einen noch jungen Sohn/Mamens Igor / bem er einen von feinen Verman ten / Diech mit Namen jum Vormund feste; welcher aber fo lang er lebte Die Bus gel nicht aus den Handen ließ / sondern 33. Jahr bem Lande vorftunde/ auch daß febe mit neu erworbenen Landschafften/ theils erweiterte / theils durch die Belage rung Constantinopel und andere groffe Kriegs Thaten berühmt machte. Nach Dieses Oleche Tod / kam der rechte Erb Igorgur Regierung/ welcher eine gewiffe Dame aus Pletkaw Olha mit Namen henrathete/und feines Vormunds Siege bis an Micomedien und Beracleam/(fo 2. Stadte in Bithynia / test bem gurcken jugehörig) fortsette. Ale er aber einsmals in der Flucht fich zurück ziehen muste/ward er von Malditio dem Fürsten der Drews lianer oder Dixinger erschlagen. Diefer Igor hinterließ nach sich einen noch gang unmundigen Sohn Sratoslaum / welcher weil er zur Regierung noch nicht ge schieft war nebst dem ganken Land / unter seiner Mutter der Olha Aussicht und Regierung blieb. Diese Olha hat nicht allein ihres Manns Todt an den Drewlianern gerochen / sondern auch am ersten die Christliche Religion in Reussen um das Rahr Christi 941. eingeführt / auch selbsten die Tauff zu Constantinopel empfangen / und den Namen Helena angenommen / daher sie von den Moscowitern und ter die Zahl der Heiligen geseht wird.

Ihr Sohn Swatoslaus aber herrschetenach seiner Mutter Todt etliche Jahrestheilte aber noch ben seinem Leben seinen Sohnen ein Theil von seinem Landen einsund eignete dem Jeropalcho Chioviams dem Olega die Landschafft der Drewliamers und dem Wolodimero; Nawgard u. Er selbsen zog mit einer starcken Urmeesnoch mehrer Landschafften zu bezwingens sichlug den Griechischen Kenser Wasie tium und Constantidelum auß Haupt und wang sie sohl sie ihm starcken Tribut and bieten musten. Wie sie ihn aber in Gold und Silber bezahlen woltenschiefte er sold shes zurucksund behielt allein die ihm übere

F

d

110

STOCK GOVE

81

30

e

-

事

t

e

b

100

6

Con deal

e

r

0

ell

sei

61

in

n/

19

60

113

130

110

ha.

ef

11

1/

1/

as

D'

ro

13

ñ

12

0

19

ro

RO

sendeten Rleider und Waffen / wordurch er sich so berühmt gemacht/das viel Gries dische Bolcker/weil sie sahen/daß er mehr nach den Waffen und Ruhm/ als nach Gold strebte / sich frenwillig ihme unters worffen. Er wurde aber endlich als er aus Thracien/ und von Constantinopel / wels che Stadt die Belagerung mit groffent Tribut abgekaufft/ wieder zuruck ziehen wolte von dem Fürsten der Pleckenigers hinterlistiger Weise erschlagen. Nach des sen Tod entstund unter denen 3. Brüdern eine zimliche Uneinigkeit / denn Jeropals chus / verfolgte auf anreißen eines gewiß fen Swadalt / feinen Brudern Dlegami fo daß diefer darüber in einer Belagerung um das Leben fam/welches als es der drits te Bruder Walodimerus vernomen/und ein gleiches zu befürchte hatte/falvirte fich derfelbesinder Vareger Landsund raumis te also seinen Landstheil von Nawgard dem Bruder Jeropalcho ein: kam aber bald darauf wider zuruck und bemächtigte sich mit Hulff der Wareger / nicht allein der Stadt Namgard wider/fondern trieb endlid) feinen Bruder vermittelft der Vers ratheren/feines geheimen Raths/infolche Enge / daß er sich auf Gnad und Ungnad ergeben/u.darüber fein Leben laffen mufte. 2110

Alfo fam die ganke Regierung wieder um in eines Deren Sand/welcher aber an fratt bes Chriftenthums neue Abgotteren einführte. Doch öffnete ihme Gott endlich die Augen daß er fich zu legtzur Griechie ichen Religion (fo ihm unter allen Secten am beften gefiel)erflarte/ber Griechischen Repfere Bafilii und Constantini Schwe fter Unnam henrahtete/ und 21. Chr 987. fich mit den vornehmsten Unterthanen tauffen/ und Basilium nennen ließ Non der Zeit nun ift Mofcau ben der Chriftlie chen Religion, und der einmal angenoms menen Griechischen Gect beständig geblies ben/dahero dann auch Basilius als deren neuer Ginführer bor einen Seiligen gezehlt und deffen Refttag von den Reuffen auf Den 15. Julii jahrlichen gefenert wird.

2Bie nun Bafilius aus fo vielen Weis bern auch viel Sohne / ben er allen etwas wom Lande zugetheilt, hinterlaffen/fo ents ftunden nach feinem Tod wiederum neue Bandel/indem imer ein Bruder und Dete ter den andern / und der Stärckere den Schwächern aufrieb/ welches fich fo lang berum jog/bis daß endlich die gange Mos nazchie wiederum in die Sande des einigen Wolodimeri Monomachi / des obigen Mach

ro

h

th

is

n

es

7.

n

11

is

La

nlt

-

3

3

1

Nach deffen Todsfall welcher fich Ans no Christi I I I I. jugetragen / gieng es lang in Moscau bund über Eck her/ indeme die Herrschafft stetigs unter vies len Brudern gerriffen / und endlich uns ter das Eartarische Joch / welche nach ihrem Gutbuncken die Fürften ein und abs fekten/gebracht/auch sonsten durch stetig anhaltende einhenmische Kriege das Land gang ausgemergelt ward: woraus denn nicht allein der Untergang und Verach: tung diefer Nation/fondern auch der Berluft ganger Landschafften erfolgte/inmaf fen dann die Bohlen unter wahrenden dies fem Unwesen/um das Jahr Christi 1300 fich deß ganken schwarken Neuß-Lands famt der Ufraine und Podolien / und Def fen Haupt Stadt Riow / bemachtigten: fo viel nun das Cartarische Goch betraffe fo wolfe mar 2in. 1364 der Groß Heriog Demetrius / welcher das mehrste Theil vom Land wider alleinzusamen gebracht/ fich deffen Entschütten / und schlug den Tartarischen Fürsten Maman/inzweven Schlachten bergeftalte daß auf 13000. Schriftweit / bas Feld mit Lodten Leich namen bedeckt lag: er hatte aber in der dritten Schlacht das Unglück/daß er felb. ften

sten eine Niederlag von 240000. der Seis nigen leiden/und noch dazu feine Refidenze Stadt von denen Sartern erobert feben muste. Sein Sohn Basilius hatte das Gluck das er die Bulgaren/ fo weit fie an die Wolga gränkt/den Tartern abnahm. Diefer hinterließeinen einigen Sohn nach fich gleiches Namens/ welchen er aber nit liebte weil er von seiner Gemahlin/dessen Mutter/einige Untreu argwohnte/ und feste derowegen nicht ihn / sondern seinen Brudern Georgium jum Erben und Reichs. Nachfolger ein / jenem allein das Fürstenthum Uglistz verlassende, Und ob mar Bafilius mit Benhulff ber vornehme sten Bojarn von dem Tarter Chamildeme die Moscau und ihre Groß-Herren noch ginsbar waren) vor den rechten Erben ers fannt und mit Ausschlieffung des Georgif in die Regierung eingesett ward / so funt ihn doch dieses nicht schützen / daßer nicht bald darauf von erfagtem feinen Bettern Georgio vertzieben un in fein Fürftenthum Uglifft fich zu retiriren gezwungen ward.

Dafelbsten erwartete er des Georgii Todt/welcher nunmehr die Herrschafft allein behauptete/ward auch von ihm im Eestament wiederum vor den letten Reichs.

Erben

11

1

n

n

1



Erben erflart und eingefest/jenes Cohne aber/ Andreas und Demetrius / welche/ Das Moscowitische Groß Fürstenthum allschon vor ihr vätterliches Erbe hielten/ glaubten / daß ihnen durch dieses Testas ment groffes Unrecht wiederfahren / und giengen dem Basilio mit Kriegs-Macht entgegen/belagerten die Stadt Mofcau/ u. bemachtigten sich endlich durch Kriegs Lift der Person des Basilii felbsten / wels cher fich in dem Rlofter St. Gervii dagus mal befunden/dem fie hierauf nach damas ligen Gebrauch der Griechischen Nation die Augen ausgestochen / und mit seiner Gemahlin wieder guruck nach Ugliftz ges schickt. Doch konten sie dieser Gewaltthas tig angemaften Regierung fich nicht lang erfreuen, sondern musten, weil fie fahen, daß die Vornehmsten des Reichs dem blinden Bafilio anhiengen/demfelben end: lich den Plag laffen / und Demetrius der bie Sache bishero am meiften getrieben/ nnch Nawgard entfliehen.

Solcher Gestalt kam der blinde Basis lius wiederum zum Großfürstenthum/deme er auch etliche Jahr in Ruhe vorstund/ bis endlich wie oben erwehnet / unter zeinem Sohn Johanne gank Reußland zusammen/und in den ißigen Stand kam.

)

Das

8

n

i.

5

to

6

Das XI. Capitel.

Imit wir nun auch in etwas wieder auf Diese legten Zeiten kommen / so wollen wir hiemit anfügen die lette Pros position / so von dem Moscowitischen ere traordinar Envoy Herz Mafilii Timos phorvis gank neulich im Hage ben seiner Gefandschafft gethan worden / daraus man schier die gange jegige Beschaffenheit Diefes Groß-Fürstenthums erseben kan; und hat dieselbe also gelautet:

Die Durchleuchtigste Großmächtigste! groffe Heren und Carn/ Ivan Alleros wig/und Peter Alexowig/ von Gottes Gnaben / vom gangen groß und flein und weiß Rugland / felbft Erhalter/zu Moscow/ Riew/ Madimerof/ Novas gorod; Cjarn zu Cafan/ Aftracan und Siberien; Herznzu Plesfow; Große Fürsten ju Smolensto/Ewer/Jugo: ria / Permien / Weatfen / Bulgarien/ und anderwerts mehr: Heren und Groß-Fürsten zu Novogored des nies dern Landes; ju Escernigow / Refant Polotsto/ Jaroslaf/ Bieloferien/Udo. rien / Obdorien / Kondinien / und der sangen Nord-Seiten Gebieter; Heren Des

S. fed fold

fe

1

a

et

ri

3

b

fi

des Jeverschen Landes / der Kartalisnischen und Grufinschen / Czaren des Cabardinischen Landes; der Eprkassen und Gorischen Fürsten / und viel mehr anderer Oestlicher / Westlicher und Nordischer Landen Vätter und Große Wätterliche und erbliche Herm und Herzscher.

Denen Sochmögenden Beren Staaten/ Generalen der löblichen Souverainen vereinigten Niederlande.

12. S sind ohngesehr dren Jahr verstris Chen / daß an meine Alleranabigste Herren Ihre Czarische Majestaten Der. selben vielgeliebter Herz Bruder / Leopol: dus Römische Känserliche Majest. abges fandt hat/feiner Ranfer. Maj. groffe Ges fandten/welche groffe Herrn Gefandten felbiger Zeit von Ihr Cjarischen Majes ftaten meinen Allergnadigften herrn mit aller Freundschafft / und Respect sennd empfangen worden/ und mit Ihrer Czas rifchen Majeftaten nachften Bojarn und Rathen / über benen ihre Gefandichaffe betreffenden Sachen gesprochen/worinen fie auch ersuchet haben / daß Ihre Czaris sche Majestäten meine Allergnäbigste Deren ju groffem Wergnugen und Beffen

ften der gangen Chriftenheit belieben mechten/ mit Ihrer Romischen Ranfert. Majestat / und mit Ihr. Königlichen Majestät von Pohlen / sich sämtlich wies der den allgemeinen Feind der ganken Christenheit und des Creukes Christil vermaledenten Beleidiger Mahometis schen Glaubens / ben groffen Gultan / von Türcken/ wie auch zugleich den Eris mischen Cham/ zuvereinigen / und Ihr gefamte Monarchal Sulffe dahin zu vers leihen/und anzuwenden. Woben zu der Zeit vorbenannte Beren Gefandten/ mit Ihr Czarischen Majestaten / meiner Ils lergnädigsten Heren nächsten Vojarn / in der Gute sich vereiniget/ und versprochen/ su diesen Vornehmen bereit und fertig gu fenn: jedoch mit diefem Bedinger baß zuvor Ihre Czarische Majestaten / meine Allergnadigste Heren/mit Ihrer Konigt. Majest, von Poln / den von Alters und je hero zwischen denenselben gewesenen Frieden und Ginigkeit ferner erneuern/ und aufe Zukunfftige ewig und zu aller Zeit beständig und vest seken mochten; ins deme ohne sothanen Unfang obgenannte Alliang feinen guten Bestand ober Effect wurde haben können. Zu folchem Ende bann/

Dann / Seine Romische Ranserliche Majeståt ihre Mediation zu verschiedenen mahlen hierzu angeboten. Es hat auch in verwichenen 1686. Jahr nach der Ges burt JEsu Christ / ober bem Ruffischen Stylo 7194. Thr Rönigl. Maj. von Polen an meine Allergnadigfte Beren Shre Carifche Majeftaten/als feine groffe und gevollmächtigte Gefandten abgeschicket Heren Chriftoph Grimoltistego / Bouverneur von Posnan / und den Beren Marchiaen Oblienstogo / Cankler von Litthauen/mit ben fich habender Suitel welche ju Bollführung diefer Gefands schafften / so wol von Ihrer Königlichen Majeståt / mit Consens aller Polnisch/ und Litthauischen Heren Genatorn / als Denen geift und weltlichen Beren / mit ges höriger Bollmacht verfehen gewefen/und mit Ihr Cjarischen Majestaten meiner Allergnabigften Hermnachsten Bojarn und Rathen / verschiedene Conferengen gehalten; auch nach vielen beschwerlichen Aberlegungen sich dabin benderseits verglichen und vereiniget/ bero Monarchale Alliang ju bevestigen / und vest zu stellen/ danit also diese mutuelle Allians unter Gottes gnadigen Seegen zu gutem Ende Jo 3 mocha

möchte gebracht werden / zu Wohlstand und Rube der gemeinen Christenheit/fo wol als ju Ihr. Czarischen Majestaten meiner Allergnadigften Beren Bergnus gen/ und beweift Dero monarchale Liebe zu ber gangen Chriftenheit/und zu Frost aller der / die in ihrer Unterdruckung und Verwüffung unaufhörlich gen himmel feuffgen und schreyen. Zu welchen biefen drepen vereinigten Machten / gank Europaihr Zuflucht hat / damit die vermas ledenten Lander der Unglaubigen und Hochmuthigen vertilget und ausgerottet/ dieselbe auch erniedriget/ und ihre Macht vernichtet und gerbrochen werden moge. Die Gottliche Sulffe diffalls um Bens stand anruffend; mit welcher erfreulichen Beitung die fehr betrübte / und unter ans derer schweren Last feuffkende Christen von ungehlichen gandern und Plagen / als in Gervien / Bulgarien / Molbavien / Bosnien / und viel andern / deren schon und ungemeine fruchtbare Lander und Mage ruiniret und verdorben senn/ von Dergen seuffgen und wünschen: und sind ihr Carifche Majestaten mit herg und ins niglicher Bewegung geneigt/ deshalber Hulffe zu Erlofung so vieler betrübter Dergen anzuwenden/alsiderfelben Geuf

O

15

0

3

b

1

Ben und Weinen den Himmel durchbres chen / und um Sulffe anruffen : und wünschen Ihre Czarische Majestaten aus um fo viel mehr habender herglicher Begierde / Die Eurctische Macht auf einmal herunter zu bringen/ auszurotten/ und zu vernichten; damit anstatt des unreinen Burckischen Aberglaubens / Die mahre Christliche Kirchen allda mochte gestifs tet werden. Bie bann ju Erlang und Bewerdftelligung fothanen Gott wolges fälligen / und der gangen Chriftenheit heilfamen Fürnehmens / Thre Egarische Majestaten Heren Bruder / als Ihr. Rom. Ranferl. Majeftat / Ihr. Ronigl. Majestat von Franckreich / wie auch Ihr Chur Gurfil. Durchl. von Brandenburg/ nebst der Republic Benedig famtlich fehr begierige und verlangende Brief gefchries ben / welche alle obgenannte Polnische herrn Gefandten denen herrn Bojarn/ u. Diefe Ihren Cjarifchen Majeftaten für deroselben Ehrone vorgezeiget. Un hat der Bottlichen Drepeinigkeit es also gefallen/ ju verfügen und zu dirigiren / baß meine Allergnädigste Herrn Ihre Czarische Maj. in GOttes Namen hierinn in Gute verwilliget und haben auch ihre Czarische Majestaten in allen vorigen Zeiten Geles

aens

genheit gesuchet / Die gange Chriftenheit mit einander zu vereinigen / damit durch diese gute Vereinigung die Feinde der Chriftenheit beftomehr mogen unterdrus ctet werden. Und haben Ihre Czarische Majestaten auf die allgemeinen Klagen der Christenheit sich in die Sande Gottes übergeben / Damit fein allerheiligfter Das me damit verherzlichet / und die Chriftens heit von dem allgemeinen Feinde nicht mehr unterdrucket werden mochte; und hat der Gottliche Benffand meine Allers gnadigste Heren/Ihre Czarische Majes staten mit dero gutem Wunsch auch nicht verlaffen; sondern die Sachen Dahin bes liebet ju richten / daß Ihre Czarische Mas jestäten/mit Ihrer Ronigl. Maj. von Dos len groffen und gevollmächtigten Gefands ten / nach vielen beschwerlichen Unters handlungen/ sich mit einander verbunden haben / den unter diesen benden groffen Herren gemachten ewigen Frieden und. S. Ruheftand zu beveftigen / und wieder den allgemeinen Feind / den Burckischen Gultan / und den Crimischen Cham sich zusammen zu allitren/ und zu vereinigen/ zu welcher Vereinigung mit Gottlicher Bulffe/meine Aller gnadigfte groffe Deren/

Ihr. Czar. Maiest. und Ihr. Königliche Maj. von Polen fich reciproce eidlich ver bunden/auch nun dazu unter Gottes gna. digen Seegen ohne einige Veranderung zu gelangen / und zu Bollftreckung alles obgemelbter maffen / geschloffenen / mein Allergnadigste Herren / Jhr. Czar. Maj. wieder den allgemeinen Feind / den Eur. ekischen Sultan / ihre grosse monarchal ungehlbare mächtige Armaden auszusenben/beliebethaben; um diefelbe in ihrem eigenem Reft heimzusuchen/ und den Eris mischen Chamin feinen Plagen auszurot: ten/ zu ruiniren und zu vertilgen; mit welcher groffen Macht 3hr. Czar. Majest. ansgesandte nahiste Bojarn / Cjarische Hof Gouverneur / der Kneef Wassiln Daffiliwiz Galiczen/ Ihr. Czar. Majeft. Groß Siegel-Bewahrer / und Erbfaggu Novogorod in Gefellschaft seiner benach. barten Bojarn und Gouverneurs / Deren feder fein befonders Regiment comman: Diret / und in 4. Armaden vertheilet fenn/ vielleicht allschon ein blutige Schlacht mo. gen gehabt haben / von deren Ausschlag wir mit Gottes Bulffe einen guten Guc ces hoffen / auf daß der allgemeine Feind herunter gebracht und vernichtet werden

0)0(0

178

möge. Zu welchem Ende Ihr. Czarische Majest. aus Liebe zu Euchthochmögende Herrn Staaten/ mich ihren Envon abzussenden beliebet haben/ um Eur. Hochmögende gende betannt zu machen/ und schrifftlich deren Einhalt hievon so wol/ als die fersner mir anbesohlene Sachen/ zu anderer. Eur. Hochmögenden beliebiger und wolgelegener Zeit einzureichen.

Das XII. Capitel.

Eil wir obenvonder Religion der Moscowiter nur etwas weniges nedacht / fo wollen wir hiemit um diefelbe etwas mehreze ju erfennen zu geben/einen furgen Ertract anfügen/ von einer ben der letten Moscowitischen Gefandschafft in Wolen gehaltenen Conferent wegen Ders einigung ber Catholifchenu. Griechischen Religion/die man gu dem Ende verantaf et / Damit Die Catholische Religion in Der Mofcau nicht mehr fo verhafft fenn moche te. Alsmannun Polnifcher Geite mit bem angefangen: Es werde ja fo schwer nicht fenn den Papit ju Rom vor das haupt der Rirchen zu erkennen / weil allbereit viel Glieder der Griechischen Rirchen fich hiers au bequemet; und barinnen die Warheit erfannt. Ward von Seiten der Reufe fen geantwortet: Es fender Carder eins tige Monarch unter ben Chriften/welcher Die Warheit der Griechischen Religion in feinem Lande behaupte / und weil derfelbe versichert sen / daß die Grichische Kirche eher gepflangt gewesen / als die Lateinis sche/ und zwar von allen Aposteln; auch Die ersten Concilien alle in derfelben Rirs chen gehalten worden / und der Bapft gu Rom den Litul eines allgemeinen Bis schoffs gar fpåt befommen: fo fonne er nicht anders als die Ehre des Vorzugs feiner Religion benbehalten; und laffe fich nicht irren was einige Glieder derfels ben Rirchen aus bloffem Privat: Intereffe gethan. Zumahlen fo viel Grathumer ben der Lateinischen Kirchen im Schwans ge giengen.

Man wurde gewißssagte man Polnisscher Seiten darauf auf den Artickel vom Jeil. Geiste zielen; weil man in der Occidentalischen Kirchen behaupte / daß dieser vom Vater und Sohn ausgeher welches die Orientalischen wiedersprechen wolten. Allein diß sen ja keine Ursach einsander zu verkegern / weil doch das Bes

6 tann

kanntnis von der D. Drenfaltigkeit bens

derseits ungefranckt bleibe.

Reussischer Seits ward geantwortet: man bliebe daben / daß der H. Geist vom Batter durch den Sohn ausgehe/welches der H. Schrifft / und den alten Lehrern gemässer; und könne nicht laugnen / daß man dieses nicht mit unter die Frethümer der Lateiner rechne: allein dieses sen ben weiten nicht alles.

Polnischer Seits: ob man denn die Ceremonien der Lauffe vielleicht so hoch ausrechne; welche ja ben rechten Christen billich keinen Unterschied machen solten?

Reussische: Ja freylich sen das Besprengen keine Tausse: benn das Wesen der Tausse / bestehe im Untertauchen. Dieses bringe die Natur des Wortes in allen Sprachen mit: diß sen auch die Sinsehung der Tausse Johannis/Christius der H. Upostel: diß sen duch in sich der Hebereer gewesen. Diß halte auch in sich das Geheimnus der H. Schrifts in den Tod begraben worden; daß der alte Mensch dadurch ersäusset und ertödtet werde/ und die Taussen Vahlen. Da bingegen ein besprengter Christ so viel als kein Christ

fep. Und ob man gleich endlich so weit gewichen / daß man einigezur Griechischen Religion Getretene/nicht wiedergetausstewie es doch von Rechtswegen sepn solte/ daß ein rechter Christ / ein vor alle mahl musse untergetaucht sepn: so könne es doch nimmermehr geschehen / daß die Griechische Rirche an statt der Untertauchung die Besprengung annehmen solte. Es gebe aber auch grobe Fehler ben dem H. Abendmahl.

Polnische: Man menne vielleicht das imgesäuerte Brodt? Welches doch ein gang nothwendig Stuck sen des Hend, mahle; weil die Einsehung des Herngur Ofterzeit geschehen / da man ben den Juden kein gesäuert Brod essen durffen: wie auch in dem ungesälschten Lebens / nach

den Worten der Apostel stecke.

Moscowitische: der HErzhabe nicht geboten ungesäuert Brodt zu nehmen: auch das Abendmahl eingesetzt nach Essung des Judischen Osterlamms: so rede auch der Apostel / wenn er vom ungesäuerten Brod rede/nicht vom Abendmal.

Polnische: so musse man denn den

Bebrauch vom Beinübel deuten.

527

Meuffi:

Reussische; Frevlich sev der Wein ein wesentlich Stuckdes Heil. Abendmahls/ und könne ohne Zerstümmlung nicht auszgelassen werden. Der gehör auch zu den dreven Zeugen auf Erden/ so wol als das Wasser/ welches sie deswegen/ wie zu Christi und der Apostel Zeiten geschehen/ unter den Wein mischeten. Und wer als so weder die rechte Tausse/ noch das rechte Abendmal empfange/ wie die Lateinische Christen/ der sen ja kein rechter Christ. Sonderlich ben so grosser Albendmaler.

it

Polnische: Man wolle damit vielleicht auf die geschnisten und gehauenen Bilder zielen : allein brauchten sie doch auch

Bilder.

Neussische: geschniste Bilder zu brauschen / habe GOtt ausdrücklich in den zeschen Worten verboten / und weil garzu grosse Verehrung derselben darzu komme so könne man den Mißbrauch der Absochteren nicht entschuldigen. Sie brauchten ihre gemahlte Vilder nur zum Gesdächtnus; und komme der Mißbrauch des gemeinen Volcks nicht von der Kirschenher.

Polnische: Sonst wurde auch wol nicht gar viel Unterschieds mehr senn zwischen ihnen 9)0(9

ihnen : es ware denn wegen des Feg-Feuers; welches ja auch keine Materie geben konte/die alten Mighelligkeiten fortzuftellen.

Reuffische: Es sen nicht ohne / daß dies fes groffe Gelegenheit gebe / das Bolck pon einem guten Leben abzuhalten / weil ein jeder nur nach Mitteln trachte/ um der Beifflichfeit fo viel geben gutonnen / bag fie ihm aus folcher Qual hulffen. waren auch sonft viel Stucke ben ben Lateinern / welche ber Griechischen Rirche und ihnen den Ruffen gar nicht anftandig maren : Demlich man halte die Gottes Häuser gar zu unbeilig/ und lasse nicht allein Sunde und allerlen unreine Leute hinein; fondern werde oftmahle in denfels ben allerlen weltliches und üppiges auch garunteufches Wefen getrieben. babe man Bancte und Stule barinnen/ und fege fich nieder nach Gefallen; da doch folcher Ort gant beilig folle gehalten/und in demfelben GOtt im Stehen / Knien/ oder Liegen angebetet werden. Auch hab te man darinnen allerhand Musicalische Spielmerct / welches doch ju der Unruffung & Ottes nicht gehore; auch weil es weder Geift noch Leben habe / Gott nicht loben

11

0

5

fr b

D

R

11

n

11

17

D

D

D

a

Ch

loben konne: ja vielmehr die Gedancken gertheile/ die Andacht verhindere/und den Gottesbienft ffore: wie es denn ben den ersten Christen nicht brauchlich gewesent und in den Dienst bes Meuen Testas mente nicht gehore. Go entheilige man auch die Gottshäuser mit felhamen Pres digten/ welches man vor GOttes Wort ausgebei da es boch nur ein jufammen geflaubtes Wesen sen / und mancher etwas aus Vaffion daher fage was ihm einfalle/ darneben Zänckeren auf die Bahn brin ge/ ben gemeinen Mann irr mache/ ju als len Reuigkeit Unlafigebe / und dem Buhorer oft mehr Verdruß un Schaden/als Belieben und Dug bringe. Und wen auch gleich die Worte wol gesetzt waren / und lieblich ausgesprochen wurden / so war es doch alles nur etwas aus der Runft erfons nenes / aus dem Heidenthum herrühris ges/ einer Comodie nicht ungleiches/ und an sich selbst ein gang unnuges Wefen: sintemalzu Erlernung guter Sitten/ und Christlicher Tugenden/ Die Beil. Schrifft fonderlich Neues Teffamentes / wenn fie in der Rirchen abgelesen werde / gant genug sen/ auch durch solche Ablesung die Chris

Christen einander von Anbegin erbauet/ und dadurch voll Beiliges Beiftes gewors ben; welches auch noch heutiges Tages jeschehenkönne. Und wolfe man ja einis e Muslegung der Beil. Schrifft verlans gen; fo thate man beffer / man lefe in ben Rirchen nach ihrer Urt, Die Predigten der Beiligen Batter / als daß man einem jes Den Unerfahrnen und Ungeistlichen Menfchen erlaube / fein eigen geplauder vorzus bringen. Undere schwere Dinge waren dem gemeinen Mann nicht nothig zu wif fen/und wer es wiffen wolte/fonte fich dess wegen absonderlich unterrichten laffen: wenn man nurgum guten Leben gebracht wurde fo fens genug. Dahero gefalle ihe nen auch gar nicht / daß man in den Dcs cidentalischen Schulen lerne Disputiren; welches viel Zancf und Neuigfeit gebares Die Ubung Des gottseeligen Lebens verhins dere; die Gemuther hoffartig mache/ und das rechte einfältige Christenthum gant aufhebe. Daß die Prieffer unverehlicht. seyn musten / fer ihnen auch gar nicht anftandig; weil febas Gelubd der Reuschheit doch nicht hielten/ sich also in Bres chung desselben nicht allein gröblich vers funs

186 0)0(0

fundigten / fondern auch die Rirchen und Altare entweiheten under Gemeindurchs gehends groß Wergernis geben / und ber Denfelben nur zum Gespotte wurden. Gol te es nun senn konen/daß fie fich in die Ge wohnheiten der Griechischen Rirche schis cken/und dieselben annehmen wolle/so sep gewiß eine Wereinigung bender Religios nenguhoffen: wo nicht / so werde man zwar nach aller Müglichkeit trachten die alte Feindschafft aufzuheben; auch den Catholischen die Ubung ihres Gottesbiens fes zu wege zu bringen / und die Bieders tauffung nicht långer zu beharren: aber sur Lateinischen Rirchen überzutretten sen von ihnen nicht zu verlangen. Womit sich bann Diefelbe Conferenz geendet.

Miewol man hieraus schlüssen könte/ als ob die Reussen die allerbesten Christen wären/ so weiset doch ihr Leben/ so wol wie es insgemein ben den Weltlichen / als auch unter den geistlichen gttrieben wird/ ganz das Gegentheil; und loll solches hinkunstelle neben andern mehrern Aussübrungen/dem gunstigen Leser mit mehrem vergestellet werden. Vor dieses mahl wird



wird mit wenigem nur dieses angehens ctet/ daß so viel der Moscowiter ihr Chris ftenthum anbetrifft / fie in demfelben febr unwissend / einfaltig und aberglaubisch Dann wiewol sie keine geschnigte sind. Bilder gebrauchen/ sondern nur gemahle te/fo haben sie doch deren eine groffe Mene ge / und gibtes in der Stadt Mostau eis nen eignen Marctund Rram. Laden/alls wo sie solche Bilder umbs Geld vertaus fchen/wie fie es nennen: Weil fiche nicht wol schicken wolte / die Heiligen zu vers kauffen. Und solcher Bilder haben sie nicht nur in ihren Kirchen eine gewaltige Alnzahl an den Wänden hangen/ so ente weder Chriftum ober Mariam / oder ihe ren Patron Nicolaum bedeuten follen: fondern es hat auch ein jeglicher in feinent Haufe/Stuben und Cammern folche ges mahlte Stucke / bamit fie im Beten die Alugen stets drauf halten konnen: Und gunden fie / wenn fie beten wollen ein ober awen Wachs-Liechter an / und fleben sie vor das Bild. Auch hat inder Kirchen ein jeder feinen Seiligen / ben fie offtmals aufs toftlichfte mit Perlen und Edelges steinen schmücken.

Wenn einer zu dem andern ins Haus fommt/

kommt, tritt er hinein als ein Stummer / und fibet fich nach einem Bilde umb; und wenn er folches nicht bald ansichtig wird/ fo frageter: Ift nichtein GOtt da ? und wenn mans ihm zeiget / neiget er fich ges gen denfelben brenmal / drauf gruffet er Die Leute erft/und verrichtet feine Sachen. Menn auch die gemeine Leute ihre Kins Der jur Gottesfurcht gewehnen wollen / Rellen sie dieselbe vor ihre Bilder / daß sie sich vor denselben in tieffer Demuth neis gen und fprechen muffen : SErz erbarm Dich mein Da denn die Jugend nicht ans ders meinet / als ob die Bilder Götter waren. Wenn auch ihre Bilber alt werden/werffen sie dieselben nicht weg/ oder verbrennen fie/ sondern legen fie ents weder auf fluffend Waffer / oder vergras ben sie auf den Kirchhof / oder in einen Maum Garten.

So sind sie auch selv abergläubig mit dem Ereuß machen / in dem sie mit den ersten drey Fingern der rechten Hand erstlich die Stirn / hernach die Brust bes zühren / und dann von der rechten Seisten zur Lincken sahren / und allezeit daber sprechen / so viel als: HErz erbarm die mein: welches sie ben allem ihrem Begin

nent

P.181. Wasser werhungde, Russen.







men/ so wol in Weltlichen als in Geitlichen Sachen thun/so daß sie ohne daffelbe weder essen noch trincken/ noch sonstenzu etwas Jand anlegen/ob sie gleich weiter keine Undacht daben haben.

Eben so abergläubisch sind sie auch mit ihren Rirchen/Rirch-Hösen und Glocken/ welchesieben dem Gottes. Dienst so nothwendig halten/ daß sie vermeinen/ derselbe sen ohne das Läuten/ gang un-

pollfommen.

Nicht geringern Aberglauben bezeus gen fie ben dem Baffer wenhen: Da ges hen sie in folgender Procession zu dem Erstlich gehen zween Manners Tluk. tragen auf langen Stangen / ber eine ein Creuk / auf deffen vier Ecken die Evanges listen gemahlet; der ander ein gemahlt Bild mit einem weiffen seidenen Buchlein behangen. hinter diesem gehet der Pries ster in seinem Mekgewand/ trägt in bens ben Sanden ein hölkern Creug einer Spannen lang/und fingt mit einem Knae ben/welcher hinter ihm das Buch trägt/ dem folgen aufden Dörffern alle Bauren mit Weib und Kindern; und tragen die Alten jeglicher ein brennend Wachslichts lein: und hinten nach gehet der Megner/

und

und trägt eine Rerge von mehr als zehen jusammengedreheten Wachsliechtlein / brennend. Wenn der Priefter amUfer eine gute halbe Stunde gefungen und ges lesen/ nimmt er die jusammengedrehete Wachs-Rerge/und stofft fie ins Waffer / da löschen die andern alle ihre Liechtlein auch aus. Denn taucht der Priefter bas Creug drenmal ins Waffer / und lafft es in einem Becken abtrieffen. wird für das heiligste Wasser gehalten. Wenn soldies geschehen / nehmen die Weiber ihre Kinder klein und groß mit und ohne Hembser / und tauchen sie auch Dreymal unter / und springen auch etliche Erwachsene selbst hinein. Endlich führ ren sie auch die Pferde in solch heilig und gesund-machendes Wasser zur Trancke. Nach diesem allem gehen sie wieder in die Rirche / daß sie den Segen empfangen: In derfelben hort man ein solch Getume. mel und Geruffe von Jungen und Alten/ gleichwie in den gemenen Badstuben oder Mirthe Saufern.

Ihre Geistlichen und Priester/welche aber mehrentheils nicht gar viel verstes hen/halten siezwarzimlich in Ehren/aber nur umb des geweihten Saubleins wils

len/das sie tragen/dabero einer der einen solchen Popen schläget / und ihn auf das Muglein trifft/ oder macht daß es ihm auf die Erde fallet in groffe Straff tomt. Weil aber Diese Geiftlichen gemeiniglich persoffener und unnüger find als andere Leute / so bekommen sie eben so wol offt simlich Schläge; nur muß man ihnen das Müglein zuver abnehmen / und wenn man ihnen Stoffe gnug gegeben/ ift man verbunden ihnen folches fein faus ber wieder aufzusehen. Quich bestehet das gange Eramen eines folden Priefters in anders nichts/als ob er wollesen / schreis ben / und gut singen könne; alsdann wird er eingeweihet.

So sind auch ihre Munche meistens schlechte einfältige Leute: wiewoles Aldester in der Menge giebet / so wol vor Männliches als Weibliches Geschlecht/ und offt in manchen über hundert solche Ordens: Personen ihr Auskommen haben. Und obgleich ihre Regeln zimlich strenge sind / und mehrentheils nach des Wastiii / und nur etliche wenig nach des Untonii Einsetzung sich richten / dadurch sie verbunden sind sehr lange und wol sechsstündige Gebet und Andachten zu

J 3

pers

0 (0) 0

192

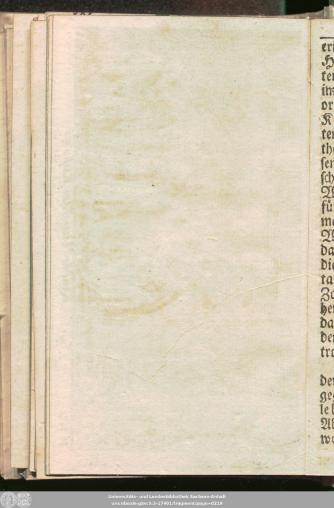
verrichten/auch nie fein Fleisch / und meis stens gefaline Fische / ben schlechtem Ges trancke ju geniessen; so wird solcher Stand boch von vielen erwehlet / weil fels biges Volck ohn diß gern muffig geht/ auch eines rauben Lebens/ und vielen fting etenden Fisch Effens vorhin gewohnt ift; und über dif ein folcher Tropff weiter nichts von der S. Schrifft / oder von des ren 2lustegern wiffen/ja kaum ben Grund des Chriftlichen Glaubens verstehen darff und wenn er nur sein Umbt lesen und fingen fan/ gleichwol fcon ein Pater iff. Daher auch mancher der ein boses Weib/und manche die einen bofen Maun hat / fich in dif Closter-Leben mit vorses licher Chescheidung begiebet / jumalen da vermög ergangenen Lands Mandaten/ man den Rloftern feine groffe Mittel und alles nur in paarem Gelde jubringen Darff.

Ben ihrer Tauff gienge schon hine daß sie die Kinder gang ims Wasser/in einem in der Kirchen hierzu bereiteten Zubber drenmal eintauchen; demselben ein wenig Salf in den Mund stecken/und es an der Stirn/ Brust / Handen / und auf dem Rücken Ereusweise mit einem conse

crirten







erirten Del falben / ihm ein rein : weisses Hembolein anlegen : auch nur in der drite ten Verson sagen : dieser wird getaufft im Namen Gottes / 2c. Darneben den Exx orcismum und zwar heraussen vor der Rirche gebrauchen; auch die Tauff Pas ten ermahnen / einander nicht zu heuras Defgleichen / baffie Die Erwache senen / wenn jemand zu der Moscowitis schen Relilion tretten will/nach einer sechs Wechigen Unterrichtung an einen Bach führen / und dafelbst wie die Kinder drens mal untertauchen / und wenn solches ins Winter geschiehet / deswegen ein Loch in das Eißhauen. Sie haben aber daben diesen Aberglauben / daß man dem Ges taufften ein kleines Creut etwan eines Zolls lang an Halshånget / welches ex hernach die Zeit feines Lebens trage muß / daben sie ihm ein gewisses Bildlein von dem jenigen Heiligen / der ihm zum Pas tron jugeeignet wird/juffellen.

Ben der Beicht mussen sie mitten in der Kirchen stehen/ und die Augen start gegen ein gewisses Bild halten/ und da als le begangene Sunden erzehlen. Zu dem Abendmahl mussen der Priester Witte wen das Brot backen/ und lassen sie auch

5 4

Die

(0)

194

die Kinder dasselbe geniessen / an deren statt die Mütter / die ben ihnen gewöhnlische strenge achttagige Fasten verrichten. Das Brot / lassen sie im Wein zerweischen / und theilen es mit einem Lössel aus.

Benden Beurathen darff der Braus tigam feine Braut nicht zufehen befomen/ weil die Mägdlein in diefem gand gar eng eingeschloffen gehalten werden: und trachtet mehrentheile der Natter / daß er feiner Tochter einen Mann befomme Das bero das erfte ift / daß man wegen des Beurath-Guts Richtigkeit macht. Men nun die Hochzeit werden foll/ fo schicft der Brautigam den Tag zuvor der Braut neue Rleider / eine Muhe und ein paar Stiefeln : Item ein Rafflein darinnen Schmincke / ein Kamm und Spiegel. Den andern Lag wenn die Sochjeit ans geben foll/tommt der Beiftliche mit einem filbern Creuglein / begleitet von zween Knaben / fo brennende Wachs-Kerken tragen. Der Pope ober Priefter fegnet mit dem Creut erftlich die Knaben und bernach die Gafte. Darauf wird Braut und Brautigam zu Tische gesetget und mischen ihnen rother Saffet gehalten! daß feines das ander ansehen fan. Dann fommt

Kommt bie Sochgeit. Schafnerin auf der Braut Geiten / fammet ber Braut bie Daare / und flicht fie in zween Bopffer und fest ihr ben Mufbut auf. Drauf wird auch ter Brautigans gefammet / und folglich muß bie Brautibren Bacten an des Brautigams Bacte halten/und fie fich alfo benbe in einem Spiegel befeben und einander freundlich anlachen. fen geben die Chafnerinnen und beffreuen bie Leute mit Dopffen. hierauf machen fie fich gur Rirchen / ba laft ihm ber Pope querft opfe fern; bann werben ber Braut und bem Braus tigam groffe Bilber auf ihre Ropfe gehalten, und fie bamit eingefegnet. Dernach nimme ber Dope des Brautigams rechte und ber Braut lince Sand in feine bende Sande/fragt fie dreymat: Db fie einander haben und fich wol mit einander begeben wollen ? Wann fie bas Jawort gegeben / führet er fie alfo in eie nem Rreif berumb und finget ben 128. Dfal. welchen fie gleichfam tangend ihm Studweis fe nachfingen. Drauf fest er ihnen Rrange auf das Saupt, oder wenn es Bittmer,auf bie Schultern und fpricht: Bachfet und mehret euch; und gibt fie gufammen mit ben Worten: Bas ODet gufammen fügetite. Unterbeffen gunden alle Dochgeit Gafte fleine Dachelieche ter an/und trindet.ber Pope ben Brautleuten einen rothen Bein gu/ und muß jebes drenmal bescheid thun. Dann wirfft ber Brautigam bas Glas jur Erben / und tritt es mit ber Braut in Studen/mit bem Bunich / tag alfo muffen gertretten werden die Feindschafft gwis ichen ihnen anrichten wollen. Draufffreuen die Weiber Leinund Danf Saat auf sie / und wünschen ihnen Glück. Das Braut Bette wird bereitet auf 40. tusammen geschlichten Rocken Garben / umb welches herumb etliche Bonnen voller Wäihen / Gersten oder Haberns gesetzetwerben/welches bedeuten soll / daß sie in ihrem Shestande überstüffige Rabrung und

Lebens Mittel haben werben.

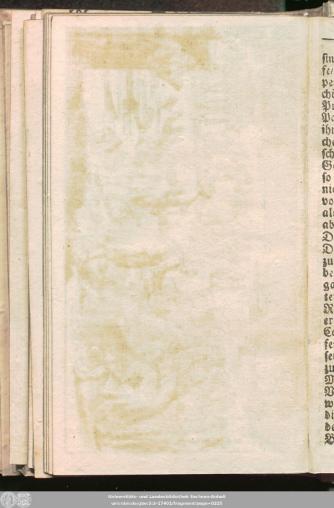
Und wie fie nun in ihrem leben voller Abers alaubens find, fo fehlets auch an beigleiche berg ihrem Lod nicht/und meinen fie gewiß feelig jus werden / wenn fie nur ein Zeugnuß überfomsmen / baffie als rechte Griechische Chriften ges lebet/ ihre Gunden, gebeichtet / die Loffprea dung und bas S. Abendmahl empfangen; Stund feine Beiligen geehret / auch gefas ftet und gebetet/wie fiche gebiehret. Belches Beugnuß ihnen schrifftlich mit in das Brab ges geben wird / umb foldes bem heiligen Betro und andern Beiligen ju jeigen / damit fie uns. verhindert gur Thure bes himmels eingelaf fen werden mogen. Bor bem Grab aber f mird das Bild baser im Leben vornemlich vers ebret/überihn gehalten/ von den Drieftern ges betet/von den Freunden gefüfft/der Pag. Brief ju ihm gelegt/ und alfo eingefenctt / doch mit bem Geficht gegen Morgen. Unter mahrens ber TraueriZeit / fo feche Wochen / muß ein Beifilicher alle Tage etwas ben bem Grabe aus ben Pfalmen oder Reuen Teffament in eie ner Butten / ju Troff ber abgefchiebnen Geele lefen. Auf den Ren Jahre Tag aber beftreuer fiedas Grab mit Blumen / und befegen es mit Speifen / und mieberholen baben ihr Rlagen.

P. 196.

Begräbnus- art der Russen .







Die Borfteber Diefer Reuffischen Religion find der Patriarch/die ErB. Bifchoffe/ Bifchof fe/ Protopopen/oder Dberffe Driefter/ und Mo pen oder Priefter : Und in den Rloftern Die Ur. chimandriten / oder Aebte; Die Rilari / ober Driorn / und Tgumeni oder Prebfte. Patriarch zu Mofcau ift bas Dber Saupt bem ihnen/wie ber gu Conftantinopel ben ben Gries chen/und ber Dabft ju Rom / ben ber Lateinis fchen Rirchen. Biemol aber berfelbe alle Beiffliche Gachen unter feiner Direction bate fo find ihm doch die Derfonen der Geiftlichen nicht unterworffen / fondern wie er felbft fich vor einen Unterthanen bes Cjaars erfennet ? als ber ihn nicht allein ermehlet/ fondern auch abfegen fan / alfo hat berfelbe in Beltlichen Dingen auch über alle Geiftlichen fcblechter Dinge zu gebieten/in Schuld Sachen uber fie au richten / und wann fie was begangen fie aus bestraffen. Doch weiß bei Patriarch feine Mache gar liftig zu erweitern/ und viel Gachen / uns ter bem Schein bag es bas Gemiffen ober bie Meligion betreffe / vor fich ju gieben. er wol vor diefem unter der Bottmaffigfeit bes Confiantinopolitanifchen Patriarchen begrifs fen gewesen/fo ift er doch ito vor fich / und ift feine Refident/fo anfanglich zu Riom/ bernach tu Bolodimer gemefen/nunmehr in ber Stabt Moscaw/und zwar im Groß Kurftl, Schloffe! Dor Alters ift er von der Clerifen erwehles worben; Der Groß Fürft Bafilius aber bat Diefe Babi ju fich gezogen: und fommen bem berfe ben bie Metropoliten/Erg. Bifchoffe/und Bischoffe bes Laudes zu Moscau in der groß

fen Schlog. Rirchen gufammen / lefen bafelbft amen/bren oder mehr aus ihrem Mittel / ober fonft von Gelehrten und berühmten Geifflis chen aus/und tragen folche bem Groß Furften por, melder darauf einen braus ernennet/ober bas log barüber werffen laft : Da bann bems felben von ber Clerrfen ein gemiffer Bocatis ons Brieff jugeftellet / und folcher von bent Groß Fürsten confirmiret wird Und obe gleich ehmale auch vom Patriarchen gu Cons fantinopel eine Confirmation eingeholet ward/wird folches doch nunmehr unterlaffen. Diefer hat nun inGlanbens: Cachen eine frene Macht/barinnen gu erfennen und ju fprechen! au gebieten und ju verbieten / einguführen und abjufchaff ni mas er gut findet / welches ber Caar muß vollziehen laffen. Auch hat er fo groff: Eintunfften / bager bamit einen berilie chen Stadt jubren fan. Rach ihm find bie Detropoliten fo gleichfam wie Ert Bifchoffer boch etwas mehr; beren vier find / nemlich ju Grof Rovogorod und Belifolufo / 2. juRof fom und Jaraflow / 3. gu Cafan und Biatfa; 4. ju Saffi und Bodon ; ber aber in ber Stadt Mofcam moonet. Die Ert Bifchoffe baben teine andere Bifchoffe unter fich / fondern ift Diefes nur ein Chrentitul; ausgenommen ber Bu Riom , welcher funff Bifchoffe in Dolen uns ter fich bat. Diefer find acht; und ber gemeis nen Bichoff zween. Diefe alle muffen fich gar freng balten/unverehlicht fenniein harin ober menigft wollen hembb tragen/auffeinem weis then Bett ruben / auch nicht leichtlich Rleifch effen. Gie werben aber vom Groß Furffen ernens

ernennet / und nachgehens vom Patriarchen eingesegnet : und find ihre Dioecesen sehr groß und die Einkommen auch nicht schlecht.

Wiewol nun unter biefen vornehmen Geifts fichen es zimlich gelehrte gibet/fo find boch die Reuffen fonft insgemein Barbaren, lieben feis ne frene Runft und Biffenschafften/fallen auch von benfelben gar grobe und unverffandiae Urtheile. Bie fie bann die Sternfunft fur ei, ne jauberifche Biffenfchaffe balten / und nicht meinen daß es naturlich jugebe/wenn man bie Finfternuffen an Sonn und Mond / wie auch Die Bircfung der Geffirne juvor wiffen tonne-Colcher Geffalt hat man auch Exempel / bag fie die ben uns wolbefanten finftere Rammern, ba man burch ein Glag die Geftalten ber aus, wendigen Dinge auf ein weiß Tuch einfallen laft/ fur Zauberen gehalten: Defigleichen eis nen Balbier der ein Sceleton oder Todtens Gerippe und einen Mabler ber einen Lode ten Ropff ben fich im Zimmer gehabt / als Zauberer verbrennen wollen. Und ob fie gleich an Berftand feinen Mangel haben / fo wenden fie boch benfelben nicht fo wol an jur Tugend und nach lob zu ftreben/als ihren Bor. theil und Rugen ju fuchen / und ihren Begiere ben ein Benugen zu thun. Allermaffen fie in Sandlungen / Rauffen und Bertauffen allere len Lift und Ranct erbencten ben Rachften gus berücken; baben gern lugen/und febr argmobs nifch find, und dabero einem andern nicht gere ne glauben / auch folches alles fur feine Gund halten. Goiff auch nichts neues ben ihnen/ daß einer ben andern falfchlich angibt / ober fone

fonften burch Lift und Betrug in Etraff uns Schaben bringet; befgleichen fo gar wol von Richtern felbsten geschicht. Bum Exempela weil ber Diebstal ben ihnen ein bochstraffbar Lafter / fuchen fie Gelegenheit einen bamit ge belegen / geben und borgen von ihren Radis ften/und feben etwas von Rleitung/ Gerathet und andern Goden jum Dfande / follen es wol auch einem beimlich ins Saus partiren/ oder in die Stifeln / worinnen fie ihre Briefe. Meffer / Geld und andere fleine Dinge ju tras aen vflegen/fteken/und ihn bemach befchuldige und angeben/als wann ersibnen beimlich ente wendet. Berden nun die Cachen ben ihm ges funden und erfannt / fomuf der Befchuldigte gur Straff gezogen werben. Dabero man burch ein gande Danbat verordnen muffen/dag nies mand auch nicht Batter und Cobu / ohne von benden Parthenen ausgegebne Sanbichrifften Gelb ausleihen / Dfande verfeten / ober fouft einander obligiert fenn folle / fo fern fie niche ber Unforberung halber verdachtig / ober bere felben gant verluftig fein wolten. Ja weil bies fes falfchellngeben fo gemein worben/hat man au lest verordnet/bag in Criminal, Sachen ber Rlager und Ungeber felbft erft auf bie Rolter muß / umb die Rlag mit ausftehender Marter zu befrafftigen. Beldes boch gleichwolnicht bilfit/baf etliche ibre falfche Unflag zu bewebs . renifo gar Die Rolter ausstehen. Uber dif find fie überaus bochmuthig und febr grobstolk! fonderlich gegen die Ftemden/ welches fie auch offentlich mit Bebarben/Borten und Bercten zu ertennen geben. Wie bann nicht leicht mehr

ein groffer Soff in Europa fenn wird / an bem man nicht Exempel miffen folte von bem grofe fen Stole und unverschamten Begehren ber Befandten biefer Ration. Wann auch Gefands ten ju ihnen gefchickt werden / fo fchamen fich Die Driftaffen / fo bie Befandten zu empfangen Comiffion haben feines Beges/offentlich gu bes gebren / baf bie Gefandten ebe als fie bie Dut abnehmen / von den Dferden feigen / ober um ter ihnen reiten und geben follen. Auch unter fich bringen fie fich unverschamt umb die Dbers felle / und wiffen einander mit groben Titeln bedwegen zu begegnen. Darneben find fie auch fonft mehrentheils gandfüchtig / und tonnen einander mit ungeftummen und barten Wor. ten anfahren als die Sundeiso bak fie fich auch auf ber Baffen offt mit einander beiffen wie bie alten Beiber/und baben einander Buren Cob. ne/Sunde und bergleichen beiffen. Go find fie über bif fo grob und unverschamt / baff fie teie ne Scheu tragen/baf mas die Ratur nach bent Effen zu wurden pflegt/ober fich und unter fich por jeberman horen ju laffen. Aus biefent Grunde find auch ihre Difcusfen nichts als von TauterUppiafeit schandlichen gaftern Beilbeit und Unjucht / fo theils von ihnen felbit theils von andern begangen worben : daber erzehlem fe allerhand grobe Boten und Schand Doffen! brauchen groffe Leichtfertigfeit im Cangen;und Bonnen fich fo gar bes abscheulichen gaftere ber Codomiteren nicht enthalten : ja es ruhmen fich etliche fo gar / baß fie auffer ber Mannes Bilder mit fiebenerlen Arten von Thieren tuges halten: welches bann mit feinem fondern Ernft geftraf

geftraffet wird. Rerner find fie lauter Duffias ganger, und fteben taglich ben etlich bunderte auf ben Blagen / bie nur fo bin und wieder fpas Bieren-Fürnemlich aber ift baskafter berTrundenheit ben Geiftlichen und Beltlichen / Sos ben und Riedrigen / Mann und Weib / Jung und Alt/fo gemein / bag man fcbier taglich auf ben Gaffen einige bin und wider liegen und fich im Roth welten fibet. Und folches gefchicht meiften theils in Branbte, Bein : wie benn biefes bie erfte Chre iff, bie einer bem ans bern im Befuchen anthut/ bag er ihm eine und mehr Schalen mit Brandtewein zu trinden barreichet: und achtens auch bie Beiber für teine Chande/wenn fie fich gleich mit vellfaufe fen / und neben ben Mannern nieberfallen. Der Diebe und Morber gibt es in Mofcau fo viel/bag fchier fein Racht bingebet/ba nicht ben Leuten in die Saufer gebrochen / und bars aus geraubet wirb. Da fie bann offt ben Bauswirth in der Cammer mit einem Unwurff perfperren/welcher alebenn/ wenn er den Dies ben ju miderfteben fich nicht fard genug bes findet / wo er nicht in Lebensgefahr tommen/ oder ihme das Saus über bem Ropff angefiedt feben will ftille aushalten muß. Des Rachte lichen Tobichlagens aber gibt es ungehlich viel Erempet/alfo bag fchier teine Racht vergehet / baf nicht bes Morgens unterschiedliche tob auf ber Gaffen gefunden merben. Und geben folche Morbthaten am allermeiffen vor furt für ihren boben Seften ; und etwan acht Lage por fagnacht/ba fietaglich voll und toll find. Und find bie Burger / wenn gleich ein folcher Tumulé

Lumult vor ihren Saufern entstehet/gant um barmhertig / sehen nicht einmal aus dem Fenfter/geschweige daß sie jemand solten zu Sulffe kommen. Und wer wolte alle fernere Lasten bieses Barbarischen Bolck zu beschreiben übernehmen. Aniho wollen wir auch mit wenigen berühren/ was benn die Moscowiter ben heuriger Campagne wider die Lartarn aus-

gerichtet.

Denn ju folge ber mit ber Eron Dolen ges machten Allians murbe alle Unitalt ju einem groffen Feldjuge gemacht/un ju bem Ende bem bornehmften Minifter Fürften Bafilowis Gali. Ben bedeutet, by er nebft andern Generals, Ders fonen fich gegen Ansgang bes Febr. parat bal ten foite/umb bem Rendevous/ fo in 300000. Defteben und ben Coretich gehalten werden folte/bengumohnen Der Edelleute Bauren mus ften auch 6000. Last Debl zu bem Ende nach Den Grangen bringen / bannt folches ben offer nem Daffer nach beingager abgeführet werben tonte. Die Caren lieffen fich babenebenft off. tere imRath finden/und bezeugten/bag fie bie Maiant mit Polen eifferig zu unterhalten wils Unterbeffen lieffen fich bie Bapos lens maren. romifche Cofaden pernebmen / bafffe bie Cias ren nicht mehr für ibre Oberherren erkennens fonbern fich jum frepen Bold machen wolten, vereinigten fich auch baben farct mit ben Sare tern. Befregen man befurchtete mo folches erfolgen murde baffolches benen Turcken febr portheilhafftig fallen / und man nicht fo viel als man verhofft / mit bemfelben ausrichten mogte. Dach bem aber die Cjaren burch einige

Deputirte sie mit einer grossen Summa Geb bes wiederumb befriediget/haben sie ander Bes dancken bekommen/und resolviert, nicht allein in Moscowitischer Devotion zu bleiben / sondern auch die Wassen gegen die Lürcken und Tartern zu ergreissen westwegen sie dann auch du Bezeugung ihrer Treu in bensein der Deputirten / alle Gesangene von der Horde nieders gesädelt. Die Moscowitische Armeen deren vier senn sollen / sind in solgenden Bölckern bestanden.

Das vornehmfte Lager ift in demlande Abel zu Pferd beftanden und hat ausgemache

120000

Die beffe ausländische Infanterie sams ben Woseowitischen harquebusits 60000. Das anderkager von benen aus bem niedrie

gen kand und Profosty an Cavallerie 30000.
An Infanterie 20000.

Un Infanterie 20000. Das dritte Lager von Rozain Cavallerie

25000+

Die Tartern von Rozain und Affrakanzu Pferd 15000.

Bu Fug 23000. Das vierdte lager von Bafihin mit ber verbundnen Milt von Nagay / Jodisan und

Defozen ju Pferd 45000. Die Calmucker Tartern ju Pferd 24000.

Die Duncse und Jachist Cosacken ju Fuß 25000.

Uber bas unter bem aparten Commando bes Generalifimi der Zaporowischen Cosafen an bieser und jener Seite bes Dnicpeis 86000. Bu Kuß

Summa

Summa der Cavallerie 37 0000. Der Infanterie 157000.

Eumma Eummarum 527000.

Unterbeffen hatten die Caren einen Erspreffen an den Konig in Polen geschickt / und ihm bedeuten laffen / baf dero Armee zwar par rat stunde wider den Cham zu agiren : doch wurden sie keinen Ungrieff thun bif daß Polen

bergleichen mit der Urmee furnebme.

3m Man fund Die Armee ben Dleshue. Den 17. Man hatten bie Mofcomiter aus ber Stadt Riom eine folenne Proceffion nach ibe ren Grabern und Bemolbern Dicciain genanne gehalten / welche bie Borbe aus Rrom mit 6000. Mann big unter Riom überfallen / und alfo unverhofft / von benen mit der Proceffion gebenben auf 5000. nieder gemacht / und 6000. gefangen genommen / unter benen auch bie Burgermeiffer von Riow mit begrieffen. Und wenn nicht bie Menge ber Jahrmarckes Leute / fo babin fommen gufammen gelauffen waren und fie abgehalten hatten / murben fie leichtlich in Riom eingedrungen fenn / und tie gange Ctabt ausgeplundert haben. Wiewol man nun Mofcowitischer Seiten groffe Streis che ausgegeben/wie machtig man die Erbfeins be ber Chriftenheit/fonderlich ben boben Milite ten jum beften angreiffen wolte / fo war boch lange nichts fonderliches ju vernehmen:auffer bag bie Tartern ihnen ben Dofcowitern einen Schaben über ben andern jugefüget; und taß im Junio biefelbe Armee die Buffen nach ber Erimifchen Tarteren poffiert, und ben Sartern

und Zurden febr nabe gerucket: Dabingegen biefe ihres Dets bas Graf überall angunden laffen / bag bie Mofcowiter feine Futterung gefunden : Die auch baffie ihnen ben Ruffen ihr Droviant ruinirt : noch auch ferner/bag die Cofacten groffe Untreu an ibnen verübet / und wenn fie voraus geben und Rund schafft eingies hen follen / felber ben Tartern alles verrathen/ auch die Rutterung verbrennet; alfo bag auch ihr General besmegen benm Ropff genommen worden, Unterbeffen batte ber Datriard/umb gludlichen Progreg biefer Baffen ju Mofcau twen Raft und Bettage mochenblich angeord. Much batten bie Cofacten das fcmarke Meer gang unficher gemacht / baffbie Bufuhr nach Confantinopel febr gebemmet worden. Die pornehmften Barticularia aber bat man erbalten aus einem Briefferfe aus holowiemec an benen Tartarifchen Grangen / feche Stund pon Paturim des Zaporowischen Feldberm Refibens gelegen/vom 9-lugufti biefes fahrs ges fchrieben worden ; nachfolgenden Inhalts. Derfelbe hat ohn3meiffel vernommen/wie das Die Biale Horobesty Tartarn / (ju teutsch die weiffe Sorde ober das weiffe Seer) big unter Riom geftreiffe / ben Wonfe ober Guverneuer Diefer Stadt gefangen meggeführt / und gans Ber 5. Zage bafelbft fill gelegen baben: welches Unglud mehrentheils durch die Bartnadigfeit und Nachläffigfeit ber Cofacten verurfacht worden/alldiemeiln fie bor Unfunfft ber Dofs cowittifchen Armee nicht ju Felbe geben wols Ien- Unjego aber bezeugen fich biefelbe vortref. hich wol/wie fie fich bann mit ben Dofcowitern

ennjungiert/und die groffe und veste Stadt Per refos verwichenen 24. Julii mit stürmender Hand eingenommen haben. Und ob woln das Gefecht so wol auf benen Wällen als in der Stadt nicht über zwo Stunden gewähret / so find jedoch nicht allein die zur Besahung drinnen gelegene 9000. Tartara sondern auch das übrige in 50000. Menschen bestehende Volck alt und jung ohn Unterscheid und ohne Verschonung eines eiusigen / darinnen niederges hauen worden; der Cosacken gleichwolen auch

in die 3000. auf dem Plat geblieben.

Rach biefem marichierte Die Urmee gegen den Oniepers Etrom/ und ber mit Ballen und Palifaben / wie auch mit einer Guarnifon von 15000, Zartarn verfebenen groffen Stadt Dejatow / und fande bafelbften noch über bies fes 20000. andere Tartarn unter dem Gefchus ber Stadt campirn / entweder ber Deinung/ Die Unferigen von ber Belagerung und Unfall biefer Stadt abzuhalten / ober fie unter bas Geschut zu locken. Deffen ungeachtet aber / und obichon aus ber Beftung befftig mit Canos nen gespielet murbe, fiellen fie wie die grimmis ge Lowen den Feind an / ba fie bann gleichfam in einem lugenblick fich fo febr unter einander permenget / bog die in der Ctadt / mit gofung Des Geschüges innen halten muffen. Alfo jag. ten bie Unfrige die berauffen geftandene Eare tarn gegen ber Stadt ju / und drungen fich in folder Confusion samt ihnen durch die Thor binein / und machten alles nieber / was fie ans traffen. Etliche von unfern Officirern lieffen mit ihren unterhabenden Trouppen gleich auf die Walle loße und weilen sie gar wenig von tem Feinde darauf funden/bemeisterten sie sich des Geschüszes alsobald. In dieser Action sind über die besagte Lartarn noch in die 7.000. Menschen umbs Leben kommen weiln alles von dem platten Lande in Hoffnung sicher zu seind nicht über 400. drauf gangen. Es ist ein grosser Vorrath an allerhand köllicher Kaussmanschafft/Geld/Artillerie und Munition das rinnen gesunden worden. Einem Lurckischen Ben son init 300. Janitscharen als Commensdant darinnen gelegen/und gesangen worden/

bat man bas Leben gefchenctet.

Gleich ito fommt ein Cofact ben mir an / fo alles vorerzehlte confirmirt / welcher Commis fion bat / feine ben folcher Occasion bleffierte Landsleute aller Orten mo es füglich fenn fant unterzubringen/und fie curiern zu laffen. Ers melbter Cofact faat noch weiter, bag die Unfrie ge Tages barnach / als fie Degatom einbefome men/ mit bem Sartar Cham/ welcher in Ungua war biefe Stadt ju entfegen / fich in eine Bas taille eingelaffen / und obwoln er in 100000. Mann fard gemefen und ber Streit 3. Stune ben lang gemabret / ben Unfrigen auch aber. mals ber Gieg zu theil worden / fo fenn boch nicht mehr als 8000. von ben Tartarn umbs Leben fommen/weiln fie fich unter mabrenbem Befecht allgemach nach bem Bebuich/fo fie bin. ter ihnen hatten gezogen / ibr lincker Flugel aber fen in groffe Confusion gerathen und ben nabe ganglich brauf gangen : Wie bann bie Unfrige felbigen auf eine Stunde lang nach gegefest/

aefett / daben aber auch in 2000. Mann einges buft. Dach dem nun die Unfrige Die eroberte Dlage mit gehoriger Guarnifon verfeben / bas ben fie bon Marich nach der vortrefflichen Bes flung Driel die auf einem boben Relfen liegt ges mommen/ bie Cofacten vermeffen fich auch biefe ju gewinnen. Die jenige Chriffen fo die befage te Biale Horosty Tartarn in den Riowischen Einfall gefangen weggeführt batten / fennd nun alle wieber erloft; bingegen wolten Die Unfrige bem Reind feinen Berbon geben / fons bern hauten alles nieder / bes Borhabens das gange Erim entweder jur Buffenen gu machen/ ober aber mit lauter Dofcowitern / Cofacten/ und getreuen Tartarn zu befegen. Es find bes reits viel 1000. Tartarn/ fo unter bes Chams Botmaffigfeit geftanben / mit Weib und Rin. bern übergangen und fich ber Mofcomitifchen Drotection unterworffen / geben auch bereits mit benen Unfrigen luftig auf Parthen aus; weiln man ihnenaber dermaln noch nicht recht frauet find fie untergeffect worden/und find allegeit 4 ober 5. Cofacten wo ein folcher Ears tar ift. Der schonfte Oche ben ber Urmee wird por einen Reichsthaler vertaufft/und bat man aus ernanmten eroberten gwen Stabten fone ften an allerband Proviant fo viel gezogen bag Die gesamte Milis mehr als ein gantes Sabr lang bavon ju gebren bat. Manhat auch viel 1000. der fconften Pferde damit übertommen/ es ift aber ben Leib und Lebens Gtraff verbots ten/ feines bavon zu verfauffen/aus Urfachen/ meil ber Groß Feldbert felbige ju befferer dus, montierung feiner Leute felbften bon nothen bat.

(0)

210

hat. Dafern ber gnabige Gott seinen Gegen noch weiters mittheilen wolte/murbe ber ars tar Cham in wenig Zeit jum Bafallen ber Moss comitischen Caren wenden.

So viel die Gefangene aussagen/ sepnd als le Tartarn/ so biffher unter benen Turcken mis litiret/ eilends ab / und jur Defension ihres Baterlandes nacher Daufe beruffen worde/2c.

Nunmehr aber foll der Moscowitische Ses neralissimus in Moscau wieder ankommen, und der Cosacken General gefangen dabin gebracht, den Cosacken aber indessen ein ander General vorgestellet worden senn. Und wird die kunftige Zeit hiervon ein mehrers lehren.

Kin Volck sey wie es will von unstrer Art entfernet/

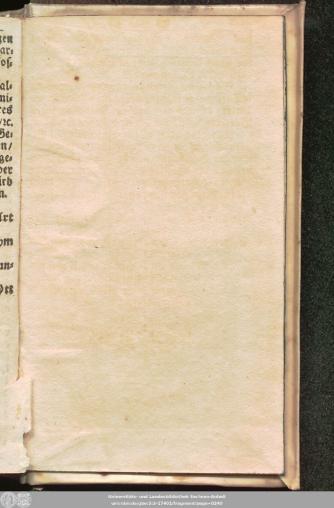
So wird doch immerzu noch was von ihm gelernet/

Erifft aber auch fein Wunfch mit uns fern Wunschen ein/

So muß auch seine Muh von Gott gesegnet feyn!

EN DE







105420 AB 105420 XU313 610







